Limburgs Dagblad

Dinsdag 11 juni 1974 · 56e jaargang no. 135.

Meer dan een miljoen abonnees · GPD

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal *f* 31,70, per maand *f* 10,65 — Giro 1035100

Stelevisie...

Zie pagina 3



Dit is een kleine boodschap voor degenen, die zich hebben voorgenomen om tijdens het W.K.-voetbal, als de kijkdichtheid overweldigend is, een criminele slag te slaan. Door bijvoorbeeld in de dan lege straten een auto open te breken. Of in te sluipen in huizen die donker en onbeheerd zijn, omdat de bewoners bij een wat meer gefortuneerde kennis in de kleuren-teevee zitten op te gaan. Ook etalages zouden een doelwit kunnen wezen, zo goed als bedrijfspanden. Nou, vergeet het maar! We zijn allemaal gewaarschuwd door de even attente als kiene Maastrichtse recherche. Zij heeft bekend gemaakt een hausse in criminaliteit te verwachten en zij hoopt dus in feite, dat we allemaal zo snugger zijn niet aan de vervulling van die verwachting mee te werken. Daarom kijken we toch maar, als het effe kan, in zwart-wit tegen de wedstrijden aan, onze rijke buur zijn kleurenpracht gaarne exclusief gunnend. Daarom halen we dit keer alle kostbaarheden die we tot dusverre zo nonchalant in onze auto's lieten liggen, er mooi uit. We zullen erop toezien, dat onze nachtwakers van zessen ('s avonds) klaar zijn. En we zullen alle alarminstallaties nog eens nalopen en alle bovenlichten goed dichtdoen. Lampen zullen ons belangrijkste wapen zijn tegen alle activiteiten die het daglicht niet kunnen verdragen. Er zal heel gewiekst door de politie worden gepatrouilleerd. Zij waakt opdat wij kunnen kijken. Goede morgen, lichte en zware jongens, het zal een lastige klus worden. Reken daar op.

Het weer

Er bestaat voorlopig nog geen enkele kans op enige weersverbetering. Een groot deel van West-Europa ligt opgesloten in een depressiegebied, dat via Scandinavië binnenstroomt. Het zal de komende dagen wisselend tot zwaar bewolkt zijn met nu en dan regen of buien. De middagtemperatuur bedraagt 13 tot 18 graden bij een matige tot krachtige wind uit zuidwest tot noordwest.

Athene	zwaar bew.	27
Barcelona	zwaar bew.	29
Berlijn	half bew.	18
Brussel	zwaar bew.	14
Innsbruck	regenbui	14

VANDAAG:		
ZON OP:	04.20	ONDER: 20.59
MAAN OP:	—.—	ONDER: 10.58
MORGEN:		
ZON OP	04.20	ONDER: 21.00
MAAN OP:	00.12	ONDER: 12.06

Kwartje

Zou de prijs van ons pakje sigaretten nu omhoog gaan, omdat de sigarettenprijs al jarenlang onveranderd is gebleven? Nee hoor, het nicotinegehalte is tenslotte ook al jarenlang onveranderd gebleven. We moeten gewoon twee piek gaan betalen omdat dat handiger is. Nu hoeven we nadat we twee zilveren guldens in de automaat hebben gestopt, niet meer op zoek te gaan naar dat kwartje dat nooit in de gleuf „Geld terug" zit, maar ergens in het pakje sigaretten zelf. Service aan de consument heet dat. Want dat handig verstopte kwartje raakte toch altijd al zoek.

Tentoonstelling 'Dieren op postzegels'



Uitstel van een jaar mogelijk volgens Raad van Beheer NOS

Omroepbijdrage in 1976 omhoog

HILVERSUM — De aangekondigde verhoging van de omroepbijdrage kan één jaar worden uitgesteld.

Hoewel de huidige omroepbijdrage geldt tot 1 juli van het volgend jaar, maakt de omvang van de algemene omroepreserve het mogelijk de verhoging niet per 1 juli 1975 maar pas 1 juli 1976 te laten ingaan. Pas dan zouden de omroepbijdragen verhoogd hoeven te worden met 47 gulden voor een periode van twee jaar.

De Raad van Beheer van de NOS schrijft dit in een nota over het beleid in de komende jaren, die vrijdag ter discussie aan het NOS-bestuur zal worden voorgelegd. Het een jaar uitstellen van de omroepbijdrage betekent dat door de NOS een inflatie van 40 miljoen gulden zal moeten worden opgevangen.

De NOS blijft daarom evenwel de voorkeur geven aan een indexering van de omroepbijdrage, opdat ook op langere termijn enige zekerheid bestaat ten aanzien van de inkomsten.

Meer zenders

De Raad van Beheer schrijft in haar nota ook dat de AM- en FM-radiozenders, die dezelfde programma's uitzenden, moeten worden ontkoppeld, waardoor men in feite de beschikking krijgt over meer radiozenders.

De televisiezendtijd dient volgens de nota de komende vijf jaar met vijf uur per week per jaar voor de vijf A-omroepen te worden uitgebreid. In een later stadium zou dan ook de zendtijd van de NOS nog enige uitbreiding moeten ondergaan, zodat over vijf jaar de in de wet omschreven zendtijdverhouding tussen de verschillende omroepen is rechtgetrokken.

Palestijnen naar Egypte gestuurd

WEST-BERLIJN — In West-Berlijn zijn maandag twee Palestijnse terroristen uit de gevangenis ontslagen en uitgewezen naar Egypte, nadat bedreigingen waren geuit tegen de wereldvoetbalkampioenschappen.

• De benen van Cruijff zijn voor 6 miljoen gulden verzekerd.

Limburgs Dagblad

ONS TEAM IN „MÜNCHEN"

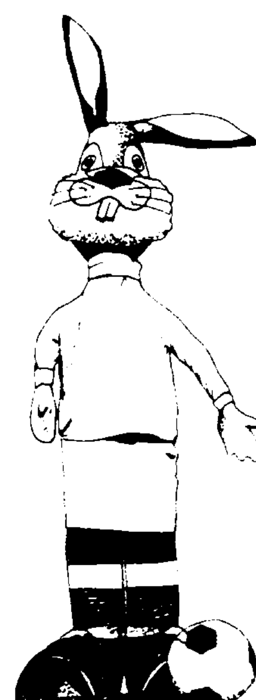
Vandaag start een team van zeven journalisten exclusief voor het Limburgs Sport Dagblad haar werkzaamheden in Duitsland voor een zo ruim mogelijke berichtgeving van het wereldkampioenschap voetballen. Vanaf alle plaatsen, waar gevoetbald wordt, zal een journalist zijn verslag naar onze krant seinen.

Gedurende de komende vier weken zal het Limburgs Sport Dagblad daarom dan ook iedere dag vier pagina's inruimen om al het nieuws aan de lezers te presenteren. Naast ons team in Duitsland, dat nog gecompleteerd wordt met fotografen, zullen op het thuisfront eindredacteuren, tekenaars en cartonisten, en voetbaldeskundigen, het dagelijks nieuws uit Duitsland van commentaar voorzien, ieder op zijn eigen specifieke terrein.

Vanaf vandaag zullen op de voorpagina van deze krant in een apart kader de belangrijkste gebeurtenissen gememoreerd worden, inclusief informatie over de radio- en televisieuitzendingen.

Vandaag in ons Sportdagblad:

- **De dure benen van Johan Cruijff**
- **Presentatie van ons team**
- **De leegloop bij Fortuna SC**
- **De zorgeloosheid van Haiti**



VANDAAG IN DE ETHER:

RADIO

HILVERSUM II

16.00-17.00 uur In het programma Spreekuur (Interlokaal) een gesprek met oud-international Beb Bakhuys over zijn ervaringen bij de wereldkampioenschappen in 1934 en de huidige situatie.

TELEVISIE

DUITSLAND I

20.15-21.15 uur Politieke, sociale, psychologische en culturele aspecten van de titelstrijd.

DUITSLAND II

17.40-18.25 WK-extra met het laatste nieuws.



Het stoffelijk overschot van Michael Gaughan, de jonge Ier, die als gevolg van een hongerstaking in een Britse gevangenis is overleden, is bij zijn geboorteplaats Ballina in Ierland gisteren begraven. Duizenden Ieren waren aanwezig om Gaughan de laatste eer te bewijzen. Op de foto wordt de met een vlag gedekte kist de begraafplaats opgedragen.

Pakje sigaretten kwartje duurder

DEN HAAG — De sigarettenprijs, die al jarenlang praktisch onveranderd is gebleven, zal een kwartje per pakje omhoog gaan, als het ministerie van economische zaken de voorstellen van de industrie aanvaardt. Alleen de allergoedkoopste sigaretten zullen minder dan een kwartje per pakje duurder worden.

De industrie heeft deze prijsverhoging die ook een margeverbetering voor de detailhandel inhoudt, voorgesteld op grond van de kostenstijgingen, die sedert de laatste belangrijke prijsverhoging (1968) zich hebben voorgedaan. De gemiddelde prijs van sigaretten ligt volgens de stichting sigaretteninductrie nu drie procent boven die van 1968.

Italiaanse regering gevallen

ROME — De ernstige economische toestand waarin Italië zich bevindt heeft maandag voor de tweede maal in nog geen drie maanden een regering ten val gebracht. Premier Mariano Rumor moest voor de tweede maal dit jaar het veld ruimen, omdat de socialistische ministers niet akkoord gingen met de economische en financiële saneringsmaatregelen, die een einde zouden moeten maken aan de snel aangroeiende tekorten op de betalings- en op de handelsbalans.

Van de drie coalitiepartijen wilden de christen-democraten en de sociaaldemocraten straffe bezuinigingsmaatregelen, waaronder een beperking van de kredietverlening, en hogere belastingen. De socialisten, met steun van de invloedrijke vakbeweging, weigerden hiermee in te stemmen omdat naar hun mening het program van de christen-democratische minister van financiën, Emilio Colombo, de werkgelegenheid in gevaar zou brengen.

Tijdens examen op school

STUDENT DOOR STROOMSTOOT OP SLAG GEDOOD

Van onze verslaggever

EINDHOVEN/HEEL — De 20-jarige Peter Kessels uit Heel is maandagmorgen omstreeks half tien tijdens zijn examen aan de school voor beroepsonderwijs aan de Argostraat in Eindhoven op slag gedood toen hij in aanraking kwam met 380 volt sterkstroom.

De eindexamenkandidaat had juist een door zijn examinator goedgekeurde proefopstelling met een voltmeter in werking gebracht, toen hij per ongeluk een der blanke stroomdraden aanraakte. Hij stond daarbij op een stenen tegelvloer van het examenlokaal. Vijfentwintig mede-kandidaten waren getuige van het rampzalig ongeluk.

Een der mede-kandidaten en zijn leraar hebben nog geprobeerd Peter Kessels in leven te houden nadat hij door hen met geweld van de stroomdraad was losgetrokken. Het onderzoek naar de juiste toedracht van het ongeluk is nog in volle gang.

Er was in het lokaal volgens de politie blijkens een eerste onderzoek deugdelijk werkende beveiligingsapparatuur aanwezig. Direct na het ongeluk zijn alle examens in de school voor beroepsbegeleidend onderwijs stopgezet. Peter Kessels volgde al ruim zes jaar de studie electrotechniek aan deze school. Hij was ongehuwd.

met ad interim: binnendoor en buitenom

Aan de kar

Aardbeien van de koude grond

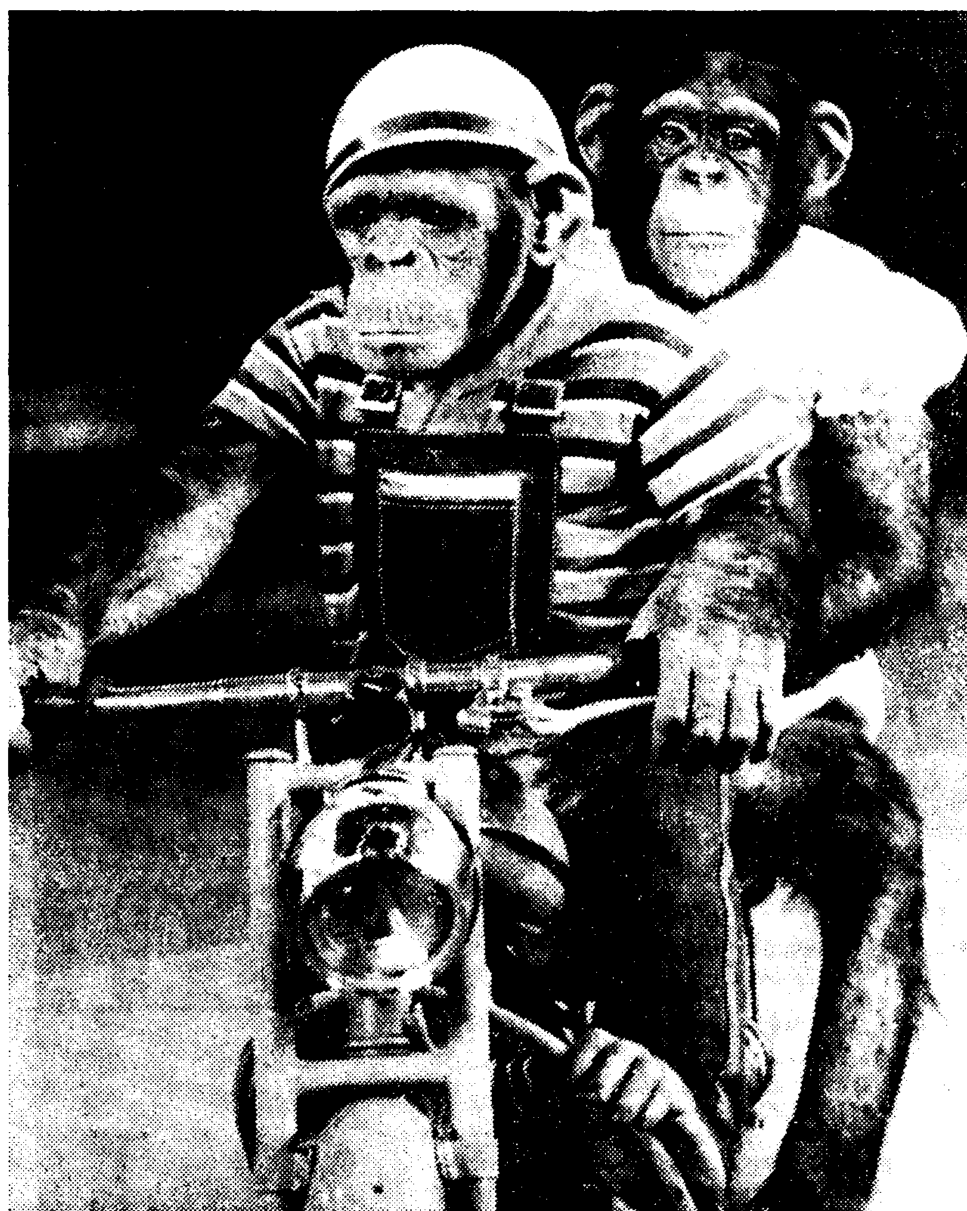
Op dinsdag 11 juni (heden) wordt op de coöperatieve veiling van Grubbenvorst om half vier de eerste aardbeienveiling in 1974—1975 gehouden. Hiermee start men het nieuwe seizoen. Eigenlijk is een veiling een soort „perpetuum mobile", dat altijd doordraait. Maar directie en medewerkers hebben toch kleine haltepunten, waarin ze van een nieuwe start mogen spreken. De aardbei heeft van de gruwelijke vorst in en om Midden-Limburg weinig geleden. Kleine partijen natuuraardbeien kostten vrijdag van f 3,30—f 4 per kg terwijl de kasaardbeien tussen 65 en 97 ct per doosje van 2 ons deden. De aanvoer van asperges ligt dagelijks rond 90 ton. Deze groente kan dit seizoen geen top vinden, maar blijft (f 5,50—f 6 per kg) zeer duur. De eerste en tweedejaarsvelden zijn reeds afgebouwd, zodat de aanvoer zeker niet zal toenemen. Augurken (53—98 ct) liggen nog goed in de markt. Het duurt nog enkele maanden voor de topaanvoer natuuraugurken komt. Bloemkool ziet men slechts matig onder de klok, waardoor de prijs zeker lonend blijft (f 1—f 1,50). De Veense snijboon (f 4—f 4,70) is niet van zijn stuk te brengen en blijft prijzig. Komkommers kostten tussen 20—68 ct terwijl koolrabi (13—26 ct) flink in prijs is gezakt. Vrijdag was er voor het eerst weer savoyekool. De prijs? 35—49 ct terwijl spitskool verder in prijs daalde (35—41 ct) Bospeen f 1,12—f 1,31) blijft duur en peultjes (f 3,90—f 4,60) niet goedkoop. Rabarber doet het uitstekend met een dagelijkse aanvoer van rond 8 ton tegen 64—80 ct per kilo. De prijs van radijs (37—42 ct) blijft op goede hoogte terwijl de positie van natuursla — dit ligt vooral aan het weer — verslechterde. De oostenwind is niet aangenaam voor de sla. Men noemt deze in Noord-Limburg „loeze wind". Inderdaad heeft sla spoedig last van deze diertjes (luizen). Spinazie kostte onder de klok 28—32 ct en tomaten haalden een gemiddelde prijs van rond f 1,50 per kilo. Er was nog een geringe aanvoer van Golden en Jonathan. De eerste variëteit maakte een prijs tussen 42 en 67 ct. terwijl Jonathan tussen 31 en 41 ct. Overigens laten de cellen in Grubbenvorst de bodem zien en gaat spoedig de laatste appel seizoen 1973—1974 de deur uit.

Hoe kom ik van het roken af?

In de beschaafde wereld wordt veel gerookt en veel gepredikt tegen het roken. De laatste zendelingen ertegen zijn de kankerspecialisten die zeggen: roken veroorzaakt kanker. De voorlaatsten zijn de deskundigen op het gebied van hart- en bloedvaten. Daarbij komt nog het aantal dokters die aan mensen met kwalen van hart, bloedvaten en longen de mededeling moeten geven dat voor hen persoonlijk het roken slecht is, nadelig voor hun kansen om gezond oud te worden, van voordeel voor de doodgraver. Als ze eerlijk zijn, zeggen die dokters er dan bij, dat ophouden met roken geen zekerheid geeft dat hun kwaal toch niet de overhand zal krijgen.
Daarnaast is er een grote groep zendelingen onder de leken die op morele gronden het roken afkeuren. De Koran verbiedt de mohammedanen tabaksgebruik. In kranten staat op de advertentiepagina regelmatig de aansporing: houd uw longen schoon!
Tenslotte is er een groep niet-rokers, die bezwaar hebben tegen het verontreinigen van hun lucht door wel-rokers. Dat is het geval in alle publieke ruimtes, bij vergaderingen, in treinen en trams, waar altijd voor de niet-rokers een aparte afdeling aanwezig moet zijn. Tijdens bijeenkomsten zal over niet al te lange tijd de regel moeten zijn, dat de niet-roker kan zeggen: ik heb bezwaar tegen roken, met de verwachting dat de rokers dan ophouden.
Waarom rook ik?, is de vraag die de roker zich moet stellen als hij het verlangen uitdrukt, met roken op te houden. Het eerste antwoord op die vraag, vanuit de mens bestuderende wetenschappen is: roken geeft de mens wat om met de mond vast te houden. De mens komt daaraan vaak tekort. Duimzuigen, nagelbijten, fopspeenzuigen wordt gewoonlijk door mensen zonder zuigbehoefte als kinderachtig bestempeld. Het zuigen van zuurtjes, het kauwen van kauwgum zijn belast met eenzelfde soort verbod: het behoort tot de gewoontes van de jeugd.
Een tweede antwoord moet zijn, dat de rook aangenaam smaakt. Dat geldt voor sigaren- en sommige pijprokers. Op een vergelijkbare manier is er onder de alcoholgebruikers een klein percentage dat wijn drinkt aan tafel omdat het zo lekker smaakt bij het eten en een groep die bij het eten water drinkt tegen de dorst.

Daarna is er de stimulerende werking van de chemische stoffen uit de tabak. Het maakt verschil of de tabak verbrand was of niet: kauwen of snuiven geeft een andere sensatie dan roken. De enige gevolgtrekking die mogelijk is: wie rookt voelt zich voor dat roken niet zo goed als hij wel voor mogelijk houdt. Hij verwacht dat het roken de zaak beter maakt.
Tegen die conclusie wordt altijd bezwaar gemaakt door de rokers. Ze willen er niet voor uit komen, voor dat zich niet helemaal prettig voelen. Dan komt onmiddellijk van anderen de vraag: wat klopt er dan niet in je leven? De vraag die zendelingen altijd aan hun medemensen hebben gesteld. De roker zal moeten leren, dan de vragensteller recht in de ogen te kijken en te zeggen: dat gaat je niets aan. Of: mag ik? Dat snoert de zendeling de mond of maakt hem kwaad, twee reacties die gemakkelijker te beantwoorden zijn dan de vraag: wat scheelt eraan. Nederland is, uit calvinistische gewoonte, vol van zendelingen zoals boven betoogd.
Tenslotte is er nog een reden waarom sommige mensen roken. Eén die ze zelden zullen aanvoeren. Roken doet de reuk uit de mond veranderen. Kortweg gezegd: roken doet stinken. Mensen die niet zo erg dol zijn op hun vrouw (of man) en weten dat die dat stinken naar vindt, slagen er zo in een voldoende afstand tussen hen en die echtgenoot te houden. Voldoende om ongewenste liefkozingen verre te houden. Het is zo cru als je moet zeggen: ik vind je niet meer aardig, blijf van mijn lijf.
De oplettende lezer zal uit dit alles geconcludeerd hebben, dat een groot gedeelte van de mensen die zeggen op te willen houden met roken, dat plan helemaal niet hebben. Hun verklaringen zijn een zoethoudertje, omdat zij rationeel wel weten, diep binnenin, dat zij helemaal niet willen.
Een gedeelte van degenen die werkelijk willen ophouden met roken kunnen het zo maar. Ze hebben dan wel wat last met ontwenningsverschijnselen als: duizeligheid, honger, naarvoelen. Daartegen gebruiken ze dan een van de vele middelen die beschikbaar zijn op de markt. Sommige helpen echt tegen ontwenningsverschijnselen. Het laatste nieuwe middel is een kraal onder de huid van het oor, als manier van acapunctuur, op dezelfde manier als dokter Wen uit Hong-Kong een paar jaar geleden ontdekt heeft, dat elektrische acapunctuur in het oor de honger naar alcohol kan doen ophouden. Voor andere helpt het aanschaffen van een nieuwe pijp, die dan zonder tabak in de mond wordt gestoken. Dan hebben de handen wat te doen. Dat kan wel eens nodig zijn voor wie in verlegenheid zit. En daarmee komen we dan aan de laatste reden voor het roken: de handen blijven bezig. De Grieken hebben dat heel handig opgelost. Zij hebben een snoer kralen die ze steeds weer door hun vingers laten glijden. Want een mens is maar een mens.

BORIS BOURICIUS



Apestreken

De twee chimpansees Nera en Van hebben het toch maar weer gepresteerd. In het verre Novosibirsk (West-Siberië) slaagden zij aan de Hogere Auto School voor het rijbewijs „motoren-A voor chimpansee met duopassagier". Trots over het behaalde succes, lieten zij zich bejubelen door de toeschouwers in het plaatselijk gevestigde circus. Zie de foto hierboven. Zij gaven daarbij blijk hun rijbewijs ten volle verdiend te hebben, want zelfs een lekke band vermocht hen niet in verwarring te brengen. Nera gooide al zijn chimpanseekracht en vernuft er tegen aan om het euvel te verhelpen, zoals de foto hiernaast laat zien.

vertrek om te passen	vogel	duivel / sinds			achter / ongevuld		zonnegod
deel v.e. schip / deemoedig				koningin (F)	en andere / in elkaar		
							vruchtbaarmakende stof
studeren / voertuig						diepte tussen zandbanken	
			insekt				
vroeg op		toppunt aan de hemel					

Vegetarische champignonschotel

Snijd een grote winterwortel in dunne plakjes. Schep de plakjes in een pan met dikke bodem en voeg 50 gram boter toe en twee blaadjes laurier. Laat de plakjes op uiterst laag vuur heel zachtjes in de boter gaarstoven en giet er enkele lepels water bij wanneer de plakjes dreigen te gaan aanbakken. Houd het deksel op de pan. Fruit een gesnipperde ui in 50 gram boter licht goudgeel, op laag vuur. Voeg 250 gram in de lengte gehalveerde champignons toe, twee eetlepels water, een mespuntje nootmuskaat, zout en twee eetlepels water. Leg een deksel op de pan en laat de champignons zo 10 minuten stoven. Wrijf de gare plakjes wortel door een zeef. Roer een papje van een afgestreken eetlepel bloem, vier eetlepels koude bouillon en vijf eetlepels koffieroom. Meng dit door de wortelpuree en laat het mengsel op zeer laag vuur enkele minuten met een theelepel mosterd, een theelepel citroensap, een theelepel suiker, zout en versgemalen peper. Schep de wortelpuree op een bedje van aardappelpuree en dek dit af met de champignon- en uienmassa.



DIERENLEED · Roger Bollen



arman en ilva



DE NARE VARAAN · Suske en Wiske





Heer Bommel en de Doorluchtigheid

8014. De zorger Oolcool leidde heer Ollie over een heuvel heen, en nu kwam er een groot en somber bouwwerk in het zicht.
„Is dat het paleis?" vroeg heer Bommel ongelovig. „Ik had het mij anders voorgesteld. Ik bedoel eh... Het ziet er nogal donker uit voor een doorluchtig iemand, als u begrijpt wat ik bedoel". Gelukkig nam zijn metgezel geen aanstoot aan deze opmerking. „De donkerheid is met het oog op de zwakke gezondheid van de Aarts-Coolemoon", verklaarde hij op gevoelige toon. „Hij kan geen zonlicht verdragen door zijn adem-organiek, dat vaak moeilijk sukkelt. Gelukkig is de dokter een kundzaam arts. Maar toch moet u zijne Doorluchtigheid vooral niet opwinden. Hij zou gebrek aan ademlucht kunnen krijgen".
„Laat dat maar aan mij over", sprak heer Ollie geruststellend. „Ik heb zelf ook een teer gesteld, zodat ik er alles van weet. Hoewel ik voor mij graag wat zonneschijn op mijn levenspad heb".
Zo pratende waren ze bij de ingang van het bouwwerk aangekomen, en daar werden ze opgewacht door dokter Vunderik.

„Welgekomen", sprak deze vriendelijk. „U treft het! De Aarts-Coolemoon heeft net een goedgunstig moment. Een vriendzaam gesprek over uw wielstoppertje en andere leervolle zaken zal hem goed doen, Bommelheer".

VANDAAG de dag

Gasstations onder bewaking

UTRECHT — De rijkspolitie bewaakt enkele regelstations van de Gasunie in de omgeving van Utrecht en Amersfoort. Onbekenden hadden enkele hoofdafsluiters dichtgedraaid. Volgens de Gasunie levert dit geen gevaar op voor explosie. Wel kan, als een groot aantal stations tegelijk wordt dichtgedraaid, de gasvoorziening in bepaalde gebieden uitvallen. De Gasunie wil niet meteen van sabotage spreken. „Soms liggen sabotage en kwajongensstreken vlak bij elkaar", aldus de Gasunie.

Reserve-politie blijft

DEN HAAG — Er bestaat geen enkele kans dat het ruim 6000 man sterke korps reserve-politie zal worden opgeheven. Geruchten hierover zijn volgens een woordvoerder van binnenlandse zaken volledig uit de lucht gegrepen. In Den Haag verluidde dat minister Duisenberg van financiën de opheffing van dit corps afgedwongen zou hebben bij zijn collega De Gaay Fortman van binnenlandse zaken.

Kort geding kernreactor

DEN HAAG — Op 25 juni zal de president van de rechtbank in Den Haag uitspraak doen in een kort geding dat aanhangig was gemaakt tegen de minister van volksgezondheid en milieuhygiëne door de vereniging milieudefensie met als inzet de door de minister aan de Kema in Arnhem verleende vergunning om een proefkernreactor in bedrijf te stellen. De vereniging milieudefensie wil een opschortingsvoorwaarde, waarbij het mogelijk is de inbedrijfstelling van de reactor uit te stellen.

Ook Hoessein wil scheiding van troepen

NEW YORK — Jordanië heeft een concreet voorstel ingediend voor een troepenscheiding tussen Jordanië en Israel, als volgende stap naar een regeling in het Midden-Oosten. Koning Hoessein zegt in een interview dat de Israelische troepen zich gemiddeld tot tien kilometer van de Jordaan dienen terug te trekken. Er is op het voorstel nog geen antwoord ontvangen, maar Jordanië coördineert zijn politiek in nauwe samenwerking met Egypte, Syrië en de Verenigde Staten, aldus Hoessein.

Doden bij rel in goudmijn

WELKOM ZUID AFRIKA — Tijdens een rel op het terrein van de Zuidafrikaanse goudmijn „Harmony" in Oranje Vrijstaat zijn twee Afrikaanse mijnwerkers om het leven gekomen en zeker vier mijnwerkers raakten gewond. Er is aanzienlijke schade aangericht. Volgens de politie namen duizenden mijnwerkers deel aan de rel. Gewelddadige uitbarstingen bij Zuidafrikaanse goudmijnen zijn de laatste maanden herhaalde malen aan de orde gekomen.

Met 18 jaar stemrecht in Frankrijk

PARIJS — Het Franse kabinet is het maandag eens geworden over een wetsontwerp, waarin de Fransen met 18 jaar stemgerechtigd zijn en tevens hun meerderjarigheid verkrijgen. Het wetsontwerp zal binnenkort bij het parlement worden ingediend.

overigens ....

zal de aangekondigde reeks kernproeven in het gebied van de Stille Oceaan door de Fransen met een worden verminderd, ● stijgt het aantal werknemers dat in de WAO terecht komt dit jaar tot 325.000, ● overleed in Londen de hertog van Gloucester, de enig nog overgebleven broer van wijlen koning George de Zesde en oom van koningin Elisabeth, ● werden door een rechtbank te Seoel een soldaat en twee burgers ter dood veroordeeld wegens het doodschieten van een politieman. ● werd maandag premier Whitlam van Australië herkozen. ● heeft het PvdA-raadslid van der Star, ongerust geworden door de ramp te Flixborough vragen gesteld over de veiligheid van de chemie in het Rijnmondgebied, ● werden in Peru een twintigtal dorpen door een overstroming van de kaart geveegd, ● is de stuurgroep van vier landen, waaronder Nederland zich aan het oriënteren over de vervanging van de Starfighter en wil men in Eindhoven een snelle hervatting van de open hart operaties.



Panov in Londen

● *Deze foto werd gisteren in Londen genomen van het Russische ballet-echtpaar Panov. Valery en Galina Panov maakten deel uit van het beroemde Kirov-ballet van Leningrad maar werden twee jaar geleden ontslagen bij dit ballet. Sindsdien heeft Valery Panov alles in het werk gesteld om Rusland te verlaten. Pas verleden week kregen zij hiervoor een visum. De Panovs zullen zich binnenkort in Israel gaan vestigen.*

VOORZORGEN NU WK NADERT

TV-kijken bij buren: dan wel extra slot op achterdeur

HEERLEN — Niet alleen rond de strijdperken van de wedstrijden om het wereldkampioenschap voetballen wordt een stijging in de criminaliteit verwacht, ook het thuisfront, dat zich om de teeveetoestellen heeft geschaard zal naar alle waarschijnlijkheid zijn deel krijgen. Met name rekent de politie op een toeneming van het aantal autodiefstallen en -inbraken. Al vaker is er een verband te zien geweest tussen teeveeprogramma's met een grote kijkdichtheid en de criminaliteit op straat. Niet alleen de auto's zullen er onder te lijden krijgen, maar ook de etalages en de leegstaande woningen.

Tijdens de praktisch non-stopprogramma's voetballen zullen de straten een totaal verlaten beeld vertonen, hetgeen bij uitstek geschikt is om een auto te kraken of een etalageruit in te slaan. De politie verwacht dan ook een hausse in deze sector van de criminaliteit. Men meent, dat het aanbrengen van een autoalarm — kosten ongeveer twintig gulden — afdoende kan zijn om inbrekers af te schrikken. Dit apparaat wordt aangesloten op de claxon. Op het moment, dat de dader aan de wagen gaat prutsen treedt de claxon in werking, tot het moment waarop de dader zijn plannen opgeeft.

„Het is onvoorstelbaar wat de mensen aan waardevolle spullen vaak zichtbaar in de wagen laten liggen", aldus een woordvoerder van de Recherche Informatie Dienst in Maastricht. „Er zou al veel zijn gewonnen als de spullen in ieder geval in de kofferruimte van buitenaf niet zichtbaar, opgeborgen zouden worden." Maar niet alleen handtasjes, fototoestellen en radio's blijken gewilde objecten te zijn. Ook de rijbewijzen zijn aantrekkelijke zaken om met een andere naam en andere foto te verkopen. Kentekenbewijzen komen vaak goed van pas om gestolen wagens van een „aangepast" kentekenbewijs te voorzien.

De voetbalenthousiasten zullen de komende dagen weer in groepen rond een kratje pils en het kleurenteeveetoestel van een wat gefortuneerder kennis zitten om de verrichtingen van de nationale teams gade te slaan. Dat zal inhouden, dat een aantal huizen gedurende de wedstrijden onbeheerd zijn. Ook hier wordt een alarminstallatie geadviseerd of in ieder geval een zeer deugdelijk slot op de achterdeur. „De achterdeuren zouden eigenlijk een beter slot moeten hebben dan de voordeur. De toestand is in de meeste gevallen echter omgekeerd. Er zit een serieslot op, waar maar enkele variaties in zijn en een zeer kleine collectie sleutels is voldoende om in veel huizen zonder braak binnen te komen", aldus de Recherche Informatie Dienst. „Het zou voor de meeste mensen ook zinvol zijn hun polis nog eens na te kijken, want in een aantal oudere polissen wordt wel van schade van diefstal door middel van braak vergoed, maar niet als de dader de achterdeur met een sleutel (al of niet vals) heeft geopend, of als de dader via het geopende bovenlicht binnengegleden is."

Inenting tegen tandbederf in Engeland in onderzoek

AMSTERDAM — Het ziet er naar uit dat over tien jaar kinderen kunnen worden ingeënt tegen tandcaries om zodoende het optreden van tandbederf te voorkomen. Dit zei ir. Ch. Jager, directeur van Klene's Suikerwerkfabrieken NV in Amsterdam, op de jaarvergadering.

Hij baseerde deze uitspraak op de vorderingen die door prof. Cohen aan de Londense universiteit worden gemaakt in het onderzoek naar deze tandziekte. Inmiddels is aangetoond, dat vaccinatie tandcaries bij apen goeddeels kan voorkomen. Hij was van mening, dat de campagne „Snoep verstandig, eet een appel" oneerlijk is. „Een appel bevat meer suiker dan een rol drop", zo merkte hij op.

De Utrechtse hoogleraar in de preventieve tandheelkunde prof. O. Backer Dirks vindt het volledig onjuist om in termen van tien jaar over de mogelijkheden tot het bestrijden van tandbederf (caries) te spreken. Volgens hem bieden de experimenten met de inenting van apen tegen tandbederf nog maar weinig perspectief.

IS INENTING TEGEN BEDERF VAN GEBIT MOGELIJK?

Prof. Backer Dirks vindt het dan ook onjuist om het eten van een appel te vergelijken met het eten van een rolletje drop. Hij wees erop dat het gaat om de „suikerstoot" elke keer als men een snoepje of een appel eet. „Men eet wel gemakkelijk twintig snoepjes per dag, maar niet twintig appels. Bovendien, drop is nog betrekkelijk onschuldig vergeleken met ander snoepgoed". De mate van tandbederf wordt, behalve door de persoonlijke aanleg om deze ziekte te krijgen, vooral bepaald door 't aantal malen dat men per dag suiker binnenkrijgt. „Om de gedachten te bepalen", aldus prof. Backer Dirks, „niet snoepen en niet tanden poetsen is minder bezwaarlijk ten aanzien van caries dan wel snoepen en wel tanden poetsen".

Werkloosheid weer gestegen

DEN HAAG — De werkloosheid (d.w.z. de voor het seizoen gecorrigeerde arbeidsreserve) is in mei opnieuw gestegen. De voor het seizoen gecorrigeerde arbeidsreserve steeg in mei met 7.200 tot 139.000. Het werkelijk aantal werkloze mannen en vrouwen daalde in mei met respectievelijk 7.830 en 850 tegenover eind april tot respectievelijk 87.950 en 21.570.

Dat ondanks deze daling de voor het seizoen gecorrigeerde werkloosheid toch steeg, betekent dat de daling van het aantal werkloze mannen en vrouwen, die in deze tijd van het jaar als gevolg van seizoensomstandigheden mag worden verwacht, veel groter had moeten zijn dan zij in werkelijkheid is geweest

De gedeeltelijke werkloosheid (werktijdverkorting) nam in mei eveneens toe. In de week van 20 tot en met 25 mei waren 400 vergunningen tot werktijdverkorting van kracht, waarbij 11.800 werknemers waren betrokken, waarvan 6.000 in de metaalnijverheid, 3.100 in de kleding- en textielindustrie en 1.000 bij BOVAG-bedrijven. De werktijdverkortingen betroffen eind april 600 bedrijven en 8.300 werknemers. De stijging ten opzichte van eind april had vooral betrekking op werknemers in de metaalnijverheid in Limburg en textielbedrijven in Drenthe en Nrd-Brabant.



Babbeltje

● *De Russische kosmonaut Aleksey Leonov (links) en de Amerikaanse astronaut Thomas Stafford testen hier de hoofdkappen, die zij tijdens de „Apollo-Sojoes-Test" gaan dragen. Het „rendez-vous" van de Russische Sojoes en de Amerikaanse Apollo moet in het tweede kwartaal van het volgend jaar plaatsvinden.*

Coalitieregering van SPD en FDP in Nedersaksen

HANNOVER — De coalitiepartners SPD en FDP hebben met één zetel een krappe overwinning behaald bij de verkiezingen voor een nieuw deelstaatparlement in Nedersaksen. Deze uitslag is voorlopig omdat in een kiesdistrict wegens de plotselinge dood van een CDU-kandidaat de verkiezingen pas op 23 juni worden gehouden.

De voorlopige officiële uitslag van de verkiezingen in Nedersaksen luidt: SPD 43,0% (was 46,2), CDU 48,9% (was 45,8), FDP 7,1% (was 4,4) en overigen 1,0% (was 3,6).

De zetelverdeling in het nieuwe deelstaatparlement is nu:
CDU 77 zetels (was 74)
SPD 67 zetels (was 75)
FDP 11 zetels (in 1970 behaalde de FDP geen zetel omdat zij niet de vereiste vijf procent van de stemmen haalden).

Hoewel de CDU met meer stemmen uit de bus kwam dan ooit tevoren blijft deze partij in Nedersaksen in de oppositie. De afgelopen jaren heeft de SPD in Nedersaksen alleen geregeerd. Nu de SPD zetels heeft verloren zal zij een coalitieregering moeten gaan vormen met de FDP. Doordat de SPD-nederlaag in Nedersaksen binnen de perken is gebleven komt de bondsregering niet in moeilijkheden door verschuivingen in de machtsverhoudingen. De deelstaatverkiezingen zijn van belang voor de samenstelling van de bondsraad. De SPD-verliezen zijn geringer dan die bij eerder gehouden deelstaatverkiezingen.

Israël verdeeld over bezoek Nixon

JERUZALEM — Israel ziet het bezoek van president Nixon met gemengde gevoelens tegemoet. Aan de ene kant: een grote eer voor een klein land als Israel dat het diplomatiek in de wereld zo moeilijk heeft, dat de president van zo'n belangrijk land als de Verenigde Staten Israel bezoekt. Politieke voordelen van het bezoek: een overeenkomst op langer termijn zal gesloten worden over wapenaankopen en financiële leningen en giften.

Maar Nixon komt naar het Midden-Oosten niet alleen voor Israel, en zelfs niet in de eerste plaats. Vooral de betere betrekkingen met de Arabische wereld staan in het middelpunt van de belangstelling. Al zeggen alle Israelische ministers en diplomaten dat een verbetering van de betrekkingen tussen Amerika en de Arabische wereld voor Israel alleen maar gunstig is, gunstiger dan de Russen een monopolie in de Arabische wereld te laten, zij menen daar natuurlijk niets van.

Israel weet zeer wel dat de betere betrekkingen tussen Amerika en de Arabische wereld ten koste van Israel gaan, en dat Israel nu al concessies heeft moeten doen zowel in de Sinai als op de Golan, en in de toekomst nog meer concessies zal moeten doen. Kissinger heeft een eenvoudig recept: wees vooral eerst royaal met militaire en financiële steun èn presenteer dan de rekening. Nog tijdens de jongste oorlog werden de Israelische verliezen via een luchtbrug aangevuld. Na de oorlog kreeg Israel van Kissinger de rekening aangeboden: het moest aan Egypte concessies doen. Nu met de Golan is hetzelfde gebeurd, en Kissinger heeft het patroon voor een langer termijn vastgelegd: Israel krijgt gedurende tien jaar aanzienlijke sommen geld en veel moderne wapens als onderdeel van de Amerikaanse garanties voor Israels veiligheid, die de veilige grenzen van voor de Jom Kippoer-oorlog moeten vervangen.

De Israeli's zitten ook een beetje in hun maag met Watergate, al speelt dat in Israel nauwelijks. In officiële kring beseft men zeer wel dat het haastige bezoek van de Amerikaanse president alles met zijn onmogelijke positie thuis te maken heeft en dat het bezoek aan het Midden-Oosten van de Amerikaanse president politiek op zichzelf overbodig en onbelangrijk is. Hij, Nixon, in het binnenland verguisd, gaat ondanks alle tegenslagen door met het Grote Historische Werk: zijn missie voor de wereldvrede die hij in naam van Amerika en de mensheid moet voltooien.

Nixon kan in Israel, vooral dank zij de diplomatieke successen van Kissinger op een warm welkom rekenen. Nu al is de stad Jeruzalem versierd met Amerikaanse vlaggen. Onder de Israelische bevolking speelt Watergate een uiterst bescheiden rol, men heeft andere zaken aan zijn hoofd, en Nixon heeft hier nog steeds het image van een pro-Israelische president. De reactie van het Israelische publiek zal hoofdzakelijk bepaald worden door het ingeboren minderwaardigheidscomplex dat de Israeli's hebben door het chronisch gebrek aan internationale erkenning: tenslotte is Nixon na Willy Brandt pas de tweede regeringsleider, en het eerste staatshoofd van betekenis dat in Israels 26-jarige geschiedenis het land met een officieel bezoek vereert.

Nixon legt weer dwangbevel naast zich neer

WASHINGTON — President Nifon heeft maandag voor de vierde keer geweigerd gehoor te geven aan een dwangbevel van de commissie voor justitie van het Huis van Afgevaardigden nog 45 geluidsbanden en documenten in het archief van het Witte Huis te harer beschikking te stellen.

AANGEB. BETREKK.

NAAISTERS en leerl. naaisters. BV Rutrico, Stadswegske 17, Sittard. x

Leuke BARDAMES gevr. v. bediening achter het buffet. Dancing nightclub cabaret Palma Palace, Kempkensweg no. 1, Heerlen, tel. 714218. x

Vervroegd GEPENSIONEERDE gevr. voor grondwerkzaamheden e.d. Aannemersbedrijf Vebro, Heirstr. 239, Maasmechelen, tel. 045-712501 x

Gevraagd: BROODBEZORGER, bestaande route. Liefst met ervaring. De Kroon b.v. Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

BARDAMES gevr., hoog loon en provisie. 's Zondags vrij. Voor vervoer wordt gezorgd. Bristol-Bar, Nieuwstr. 148 Kerkrade, tel. 04445-5205. x

Bekwame CHAUFFEURS gevraagd in bezit van rijbewijs B, C, D en E. Enige ervaring met rijden met aanhanger is vereist. H. J. Coumans BV, Havenstraat 25, Stein, tel. 04495-1641. x

Welk handig MEISJE wil in vaste dienst tegen goede beloning lichte binderijwerkzaamheden verrichten? Kom eens kijken! Drukkerij Bijkorf B.V. Streeperstr. 4 Schaesberg.

Voor ons atelier vragen wij NAAISTERS en leerl.-naaisters. Hoog loon- en reiskostenvergoeding. Voor geroutineerde gehuwde naaisters bestaat de mogelijkheid de werktijd in overleg te regelen. Inl. Mill Shirts, Heerlenseweg 145 Leenhof-Schaesberg tel. 045-313210. x

Gevraagd vakbekwame METSELAARS handl.-stijgerb. Bouwbedrijf C. Schmitz Hommert 14 (gem. Nuth) tel. 04492-1214. x

Bekende Bar-Dancing in centrum van Heerlen vraagt BARMEISJES voor weekends (zaterdag en zondag), beslist geen animeerwerk. Tel. na 11 uur 's morgens 045—712466.

Met spoed gevr. geroutin. DISK-JOCKEY. Melden na 18 uur tel. 045—714218. Palma Palace, Kempkensweg no. 1, Heerlen. x

Schoonmaakbedrijf Swira B.V. vraagt GLAZENWASSERS. Te bevr. tussen 14.00-16.00 uur. Dr. Nolensstr. 21 Terwinselen.

Autogeen FOTOLASSERS, mach.bankwerkers, elektr. fotolassers v. montage gevr. door de B.R. Duitsl. Aanm. na 20 uur en 's zat. tussen 9-12 u. bij J. Smeets, Hoofdstr. 149, Schaesberg. tel. 045-312225.

Gevr. beschaafd BUFFETMEISJE. Bar High Chapparal Brunssum, tel. 254028, na 17 u. x

HUISHOUDSTER gevr. voor dag en nacht voor direct in Kerkrade, hoog loon, kind geen bezw. Tel. 04445-5945. x

Weg. snelle omzetstijging jonge energieke SLAGER gevr. Hoog loon, kwaliteitsslagerij Sjef Pinkaarts, Beekstr. 36A, Schinveld, tel. 252793.

Voor 4 middagen per week, gevr. HULP i.d. huish. Mevr. Kohnen, Kerkstr. 109, Brunssum. tel. 251638.

Gevr. leerling of HALF-WASSLAGER, verkoopsters en leerling-verkoopsters (ook parttimers). Slagerij Diederen, St. Pieterstr. 10, Kerkrade. x

Gevr. nette JONGEMAN als kantoorbediende. Vereist mavo en typediploma, leeft. tot plm. 21 jr. Sollicitaties te richten aan Kaashandel Van Vliet B.V., Hovenweiden 12, Nieuwenhagen, tel. 045-311634, van 14 tot 17 u.

Confectie-industrie A. W Colijn. Ganzeweide 49a. Heerlerheide Tel 211539 vr NAAISTERS. leerl.-naaisters en strijksters. Aanm. v. 8-17 en na 18 uur. Kampstr. 52. Heerlerheide. x

DAMES een bijverd. met hoog loon dat kan nog vóór de vac. Eigen tijdsind. Schr. v. inl. aan P.B. 144 Hoensbroek. x

BARMEISJES gevr., hoog loon, evt. intern, weekend vrij. Tel. 04756-1413 en 04492-1527. x

Voor onmiddellijk AARDBEIENPLUKKERS gevraagd uurloon DM 3 en DM 4. Melden bij Johann Rütten, Hatteratherweg 21, Gillrath (D.)

Steenfabriek Linssen B.V. vraagt voor direct enkele MEDEWERKERS. Goed loon goede soc. voorz. Melden tussen 8-17 uur Drievogelstraat 80 Kerkrade-W.

Met spoed gevr. 10 METSELAARS 10 timmerlieden en handlangers J. H. Eggen Europaweg 340 Waubach bij oude steenfabr. tel. 045-351947.

COLPORTEURS voor huis aan huis verkoop gevraagd. Tel. 045-213925. x

Gevr. KAPSTER coiffure Smeets Marisstr. 26-28 Geleen-Zd. tel. 45701. x

Keurslagerij Fredam vr. een keurige beschaafde JONGEDAME, v. 't maken van vlugklaarart. salades enz. en voor de bediening in winkel. Hebt U interesse, bel of schrijf dan naar keurslagerij Fredam Schrieversheideweg 35 Heerlerheide tel. 045-211406.

Met spoed gevr. voor werk in Duitsland (Aken) alleenst. en PLOEGENMETSELAARS melden dagelijks tel. 045-414421 of tel. 09-4924062864.

Dakdekkersbedrijf N. Irik b.v. vraagt voor omgeving Heerlen een leerling DAKDEKKER plm. 16 jaar. Melden tijdens kantooruren N. Irik B.V. Terweverweg 11 Heerlen tel. 045-213852. x

BARDAMES gevr. voor 4 tot 5 dgn. p. wk. hoog loon en provisie event. kamer beschikb. Sittard tel. 04490-5828.

Gevr. VERKOOPSTER voor in bloemenzaak van maandag t.m. donderdag, ook gehuwden, gaarne ervaring. Aanm. na 18 uur J. J. Kicken, Vallingsweg 93, Heerlerbaan, tel. 045—412393. x

JONGEN van 16-17 jaar gevraagd voor hulp op tandtechn. lab. A. Nieuwenhuis, Patrijsstraat 8, Geleen.

TEGELZETTERS gevr. voor omgev. Brussel, ook aannemers, plm. 3000 m. Telef. 043—23728 x

Enkele nette BARDAMES gevr. voor aanw. Gar. loon / 1000.- p. mnd. 's Zat. en 's zond. vrij. Werkt. van 21-2 uur. Blokhütte, Dammstrasse 21, Herzogenrath, tel. aanm. 045-412035, na 16 u. x

Iste KAPSTER gevr. Frans Maijntz. Kloosterstr. 15, Simpelveld, tel. 1416.

Gevr. ongeschoold PERSONEEL, vast werk, hoog loon. Tel. 045-254788.

Leuke BARDAMES gevr. Kelderbar „Motel Schaesberg", Kampstr. 17, Schaesberg. x

Voor dir. HULP gevraagd, liefst donderdag vrijdagochtend van 8.30—12.30 uur. Caumerbeeklaan 81, Heerlen

Voor terst. gevr. WERKSTUDENTEN. Pers. melden: H. Otermans, Ontspanningspark „De Valkenier", Valkenburg. x

Gevr. METSELAARS en handl. Firma J. Waulthers, Stationstr. 33, Sittard, telefoon 2608. x

CHAUFFEUR gevraagd voor vrachtwagen. W. Esser, Teutelbroekstr. 95, Kerkrade.

Firma Bernardi G.m.b.H. - Susterseel vraagt voor Dld. FABRIEKSARBEIDERS. Tel. 045-214804. x

Gevr. net MEISJE voor hulp in keuken en voorkomende werkzaamh., tev. flinke poetsvrouwen. Pers. melden na 6 uur. Pens. Rest. Wilhelmina, Buttingstr. 24, H'broek, tel. 045-214804. x

Fa. Weiss te Möderäth vr. nieuwbouw SCHILDERS en behangers. Uurloon DM 8,- en reisgeld. Melden: A. Kunzen, Bleijerheiderstr. 155 Kerkrade. x

HULP i.d. HUISH. gevr. v. halve dagen. Van Wersch, Bongerd 19, Heerlen.

CHAUFFEUR gevr. v. vaste dienst en weekend-chauffeur + telefoniste voor 1 dag p.w. Minitax, Debetslaan 29, Nieuwenhagen. x

Gevr. AUTOSPUITER voor aan te nemen werk bij Garage van Hees, Litscherveldweg 5, Heerlerheide, tel. 045-214341. x

HULP gevr. om te poetsen, 3x p.w. Aanm. tussen 10.00-12.00 u. Willemstr. 54, Heerlen. x

Nette SERVEERSTER gevr. Hotel Buitenzorg tel. 04406-13570, Valkenburg. x

VAKANTIEWERK voor eerlijke flinke 16-jarige jongen van 22-6 tot 26-7 a.s. Telef. 045-214341. x

Enkele nette BARDAMES gevr. voor aanw. Gar. loon f 1000,- p. mnd. 's Zat. en 's zond. vrij. Werkt. v. 21-2 uur. Blokhütte, Dammstr. 21, Herzogenrath, tel. aanm. 045-412035. Na 16 u. x

Herstellingsoord vraagt een zelfstandige ASSITENTE v. de keuken. In staat om bij afwezigheid van de kok voor plm. 40 personen de maaltijden te verzorgen. Liefst intern, waarvoor gezellige en goede huisvesting op eigen terrein aanwezig is. Goed salaris, 7½% vacantietoeslag en spaar- of pensioenregeling. Briev. aan de Directrice, Meerssenerweg 1 Maastricht, tel. 043-20366. x

GEVR. BETREKK.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld- geluidsen huish. APPARATUUR. H. Kremers en Zn., Mgr. Feronstraat 51, Heerlerheide, tel 045-211753. -215562 x

Voor al Uw ZONWERING Dammerscheidsstr. 21 V'daal, tel. 04446-1933. x

Voor al uw LOODGIETERSWERK, onderhoud en nieuwbouw verb. Tel. 045-314012. x

TUIN opmaken, aanleggen en onderhouden. Bel 045-216722. x

Voor al uw DAKWERK, goten en schoorstenen dakdekkersbedrijf Th. Crijns Molenweg 1 Schaesberg tel. 313783.

LEIDING afgekeurd door PLEM of G.E.B Spoedrep. de zelfde dag. Bel Electro Bemelmans, Wannerstraat 12 Markt Heerlerheide. 045—212330 x

JONGEN, 15 jr. z. vak. werk. Wie helpt mij hieraan? Lupinestr. 10, Kerkrade-W. x

Erkende TIMMERMAN kan nog aannemen verbouwingen en timmerwerk. Telef. 045—413861. x

Afgest. KLEUTERLEIDSTER biedt zich aan voor verzorging (oppas) van kinderen (tijdelijk). Inl. Paadweg 2, Hoensbroek, tel. 045-212174.

TE KOOP AANGEB.

AARDAPPELS, bintjes, 15 ct L. à Campo, Groeneweg 10, Merkelbeek. x

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke, oudholl Windsor, dralon. Ook niet franjes, kunstleder met losse kussens op draaivoet. Giesen Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46. Geleen, telef 04494-5149. Bet. in overleg, 6, 12, 18 mnd. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen GOEDEREN te k. voor weggeefprijzen o.a. bankstellen, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, t.v., keukenstoelen, keukentafel, bij Limatic, Willemstraat 97, Heerlen, tel. 045-716340 x

Nylon TEGELS 40 x 40. 12 kleuren 98 cent. Führen, Ganzeweide 70, Heerlerheide tel. 045—212156; Walrampl. 16 Valkenburg, tel. 04406-5191. x

PARKETVLOEREN nu vanaf f 29,- per m2, excl. B.T.W. Dekora-Parket Het Zuiden B.V., Zandbergerweg 82r Bocholtz, tel. 04442-1697; showroom open v. 9-6, 's zaterdags van 9-12. x

Partij nieuwe TV's 61 cm f 448, partij nwe kleuren tv's 66 cm f 1498, partij inr-tv's v.a. f 75. Alle merken voorradig. Gemakk. betaling. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48, H'heide, tel. 045-213879. x

Uitgewassen GRINDTEGELS in de maten 60x40 of 50x50 voor oprit terras of voetpad in vele verschillende kleuren uit voorraad leverbaar. Betonwarenfabriek Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek bij station. Tel 045-213877. x

SIERBETONBLOKKEN voor decoratieve scheidingsmuurtjes. Betonwarenfabriek Gebr. Creugers, Economiestr 46 Hoensbroek bij station. Tel. 045-213877. x

Bungalowtenten - show Andre Jaimet en Orion EMAUS American House b.v. Sittard Markt 24A (achter Stadt Zitterd) Kerkrade Akerstraat 43 Spekholzerheide. x

Voor SLAAPZAKKEN effen, geruit in polyether dacron. Enorme sorteringen v.a. f 29.50. Emaus American House BV Sittard Putstraat 19a, Markt 24a, Kerkrade Akerstraat 45 Spekholzerheide. x

AARDAPPELS bintjes, 15 ct, grof frites-aardapp. 22 en 25 ct, appels Jonathans en Boscoop f 3.50 p. kist. H. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek, tel. 04492-1430. x

Faillissementskoopjes! — BANKSTELLEN vanaf f 125, bergmeubels vanaf f 285, versch. losse clubs f 35, div. stoelen en tafels etc. Ridder Hoenstraat 132, Hoensbroek. x

Speciale aanbieding WANDTEGELS 15x15 cm in de gevlamde kleuren rose-lila, donkerblauw, groen en okergeel, van f 17,20 voor f 13,95 per m2. Eurotegel, Laanderstraat 47, Heerlen ('s maandags gesloten). x

TELEVISIES wereldmerken o.a. Grundig, Blaupunkt, NordMende, Philips, nieuwste modellen v.a. 150.- grootbeeld tv, volautom. druktoetsbed. af 75.-. Met garantie. Dr. Calsstr. 23 (Station) Schaesberg ,tel. 312091. x

Te k. gr. AARDAPPELEN bintjes, 15 ct p.kg. Veendrick, ing. Kasteel Amstenrade.

MEUBELSTOFFEERDERIJ. Laat uw meubels als nieuw stofferen. H. Gulpers, Varenbeukerweg 19, Heerlerheide, tel. 215032-216873. x

Te koop aangeb. 6 stalen RAMEN m. glas, afm. 255x110 cm, prijs f 280,- p. stuk. Caumerboord 67, Heerlen. x

Voor uw DAMESCONFECTIE, lingerie, bonnetterie, ondergoederen, huish.textiel, bedrijf- en vrije tijdskleding naar de textielzaak van De Zwaluw Promenade 137 Heerlen. Consumentenleden, vergeet niet uw lidmaatschapskaart. x

Te k. ZANGINST. Dynacord Eminent 2 m. echo super 2 boxen 2x60 Watt en 4 Bayer microf. Vraagpr. f 1500, P. de Hooghstr. 25, Sittard.

Voor al uw HUISHOUDTEXTIEL de enige speciaalzaak in Zuid-Limburg „De Zwaluw", Dautzenbergstraat 31, Heerlen. Uitzetten spec. prijzen. Consumentenleden, vergeet niet uw lidmaatschapskaart. x

ANTENNEBOUW R. Konsten, Heerlen, tel. 712138. Kleuren-t.v.-antenne f 235,-, ook gesch. voor zwart-wit, 5 jr gar. Alle revisies en centrale antennes. x

Te k. Grundig BANDRECORDER. 1 jr oud, moet weg, koopje, Meuserstr. 113, Haanrade.

Te k. BRUIDSKLEED nieuw, maat 38. B. Scheelenstr. 139, Simpelveld. Na 18 uur.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapk. Inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

8 kg STOOMGOED voor f 15 gereinigd één uur-service. Chem. reiniging van Sloun, Spoorsingel A2-D2, t.o. de overweg, Heerlen, tel. 711562. x

Gordijnen REINIGEN, verstevigen en persen, klaar in enkele uren. Chem. Reiniging van Sloun, Spoorsingel A2-D2 t.o. de overweg, Heerlen, tel. 711563. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en evt. gespr. betaling. x

Te k. AANHANGWAGEN v.a. f 300.-. Tiendschuur 2 Susteren. x

ORGELS en alle muziekinstr ook occass. Stalmeier Music H'broek, tel. 214253. x

KLEURENTELEVISIE nu voor iedereen! b.v. zo'n mooie Philips-Erres of Saba met electr. tiptoetsen of afst.bediening d.m.v. leasing, hèt huursysteem, waarbij: het toestel na 3 jaar uw eigendom is.... en alle kosten en reparaties voor rekening van ons zijn. Kosten per maand v.a. f 84.- Geen aanbetaling nodig. Vraagt inlichtingen Vossen RTV. Irmstraat 18-20, Simpelveld, tel. 04442-2064. Geleenstr. 64, Heerlen, tel. 711300. Een telefoontje en wij bezoeken u thuis. x

Grote GASHAARD f 195, minigas f 125, Kerkweg 40, Puth. x

Te koop - te huur KASREGISTERS, J. Boels, tel. 04405-2073. x

Crème WANDTEGELS 15x15 cm 23 cent Eurotegel Laanderstr. 47 Heerlen 's maandags gesloten. x

KANTELDEUREN wij leveren steeds uit voorraad kanteldeuren in 8 verschillende maten geheel zendsimir verzinkt of evt. teakkl. bekleed, met of zonder montage inl. Muyrers en Wijnen B.V. engros en detail. Hout bouwmaterialen en keukens. Simpelveld 04442-1800. Kerkrade 04445-2698. x

Heren wederverkopers. Wij hebben elke week 5 à 6000 verse EIEREN over. Ook zeer spec. prijs voor horecabedr., pensions en fritures. Worden thuis bezorgd. Tel. 04458-1285. x

Peeter Braakhuis antiquair, speciaal voor antieke eiken 1 en 2-deurs KASTEN. St. Pieterstraat 30 Maastricht geopend van 2-6 uur 's avonds na telef. afspraak. x

Te k. MäRKLIN-TREIN, geh. compl. Te bevr. Voss, v. Holtumstr. 5. Holtum, tel. 04498-1298.

Te k. partij dikke STENEN voor oprit, 16 ct. p. st., kast, tafel, 4 stoelen samen f 125, 3-pits butagasstel f 60, nwe gashaard f 100, minigask. f 100, 4-pits gasfornuis met gril f 125. Rob. Graaflandl. 45, Maastr.-Caberg.

Mooie OLIEHAARD te k. + vat en leiding. Lichtenbergstraat 61, H'broek.

Te k. BETONMOLEN inh. 50 l., 17 stalen stutten, 30 vierkante meter betontimmerhout als n., 1000 voorwerkstenen, 3 kruiwagens, samen f 1000,-. Tel. 043-30984 Rob. Graaflandl. 45, Maastr.-Caberg.

Te koop aangeboden, gebruikte doch in uitstekende staat verkerende RADIATOREN, oliekentels en oliebranders. Te bevr. van maand. t.m. vrijdag tussen 8.30 en 17.30 uur bij Verw.bedr. Hajnadi, Hoofdstraat 33, Schaesberg. x

Grote partij gebr. LUXAFLEX zonneschermen te k., div. br.: 1,23, 3,18, 3,30, 3,42, 3,68, 3,75, 4,00 en 4,35 mtr. J. Groenendijk, Keerberg 107 Voerendaal, tel. 04446—1784, na 5 uur.

Te k. aangeb. STAPELBED. Wijnen, Roebroekweg 14, Heksenberg. x

Te k. a. STUDIEPIANO t.e.a.b. Mentenlaan 10, Nieuwenhagen, tel. 311854.

Weg. pl.gebr. te k. pr. palissander SALONKAST 2,70 m breed, voor weinig geld. Kerkraderw. 64, Molenberg Heerlen. x

HENGELAAR: verse maden, wormen en ver de vase. Aquarium Guus Wagner, Willemstr. 111 Heerlen. x

Koopje: pr. EETKAMER v. weinig geld. Kerkraderweg 64, Molenberg Heerlen. x

KEUKEN-HANGKAST 250x60x30 cm, partij cementtegels, aanr. m. r.v.s.-blad. Tel. 04492-1990. x

Eiken klassiek en moderne MEUBELEN rechtstreeks vanaf fabriek, dus beslist goedkoper en toch veel geld terug voor uw oude meubelen door onze inruilcampagne, dat is de kunst. Telef. 045-711598. x

Zwaar klassiek BANKSTEL i.z.g.st. f 200,—. Dammerscheidstr. 7, V'daal.

Te k. AQUARIUM 100x50x50 f 50. Spoordamstr. 17, Hrln.

Te k. weg. verh. Atag GASFORNUIS m. gril. halfautom. wasmachine. Enniusstraat 6, Hrln, tel. 717059.

Te k. BRUIDSJAPON, lang, korte mouw, m. 36. Te bevr. tuss. 19 en 21 u. tel. 045-216777. x

Te k. 2 grote LUIDSPREKERBOXEN (2-weg-systeem) 68x48x35 cm. Te bevr. Grispenstr. 19, Ubachsberg-Voerendaal. x

Te koop zware eiken TAFEL 115x90 cm met roodkoperen geklonken blad en met koperen banden ingelegd. In het blad ligt verzonken een brasero. Zeer exclusief. f 1000,—. Te bevr. Grispenstraat 19 Ubachsberg-Voerendaal. x

Te k. 150 VELDBRANDSTENEN (schoon) f 0,30 p. st., grote wielnaaf, spoelenwisselaar uit weefgetouw, oude stoel met biezen zitting. Grispenstr. 19, Ubachsberg-Voerendaal. x

Reeds v.a. f 15,— per mnd. kunt u in het bezit zijn van een PIANO. Pianohandel Laven, Geerstr. 61, Heerlen, telef. 714054. x

Te k. KINDERSPORTWAGEN met toebeh. pr. f 80.-. Broeders, Limburgiastr. 22, Heerlen.

Te k. ronde d. br. TAFEL m. 4 stoelen, Colonial stijl. Tel. 045-411853, tussen 18-20 uur. x

Te k. zw.-w. TELEVISIE gr. beeld f 65, draagb. radio Grundig batt. en lichtn., als nieuw f 195. Brugstraat 21, Schaesberg.

Te k. uit nalatenschap unieke Friese STOELTJESKLOK f 3.250,—; tevens plm. 6000 oude munten f 3250,—. Telef. 070—461307 of 652405. x

TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

IJSKAST, butageiser, butagasplaat, bankstel m. franje. Tel. 043—30984. x

MOTORPAK voor jongen 13 jaar, slank figuur. Tel. 045-214341. x

Gebruikte AANH.WAGEN, ongev. 2 m lang. Tel. 04491-48022, na 17 uur. x

TE HUUR AANGEB.

Taxi Brunna VW-BUSJES te h. m. en z. chauffeur. Akerstr. 80 Brunssum. 253245.

Nette KOSTHEER gevr. liefst in bouwvak werkz. Tel. 045-212708 b.g.g. 04445-5945.

Aan de rand van Heerlen een mooi LANDHUIS aangeb. aan juffrouw leeftijd 30-40 jr. 2 gemeub. kamers met c.v. en garage f 250,- p. mnd. Tel. 045-713089.

STEIN, halfvrijst. huis te huur m. c.v., garage, hobbyruimte, voor- en achtertuin. Ind. o.a.: woonkamer, 3 slpk., badk. m. douche, incl. compl. stoffering, prijs f 400,- p.m. Br. ond. no. G 2859 L.D. te Geleen. x

Te h.a. WOONK., slaapk. keuken, douche w.c. c.v. en garage. Tel. 04445-2135. Na 19.00 u.

Te h. te Vaals MAGAZIJN-werkplaats ca. 400 m2 oppervlakte met of zonder woning. Inl. tel. 04494-46630. na 18.00 uur.

Sittard centr. te h. APPARTEMENT, op zeer goede stand m. c.v. zeer geschikt voor ouder echtpaar of 2 dames huurprijs incl. stookkosten f 350,- p. mnd. Br. o. nr. G 2858 LD Geleen.

Te huur aangeb. een 1 jaar oude WONING, best. uit hal, woonkamer, 3 slaapk., keuken, badk. m. ligb. en voorzien van c.v. De huurprijs bedraagt f 350,- per maand. Te aanv. 1-7-1974. Tel. inl. dagelijks tussen 10 en 12 uur 04405—1998. x

Te huur aangeb. een BOV.-WONING met aparte ingang, gedeeltelijk gemeubil., best. uit woonk., 3 slaapk., hal, keuken, douche, berghok en dakterras. Het pand is voorzien van c.v. Te bevr. en of te bezichtigen dagelijks - behalve zaterdags - tussen 8.30 en 17.30 uur bij Verw.-bedrijf Hajnadi B.V., Hoofdstraat 33, Schaesberg. x

Nieuw gemeubil. KAMER m. gebr. van keuken, bad. tv-kamer. Heerlenseweg no. 3, Schaesberg.

Te huur WINKELHUIS met woning te Heerlerheide. Tel. 045—213643 tussen 9 en 11 uur v.m. x

Te huur per 1-7 FLAT in Jos. Klijnenlaan Geleen. Te bevr. Jos Klijnenlaan 260, tel. 49280. x

Te huur riant HERENHUIS dichtbij centr. gel., van alle comf. voorzien. Br. ond. no. Z 369 L.D. Heerlen. x

TE HUUR GEVR.

Te h. gevr. HERENHUIS of bungalow, tenminste 6 à 8 kamers, c.v. (zwembad), omg. Vaals, M'tricht, Sittard. Hoge huur geen bezwaar. Br. ond. nr H 369 LD Heerlen. x

Wie kan ons helpen aan een kl. WON. of depart. kam. min. 2 sl.k. keuk. bad huurpr. f 250,- p.m. Br. o. no. 1300 L.D. Brunssum. x

RUILEN

Te ruil KAMERFLAT tegen grotere woning te Kerkrade of omgev. Huur plm. f 200.-. Na 18 uur Elbereveldstraat 86 Kerkrade-West. x

HUIZEN

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers Makelaar in Onroerende Goederen. Beëdigd taxateur, lid NBM, Pijnsweg 70, Heerlen, tel. 717237. x

Te k. gevr. v. div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgr. in Zuid-Limburg tot f 170.000,-. Bem. Bur. in Onr. Goed., Ass.-kant. Horstink, Heerlen, Tempsplein 20a, telef. 045—710315. x

Te k oud BOERDERIJTJE voortuintje m. inrit achtertuin en boomg. gr. 14 are 85 ca. binnenpl. omg. Hulsberg. Br. o. nr. F 369 LD Hrl. x

SITTARD - Limbrichterstr. Op beste stand gelegen WINKELWOONH. oppervlakte winkel 90 m2. Aanvaarding direct. Koopprijs f 100.000,- k.k. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters Lid NBM Stationsplein 1 Sittard telefoon 04490-9151. x

Te k. halfvrijst. WOONHUIS in Hulsberg met c.v. Pr. f 105.000,—. Binnen 3 mnd. te aanv. Br. ond. nr. M 369, LD Heerlen.

Te k. BOERDERIJTJE met 4000 m2 weiland mooi landelijk gelegen, moet opgeknapt worden. Vr.pr. f 75.000,—. Br. ond. nr. G 2856, LD Geleen.

Eygelshoven, Wimmerstraat: te koop HERENHUIS met mooi aangelegde tuin met tuinhuis en dubbele garage souterrain; 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, betegelde kelderruimte en c.v.-ruimte, verdieping: L-vormige woonkamer met parketvloer, slaapkamer met muurkast, toilet met vaste wastafel; 2e verdieping: 2 slaapkamers, keuken en balcon. Vraagprijs f 98.000,— k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 718330. x

HULSBERG in het buurtgemeenschap Arensgenhout is gestart met de bouw van moderne landhuizen met garage en c.v. Ind. o.a. zeer ruime L-vormige woonk. met open haard en open trap door een open houten wand afgescheiden van de eetkamer met schuifdeur naar terras, open keuken met aanrechtcomb., ingebouwde afzuifkap, koelkast en elektr. fornuis, 4 slaapk., badk. m. ligbad, gr. kastruimte, vliezotrap naar zolder. Pr. v.a. f 128.435.- v.o.n. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255. x

Nieuwstadt: 8 HERENHUIZEN met c.v. en garage aan de R. v. Gelrestraat. Ind. o.a.: woonkamer, open mod. ingerichte keuken met o.a. wasemkap, door schuifvouwwand af te scheiden v.d. woonk., 4 slk., badk. met ligbad. Prijzen v.a. f 99.969,- v.o.n. Bij eigen geld van f 6.700,— bedr. de nettolasten 't 1e jaar f 382,— per mnd. Stienstra Heerlen bv, Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255. x

UBACH o. WORMS. Splitlevel drive-in-woningen met garage aan de Groenendaal. Ind. o.a: eetk. met open keuken, terras, grote woonk., 3 slpk., toilet met fonteintje, badk. met ligbad en v.w. Prijzen v.a. f 75.524 k.k. Stienstra Heerlen b.v. Tempspl. 26 Heerlen, tel. 045-712255. x

GELEEN. In aanbouw zijnde ruime herenhuizen met garage en c.v. Rustig gelegen. Scholen en winkels in de direkte nabijheid. Ind. o.a.: grote woonk., in T-vorm bet. keuken, 4 ruime sl.k. bet. badk. met ligb. dubbele v.w., ged. beplankte zolder. Uitvoering geschiedt in 2 types. Koopprijs v.a. f 80.281,- k.k. Stienstra Heerlen b.v., Tempspl. 26, Heerlen, 045—712255. x

Voor div. relaties vragen wij te koop WONINGEN, herenhuizen, bungalows en gronden. Makelaardij Lindelauf, Voerendaal, tel. 04446-1579. x

Waarom u bij de VERKOOP van uw woning beter een makelaar v.d. Ned. Bond v. Makelaars c.q. een Beursmakelaar (12 collegae) inschakelt? Wij kunnen u dit precies en duidelijk vertellen: Belt u ons even, of komt u voor een praatje naar ons kantoor. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen, tel. 714315. x

Weet u waarom een BEURSMAKELAAR sneller uw huis kan verkopen? Informeert u eens bij ons. Makelaardij Hendriks, Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen tel. 714315. x

Weer een nieuwe service van uw NBM-makelaar Kopen en verkopen met behulp van de COMPUTER. Wilt u uw huis verkopen? Vraagt U informatie makelar Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

TAXATIES bij aan- en verkoop boedelscheiding, hypotheek, successie etc. Makelaar Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

SIMPELVELD. Gr. vrijliggende bungalow met tuin (1200 m2) ind. souterrain gr. tuinkamer, douchecel, provisiekelder, garage, parterre, hal, gr. woonkamer met uniek uitzicht, eetkamer (parketvloeren), keuken, 3 sl.k. badkamer zeer fraai aangelegde tuin. Prijs f 233.000,- v.o.n. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

BRUNSSUM. Fraaie bungalow in nieuwe bungalowwijk met tuin opp. 935 m2 ind. mooie hal l-vorm. woonkamer, keuken, badk. 3 sl.k. provisiekelder, c.v. kelder, garage, v. 2 auto's. Fraaie betegeling, c.v. gas prijs f 179.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Maastricht: te huur HERENHUIS met tuin, garage, hal met grote eiken trap, woonkamer c. 50 m2 met 2 open haarden, toilet, keuken, L-vormige kantoorruimte, diverse bergruimten, 5 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel en 2e toilet, kleedkamer met openslaande deuren naar dakterras. Huurprijs f 1.800,— per maand. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 718330. x

Te koop gevr. te Heerlen VILLA of landhuis of gr. bungalow ca. f 200.000,- Aanb. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

HEERLEN. Zeer fraai halfvrijstaand woonhuis te koop in de Erk: hal, l-vorm. woonkamer met parketvl. en open haard (ca. 48 m2) moderne keuken, 4 sl.k. badkamer balkon voor garage v. 2 auto's voor en achter mooi aangelegde tuin. Gunstige ligging. Incl. smaakvolle stoffering. Vr.pr. f 167.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 045-714315. x

Te koop LANDHUIS (nieuwbouw) in bos te Nieuwenhagen. Zeer moderne en ruim van opzet en indeling. Opp. kavel 1400 m2. Ind. hal, woonk. salon (ca 50 m2) eetkamer, moderne keuken (ca 30 m2) bijkeuken, 4 sl.k. en badkamer garage, kelder. Prijs f 265.000. Foto en tekening op ons kantoor. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen. Tel. 714315. x

VOERENDAAL. Wachtendonckstraat: zeer fraaie nieuwbouwwoning ind. hal (4x4) woonk. (8x4) mod. keuken, 4 sl.k. badk. m. ligbad en 2e toilet vaste trap n. zolder en hobbyruimte. Het geheel is zeer fraai afgewerkt: schrootjes plafonds, Italiaanse tegels etc. Verwarming c.v. gas en gr. garage. — Vraagpr. f 125.000,-. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

SCHAESBERG. Te koop op goede stand (Willem II-laan) halfvrijst. woonhuis met tuin, garage en c.v. ind. hal, l-vorm. woonk. (parketvloer) eetkeuken, 1e verd. 4 sl.k. en badk. souterrain: studeerk. provisie en hobbykelder c.v. gas vr.pr. f 119.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Als het over HUIZEN gaat Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. Beëd. taxateur lid NBM Beursmakelaar. x

BEEK gezellig vrijstaand woonhuis met fl. tuin woonk. serre, keuken, 3 sl.k. badk. garage hobbyruimte (6x4.75) c.v. gas, kelder. Sp. te aanvaarden. Vr.pr. f 110.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen. Tel. 714315. x

Te koop te Voerendaal een fraai gelegen TERREIN voor bouw van bungalow opp. 1000 m2 prijs f 43.500,- k.k. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 te Heerlen tel. 714315. x

Weet U dat iedere N.B.M. makelaar welke is aangesloten bij de Beurs van Limb. Makelaars U meer als 300 OBJECTEN kan aanbieden? Vraagt U inlichtingen Makelaardij Hendriks Burg de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. Beursmakelaar. x

Voor de aankoop of verkoop van een huis schakelt U toch zeker een betrouwbare VAKMAN in, c.q. de makelaars der Limb. Beursverenigingen. Vraagt informatie. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen. Tel. 714315 Beursmakelaar. x

Voor enige cliënten vragen we te koop te Heerlen ruim LANDHUIS-villa. Prijs tot f 200.000,- k.k. Aanb. Makelaardij Hendriks, Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315 Lid NBM. x

Heerlen, Weltertuinstraat: te koop ruim HERENHUIS met provisiekelder, woonkamer ensuite waarachter een serre, woonkeuken 4x3 m, werkkeuken en een berging, betegelde doucheruimte, 4 slaapkamers, zolderruimte is beschoten met de mogelijkheid hier de 5e slaapkamer te creëren. Vraagprijs f 75.000,— k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27. Heerlen, tel. 718330. x

HEERLEN. Middelgrote bungalow in bungalowpark Molenberg a.h. Dalpad. Ind. woonk. Z-vorm. keuken, hal, kl. berging, 3 sl.k. badk., (ligb.) Prov. kelder, c.v. kelder, (olie c.v.) garage, opp. tuin 560 m2. Vraagprijs f 150.000,- Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Hoensbroek, te koop een tussengebouwde MIDDENSTANDSWONING met tuin, hal, woonkamer, keuken, toilet met fonteintje, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, zolderruimte met 4e slaapkamer. Voorzien van c.v. Vraagprijs f 85.000.— k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 718330. x

Te k. BOUWGROND en tekening en bouwvergunning plm. 550 m2 in nieuwe wijk te Brunssum. Br. o. nr. N 6706 LD N'hagen. x



PRIMEUR BIJ AVRO-TV

Mies en Willem samen in één programma

HEERLEN/ROERMOND – Na haar overstap van de VARA naar de AVRO zal Mies Bouwman komende zaterdag samen in één en hetzelfde programma te zien zijn met Willem Duys. In het AVRO-programma „Wie van de drie?", om 20.20 uur op Nederland II, zijn zowel Willem Duys als Mies Bouwman te gast in het panel voor dit vragenspel. Met de vaste kern van „Wie van de drie?" zal men moeten raden wie de echte tokohoudster en wie de echte veehouder is.

IN HET HILVERSUMSE omroepbestel golden Mies Bouwman en Willem Duys jarenlang min of meer als „rivalen". Dit omdat de presentatie alsook de inhoud van twee destijds zeer gewaarde tv-programma's („Mies en scène" en „Voor de vuist weg") – met uitzondering van interviews inzake politieke kwesties – veel met elkaar overeen kwam.

DE KANS IS ZEER groot dat Mies Bouwman en Willem Duys dit najaar samen een nieuw soort tv-magazine voor de AVRO gaan presenteren.

● MIES EN WILLEM.... thans samen in één en hetzelfde programma bij de AVRO

show
radio en televisie





● Leonora Biddulph (KATE NELLIGAN) vermaakt zich kostelijk met Neef Richard (een dubbelrol van PETER GILMORE).

Onedin Lijn vaart voor het laatst

HILVERSUM — Op het eerste net brengt de VARA-televisie vanavond om 20.20 uur de dertiende en laatste aflevering uit de populaire TV-serie „De Onedin lijn". Vanavond vaart de Onedin Lijn voor het laatst. Als James nog wil trouwen dan moet hij voortmaken want de dames hebben niet eeuwig de tijd. Bovendien komt er op de valreep een rivaal opdraven. Neef Richard Onedin overigens geen echte Don Juan heeft een oogje laten vallen op Leonora Biddulph.

Het loopt nog wel eens spaak met 'Studio sport'

HILVERSUM — Eens gold voor de omroep de stille wet: neem nooit mensen op een afdeling aan, die familie van elkaar zijn. Dat gentlemen's agreement staat inmiddels in het omroepmuseum stof te vergaren, want er zijn in Hilversum hele familiesyndicaten ontstaan.

Denk eens aan de vele Brugmans (allemaal telgen of neven van de bekende Blaricumse poppenspeler) en niet te vergeten bij de NOS de Enklaars, waarvan binnenkort de vierde zijn intrede zal doen. Na vader Carel (programmahoofd televisie) en ooms Henk (parlementair redacteur radio) en Joop (hoofd kabeltechniek televisie) gaat zoon Jeroen de gelederen van Studio Sport versterken, in verband met de te verwachten grote drukte rond de wereldkampioenschappen voetbal.

+ Vijfde

Jeroen Enklaar komt dan wel op een goede afdeling. Hij is welgeteld de vijfde(!) in een serie zoons van NOS-employés, die in die sector komt werken. Even recapituleren: al zeven jaar is Bert Spaak, zoon van opperhoofd Bob, free-lancer bij Studio Sport, al geruime tijd verlenen ook Herman Kuiphofs zoon Ron en toneelcoördinator Gerrit Lindenbergs zoon Martijn hun medewerking en binnenkort komt zoonlief nummer vijf in vaste Studio Sport-dienst, namelijk Rob, de zoon van Bob Spaaks rechterhand Jean Smits. Eén troost: Rob Smits komst is noodzakelijk, omdat een dochter (van een bekende sportvrouw van vroeger) Studio Sport verlaat, namelijk productieleidster Fanny Blankers.

Studio Sport (en met name de vaste medewerkers, die vakbekwaam zijn maar er geen ambitieus kroost op na houden) gaat daardoor zwaar gebukt onder een zoontjessyndroom. Er dreigen met München vlak voor de deur dezelfde problemen, die vier jaar geleden de vuile was van Spaak c.s. met een enorme zwieper op straat deponeerden. De mensen, die de omroep kennen, schudden meewarig het hoofd: „Ze hebben niets geleerd van de rel, die toen bijna Spaak zijn baantje kostte!"

Sport in Beeld, zoals de afdeling toen heette, explodeerde nadat Spaak jr. al drie jaar lang het kruit ervoor had aangedragen. Goede en vakbekwame regisseurs en commentatoren wensten zich niet langer te laten koeioneren door de zoon van de baas. Maar hun klachten vonden bij die baas geen gehoor, want die ging van het standpunt uit: wie aan Bert komt, komt aan Bob!

+ Slechte sfeer

Jan Leyendekker, toen regisseur bij NOS-sport en thans sportprogrammamaker bij de VARA, bond de kat in het openbaar de bel aan, nadat hij bij de hoge NOS-instanties de ene zeperd na de andere had gehaald. Hij klaagde zijn nood bij een opinieweekblad, omdat hij naar zijn zeggen geen uitweg meer zag. Het artikel in dat weekblad veegde de vloer aan met de autoritaire vader en zoon Spaak.

Promotie! Paniek! De toenmalige programmacommissaris televisie Jan Casteleyns zegde een onderzoek toe, waar niets van kwam. En sindsdien gebeurden er de ene rel en het ene conflict na de andere bij Studio Sport, allemaal ingegeven door de abominabel slechte werksfeer. Bert Spaak, die zich na de publiciteit rond zijn vader even koest hield, dook al snel weer op en mocht zelfs als zoon van een NOS-diensthoofd een tienduizenden guldens kostende regiecursus volgen.

Hij is ondanks zijn positie als kroonprins van Studio Sport bekleed met erg veel macht op deze afdeling, liever free-lance gebleven. Financieel legt hem dat geen windeieren, omdat elke dag voor de NOS verrichte arbeid hem 300 gulden oplevert. Vader zorgt wel dat er genoeg van die dagen zijn, zoals de 35, die de NOS-equipe, waarvan Bert uiteraard deel uit maakt, in het door de voetbalkoorts bevangen Duitsland gaat doorbrengen. Even rekenen: Bert verdient in München f 10.500, dat is nog eens een werkvakantie!

+ Gangsters

Het trio, dat voortdurend de anderen tegen zich in het harnas jaagt, zijn voormelde Bert Spaak, regisseur Martijn Lindenberg en het eeuwige „enfant terrible" Henk Terlingen, de schrik van alle regisseurs en cameralieden door zijn grappen en grollen en zijn bijna pathologisch in de war gooien van draaiboeken: als Henk een commentator moet aankondigen, dan kondigt hij een stukje ampex aan en vice versa. Niet voor niets hebben NOS technici en floormanagers de mensen van Studio Sport wel eens gekwalificeerd als „een stel gangsters".

Bob Spaak heeft zich eens laten ontvallen, dat sport amusement is. Bij de omroep lacht men om deze opmerking: „Spaak maakt van Studio Sport meer een tragiekomedie". Insiders betreuren het dat van een rubriek, die over zoveel geld beschikt en over zoveel technische hulpmiddelen, „het eindproduct zo liederlijk slecht is, dat een dorpskrant zich ervoor zou schamen." Hoe komt dat dan? „Omdat er", zeggen die insiders, „bij Studio Sport allemaal gefrustreerde mensen zitten, die niet lekker werken."

+ Carel Ritselaar

Enerzijds doet iedereen op de afdeling waar hij maar zin in heeft en bedrijft volstrekte anarchie, anderzijds heerst de vriendjespolitiek van chef Bob Spaak er oppermachtig. Iedereen speelt elkaar de bal toe. In beide gevallen wordt duidelijk getoond, dat men lak aan de kijker heeft. De hoop dat Carel Enklaar (in Hilversum ook wel Carel Ritselaar genoemd), die uiteindelijk de verantwoording draagt van het wel, maar vooral het wee, van Studio Sport, nog eens het mes in de wantoestanden zal zetten, **is met de intrede van zoon Jeroen wel de bodem ingeslagen.**

Bob Spaak heeft met het accepteren van alweer familie een ingrijpen van hogerhand afgekocht. Maar dat het eens spaak moet lopen bij Studio Sport, staat voor de mensen, die alles over de omroep weten, als een paal boven water.

Ruzies, rellen en conflicten

HILVERSUM — Een paar groepen uit de wilde historie van „Sport in Beeld", nu „Studio Sport" geheten. Ze staan niet in chronologische volgorde.

HEVIGE KRITIEK op het zeer onvoldoende zwemcommentaar tijdens de Olympische Spelen van Mexico. Commentator is de ex-waterpolointernational Cor Braasem, die naar Mexico mag als tegenprestatie voor de heerlijke vakanties, die Spaak en de zijnen in Braasems Spaanse bungalows mochten doorbrengen. Voor Braasem wordt een trouwe zwemcommentator als Piet Mulder rücksichtslos gepasseerd.

HET PLOTSELINGE verdwijnen van Spaaks sous-chef Eef Brouwers naar het journaal. Nieuwslezer kan geen beter betaalde of interessantere job zijn dan studio Sport-medewerker, maar het werkklimaat is wel beter.

DE CONFLICTEN met Theo Koomen. Eerst zegt Koomen in zijn radioprogramma Goal dat luisteraars voor kaartjes voor een belangrijke Europa-Cupwedstrijd Spaak moeten bellen en hij geeft het telefoonnummer van de Studio Sport-chef. Gevolg: Spaak wordt tot midden in de nacht telefonisch lastig gevallen. 'n Terecht boze Spaak sluit Koomen dan geruime tijd uit van medewerking aan Studio Sport. Het komt zelfs zover, dat tijdens een wereldkampioenschap schaatsen in Oslo, als het tv-commentaar van Bob Spaak niet meer doorkomt, er door zoon Bert verhinderd wordt dat er overgeschakeld wordt op het radiocommentaar van Koomen. Jan Bols' tienduizend meter verloopt aldus in doodse stilte.

OUDE ROTTEN in de sportverslaggeving Barend Barendse en Bep Bakhuys worden van de ene dag op de andere uitgeschakeld voor medewerking aan Studio Sport. Ook Ard Schenk, Peter Post en Jan Janssen, tot reporters gebombardeerde sportsterren, verdwijnen na een enkel commentaar uit de NOS-sportrubriek, het grootste doorgangshuis van de omroep.

Radio en TV met 34 man naar München

HILVERSUM — Radio en televisie gaan met een ploeg van 34 mensen de wereldkampioenschappen voetbal in Duitsland verslaan. Op dit moment circuleert bij de NOS een voorlopige vertrouwelijke lijst met 34 namen. Dit aantal mensen heeft in elk geval faciliteiten aangevraagd.

STUDIO SPORT van de NOS vertegenwoordigt de grootste groep in dit gezelschap. Hij zijn chef Bob Spaak en zijn zoon Bert, die niet in vaste dienst is bij de NOS maar free-lance hand- en spandiensten voor de rubriek verleent, voorts souschef Jean Smits, de commentatoren Herman Kuiphof, Koen Verhoef, Theo Rijtsma, Hugo Walker en Henk Terlingen en de regisseurs Hennie Budie, Martijn Lindenberg en Paul Roemer. Ook andere omroepen zijn vertegenwoordigd: zo heeft de AVRO zijn sportredacteuren Ruud ter Weijden en Wim Jesse afgevaardigd, de KRO een Brandpuntploeg met Charl Schwietert en Ad Versney, de TROS Theo Koomen en Gerard Trébert, de VARA Jan Leyendekker en Willem Ruys.

DAN ZIJN ER OOK radiocommentatoren als Dick van Rijn (AVRO)), Chris van Leeuwen (NCRV) en Roel Rengers (NOS) en tenslotte worden ook schrijvende sportjournalisten, die vaak voor de omroep worden ingezet, zoals Fred Racké en Joop Niezen tot de groep gerekend. De resterende namen op de lijst zijn van cameramensen en geluidstechnici. Zoals bekend worden de reportages van de voetbalwedstrijden door de Duitse tv gemaakt en door de NOS overgenomen. Toch zal er ook door de Nederlandse tv zelfgemaakte achtergrondinformatie worden uitgezonden.

tv

Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart/wit-programma's

NEDERLAND I
Kanalen 5, 51, 53 en 57

18.45 De fabeltjeskrant, voor dekinderen.
18.55 Journaal
19.05 De verschoppeling, tv-serie.
19.30 De eilanden van de rode vogels, „Vogels in het eeuwige duister", tv-serie over vogels in Zuid-Amerika.
20.00 Journaal.
20.20 De Onedin lijn (slot) „De passagier", laatste aflevering van de krnoiek van een zeevaarder in het Engeland ten tijde van koningin Victoria.
21.10 De Ombudsman, Hans Ouwerkerk bespreekt weer problemen en geeft aan wat er aan te doen valt.
21.35 ■ Wie, wat, waar? Vraag- en antwoordspel met Herman Stok.
22.05 Achter het nieuws, actualiteitenrubriek.
22.55 ■ De vrije gedachte.
23.00 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen 31, 54 en 60

18.45 De fabeltjeskrant, voor de kinderen.
18.55 Journaal.
19.05 De voetbalkwis, spel op de groene mat, waar de bal raar kan rollen. Presentatie: Tony Berk.
19.30 De Melchiors, „Het meisje uit Bourgneuf",t v-serie.
20.00 Journaal.
20.20 ■ Charles Laughton, acteur: Levend ingemetseld, speelfilm uit 1951; Laughton speelt in deze film de rol van een aan krankzinnigheid lijdende edelman, die zijn broer in een kerker heeft opgesloten omdat hij getrouwd is met het meisje waar de edelman zelf van hield. Ook de dochter van zijn broer ontkomt niet aan de wraakzucht van Sire Alain de Maletroit. Alleen de griezelige cipier-bediende biedt weerstand....
21.40 Bijvoorbeeld Amersfoort, „De stad van vroeger en van nu"..
22.15 ■ Den Haag vandaag.
22.30 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

16.15 Journaal.
16.20 Te gast bij Henry Bey Pharao , documentaire over deze kunstverzamelaar.
17.05 Walvisvaarders van Fayal, film voor de kinderen.
17.55 Journaal.
18.00 Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
18.10 Elephant boy, tv-serie.
18.40 Hier und Heute
19.20 Motief liefde, „Het eeuwige ongewisse", tv-serie.
20.00 Journaal.
20.15 Meer dan een spel? Reportage over de betekenis v an het wereldkampioenschap voetbal.
21.15 Antenioni's China, documentaire over het leven in Mao's China.
23.25 Journaal, aansluitend commentaar.

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

16.30 Mozaiek, magazine voor de oudere kijkers.
17.00 Journaal.
17.10 Konny en zijn drie vrienden, „Drie dagen tijd", tv-serie.
17.40 WM-Extra, nieuws van de wereldkampioenschappen.
18.25 Follyfoot, Oom Joe", tv-serie voor de jeugd.
19.00 Journaal.
19.30 ■ Der Tote vom Sarntal, gedramatiseerde documentaire; In 1945 vond een boer in Zuid Tirol het lijk van een soldaat. Men vermoedde dat hij op de vlucht — na de duitse capitulatie — was omgekomen. Naderhand is men de zaak verder gaan uitzoeken en volgden er diverse doodvonnissen. In 1960 begon een journalist met een eigen onderzoek en hij kwam tot sensationale ontdekkingen...
21.00 Journaal.
21.15 Blickpunt, actualiteitenrubriek.
22.00 Nachtstudio; „Gehandicapt", de film schildert de rol van een lichamelijk gehandicapte man in diens relatie tot de „normale" vrouw.
23.30 Journaal.

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

DUITSLAND III
8.20 Schooltelevisie.
9.30-10.00 Sesamstrasse.
10.30-12.15 Schooltelevisie.
16.00 Sesame Street.
17.00 Schooltelevisie.
17.30 ■ Russische les.
18.00 Sesamstrasse.
18.30 Engelse les.
18.50 School voor ouders.
19.00 Klaas Vaak.
19.05 Programma voor Griekse gastarbeiders.
19.15 Almanak.
19.45 Nieuws uit de regio.
19.55 Commentaar.
20.00 Journaal.
20.15 Biotecsniek; micro-organismen.
21.00 Meningen over nieuwe muziek.
21.45 Magazine van de dag.
22.05 Portret van de jazzpianist Cecil Taylor.

BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

18.55 De fabeltjeskrant, voor de kinderen.
19.00 Wanneer de zon schijnt, tekenfilm.
19.10 Tienerklanken, jeugdmagazine.
19.40 Kortweg en mededelingen.
19.45 Journaal.
20.15 Dagboek van een onderwijzer tv-serie.
21.10 De mens in wording, wetenschappelijk documentaire serie.
22.10 Soy libre, programma met gedichten van en gelezen door Pablo Neruda.
22.40 Journaal.

BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

18.10 1,2,3,......j'ai vu.
18.30 ■ Seniorama, voor oudere kijkers.
19.00 Deus ans de vacanses, tv-serie.
19.33 ■ antenne-soir.
19.45 Journaal.
20.15 ■ Si vous saviez, sonsumentenrubriek.
20.40 La cloche tibetaine, filmserie.
21.40 ■ Vivre en Wallonie, de basisscholen in Wallonie.
22.50 Journaal.

radio

● = Stereo

HILVERSUM I
402 m; FM-kanalen 4 en 17

(Nieuws: 7, 8, 11, 13, 16, 18, 22.30 en 23.55 uur)

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 ● Dag met een gaatje. 8.50 Morgenwijding. 9.00 ● Romantisch concert. 10.00 ● Kleutertje luister. 10.10 Arbeidsvitaminen. 11.30 ● Rondom twaalf: een uur allerlei voor iedereen. 12.30 Overheidsvoorlichting. Uitzending voor de landbouw. 12.40 ● Europees muziekfestival voor de jeugd. 13.11 Radiojournaal. 13.21 ● Dialog, werk v. Michael Vetter, blokfluit. 13.47 ● Oude muziek. 14.00 Woord der Waarheid. 14.15 ● Over en weer, radiomagazine. 15.15 ● Licht en uitzicht, programma van gewijde muziek. 16.30 Klankbord, actualiteiten, informatie en commentaar. 16.10 ● Eigenwijs, voor de kleuters. 16.30 ● Jeugdtoer, voor de jongeren. 17.00 ● Mobiel: een gevarieerd programma. 17.55 Mededelingen. 18.11 Radiojournaal. 18.21 Mens en Politicus, serie documentaires. 18.40 ● Licht orkest met zang. 19.05 ● Country en Wsternprogramma. 19.30 ● Vanavond: gevarieerd programma. plm. 19.30 Mijn dochter Muriël, strip. 20.00 Kwispel. 20.05 Wat je ver haalt, muzikaal douvenir-rpogramma. 21.10 Met muziek op stap. 21.45 Herengracht 338, mensen uit grote en klein kunst. plm. 22.10 George van Renesse improviseert. 22.40 Radiojournaal. 22.50 ● Louis Neefs zingt. 23.05 ● Er floot een vogel in de wei.

HILVERSUM II
298 m; FM-kanalen 13 en 28

(Nieuws: 7, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.20, 20 en 23.55 uur)

7.02 Het levende woord. 7.07 ● Badinerie: klassieke muziek. 8.24 Overweging 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 Moeders wil is wet. 9.40 Schoolradio. 10.00 De wereld om ons heen: informatieve rubriek. 10.20 ● Aubade: klassieke muziek. 11.00 Gebakjes en een beter leven — verhalen van wel en wee. 11.30 Bejaardenprogramma. 11.55 Mededelingen. 12.00 ● Van twaalf tot twee: pauzeprogramma. 14.00 Schoolradio. 14.30 ● Interlokaal op dinsdag. 17.00 Overheidsvoorlichting: Over zijn ervaringen in de Nederlandse Antillen spreekt Kees Brusse met Raymundo Debrot. 17.10 Voor de kleuters. 17.32 Echo. 18.00 ● KRO-muziek uit eigen produkties. 18.19 Politieke uitzending: Uitzending van de Communistische Partij van Nederland. 18.41 Echo. 18.50 ● Lichte grammofoonmuziek. 19.00 ● Zin in muziek: amateurs geven de toon aan. 19.50 Den Haag vandaag. 20.05 Overweging. 20.15 ● Viool cello en piano: moderne en klassieke muziek. 21.15 Plaatselijke toestanden, hoorspel. 22.00 ● Klassieke orkestmuziek. 22.25 ● Viola da gamba en klavecimbel: oude muziek. 23.00 Strip: dinsdagavondkrant over boeken. 23.15 ● Pianorecital: moderne muziek.

HILVERSUM III
240 m: FM-kanalen 25 en 39

(Ieder heel uur 2 minuten nieuws)

7.02 Drie op je boterham. 9.03 ● Pep op drie. 11.03 Tom Blom in uw radio. 12.03 ● Drie tussen de middag — Een opvallend vrolijke visite. 14.03 Pop-Kontakt. 15.03 Pop-Kontakt;Drie draai. 16.03 ● Mix. 18.02 Joost mag niet eten. 19.02 Drie loopt achter: Popreconstructie. 20.02 ● Nashville. 21.02 ● Jazz en Blues. 22.02 ● (P)opdonderd. 22.55 Mededelingen. 23.02 ● Wachten op middernacht. 0.02 ● In de kleine uren. 2.02 ● Kees van Maasdam. 3.02 Willem van Beusekom. 4.02 Alfred Lagarde. 5.02-7.00 Hans Hamburger en Wim Bloemendaal.

RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

(Nieuws: 6.30, 7.30, 8.30 enz. t.m. 17.30 uur. Vanaf 20 uur elk heel uur)

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Mensch ärgere Dich nicht. 11.30 Hallo Nachbarin. 12.00 Die LUxemburger Funkkantine. 14.00 Kilometerstein 208. 15.00 Gefragt, gespielt. 16.30 Höregrusslotterie. 17.00 Die Musikmachine. 18.00 Superclub.

Nederlands: 19.00 208 op volle kracht.

Italiaans: 19.30 Programma voor Italiaanse gastarbeiders.

Engels: 19.45 Dave Christian. 21.30 Paul Burnett. 23.00 Bob Stewart. 01.00 Mark Wesley.

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

(Nieuws: 5.30, 6, 6.30, 7, 7.30, 8, 9, 10, 13, 15, 17, 19, 20.30, 22, 23, 23.40 uur)

Antwerpen: 5.33 Wakker zonder wekker. 6.33 Goede morgen, morgen. 8.10 Andere muziek. 9.05 De vrije teugel.

Oost-Vlaanderen: 10.05 Muziekboetiek. 12.00 Variété van 12 tot 2.

Brabant: 14.00 Variaties zonder thema.

West-Vlaanderen: 17.05 Piek-uur. 18.00 Focus West-Vlaanderen. 18.25 Country en westernmuziek. 19.15 Overstappen. 19.45 Vrij-uit — in humanistisch perspectief.

Limburg: 20.00 Vrij.....blijvend. 20.35 En verder...vrijblijvend 21.00 Splitternieuws. 21.10 Gaaf uit de groef. 21.30 Een van de velen. 22.05 Jeugd 74.

HUIZEN

Hoensbroek, te koop halfvrijstaand WOONHUIS met tuin, kelder, hal, toilet, berging, woonkamer ca. 8.5x3.8 m., studeerkamer, keuken met bijkeuken, 3 slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel, zolder met een mansardekamer. Vraagprijs f 75.000,— k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 718330. x

Simpelveld, Houbierstraat: te koop halfvrijstaand WOONHUIS met een garage, fraai aangelegde siertuin, hal met toilet, doorzonkamer, moderne keuken en berging, 3 slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel. Vraagprijs f 85.000,— k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 718330. x

Kerkrade: PATIO-BUNGALOW met tuin te koop. Indeling: hal met vloer van Noorse leisteen, L-vormige woonkamer met open haard, moderne keuken, 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, garage met aparte berging. Vraagprijs f 125.000,— k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 718330. x

Wijlre: te koop halfvrijstaand WOONHUIS met o.a. hal, L-vormige woonkamer met open haard, keuken, portaal, serre, 4 slaapkamers met toilet, garage, magazijnruimte; verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met douche, 2e toilet en vaste wastafel, zolder te bereiken via een vliezotrap. Voorzien van c.v. Vraagprijs f 110.000,— k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 718330. x

ETENAKEN-Wijlre te k. vrijst. bungalow met c.v. en garage. Ruime living met open haard keuk. 2 sl k. badk. mooie tuin f 150.000.- Horstink Heerlen Bem. Bur. in onr. goed. Tempsplein 20A tel. 045-710315. x

Geulle: te koop een uniek verbouwd BOERDERIJTJE, fraai gelegen nabij de Maas en het Julianakanaal. Indeling: hal, toilet, doucheruimte, berging, woonkamer ca. 60 m2 met open haard, keuken met complete keukeninrichting-bergkasten, eetkamer staat in directe verbinding met de keuken, 4 ruime slaapkamers, een met hout betimmerde badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, zolder. Voorzien van c.v. Vraagprijs f 175.000,— k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V. Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 718330. x

SITTARD. Te k. 2 nog te bouwen vrijst. herenh. in uitbreidingsplan Overhoven met c.v. en garage woonk. keuk. bijkeuk. 4 sl.k. badk. zolder via vaste trap f 120.380.- v.o.n. Horstink Heerlen Bem. Bur. in onr. goed Tempsplein 20A tel. 045-710315. x

HUIS te k. gel. omg. Schaesberg. 4 kamers, keuken, badk., waskeuken, berghokken, zolder, kelder. M. bouwterrein bij koop vrij te aanvaarden voor f 48.000,—. Te bevr.: Berns, Grensstr. 105, Ubach over Worms. x

SCHINVELD. Te k. woonh. met c.v. en garage woonk. 3 sl.k. keuk. bijkeuk. kelder, douche mooie tuin f 75.000,- vraagprijs Horstink Heerlen Bem. Bur. in onr. goed Tempsplein 20A tel. 045-710315. x

Omgeving Valkenburg (5 km) richting Wijlre te koop halfvrijstaande nog solide grote BOERENHOEVE met ruim 4 ha best weiland aan een stuk. Boerenhoeve en gehele weiland liggen direct aan de rand van het grootste bos. Bouwwerk valt onder monumentenzorg (1825). Toegezegde verbouwingssubsidie tot 70 pct. Pacht overeenkomst reeds 1 november 1973 verlopen. Koopprijs gehele complex slechts f 145.000,- Br. on no. 0581 LD Heerlen.

HERENHUIS te koop in Hoensbroek, gunstige ligging en in zeer goede staat. Uitgeb. erker, L-vorm. woonk., 4 ruime slaapk., moderne keuken met uitr., beteg. badkamer etc. Koopprijs f 67.500,- k.k. Binnen 2 mnd. te betrekk. Inl. en afspr. 04445-6159. Na 6.30 uur. x

Kerkrade-West. Goed gelegen BOUWTERREIN te k. (Drievogelstraat). Afmeting 15 x 60 mtr. Prijs f 26.000,-. Br. o. no. 0585 LD Hrln. x

Te koop gevraagd in de omgeving van Zuid-Limburg of Midden-Limburg BOERENHUIS of ouder huis met schuur of stal, groot genoeg voor enkele pony's en grote tuin of stukje wei. Liefst buiten de dorpskern gelegen. Moet dit jaar vrijkomen. Br. met ligging en prijs ond. no. 0585 LD Hrln. x

SITTARD, halfvr. woonhuis met erg mooie tuin, c.v., garage en o.m. kelder entree, luxe keuken, bijkeuken, woonkamer met parketvloer, studeerkamer, 4 slp.-kamers, badkamer, zolder. Opp. 450 m2. Aanvaarding in overleg. Koopprijs f 79.500,- k.k. Inlichtingen: Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Stationsplein 1, Sittard. Tel. 04490-9151. Beursmakelaar. x

HULSBERG. Riant gel. halfvrijst. woonh. met c.v., gar. en mooi uitzicht. Ind. o.a. zeer fraaie living m. parket, open haard en terras ± 45 m2 gr. keuken, 4 sl.k., badk. m. ligb. 4 mnd. na koop te aanv. Prijs f 160.000,- k.k. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen, tel. 045-712255.

H.H. HUISEIGENAREN. — Wilt u uw huis goed verkopen? Wilt u vrij zijn van alle verkoopzorgen? Laat dan „in uw opdracht" de kosten en zorgen van de verkoop aan ons over. De verkoop zal dan volgens uw wensen door ons worden behandeld. Bij géén verkoop, géén kosten. Belt u even of komt u op ons kantoor. De Heer Offermans en de Heer van Grinsven willen u graag van dienst zijn. Offermans Fin. Bem. B.V. afd. O.G., Rijksweg Zuid 170, Geleen. Tel. 04494-45658. x

Te koop in SCHIMMERT nieuwbouwwoningen. Koopprijs vanaf f 91.000,- v.o.n. Inl. 04404-510. x

HOENSBROEK. Woonh. met c.v., 4 garage-boxen en berging. Ind.: kelder, woonk., keuken. 1e verd.: keuken, 3 slpks. m. v.w. 2e verd.: kamer-keuken, 2 slpks. m. v.w., badk. m. ligbad, v.w. en toilet, aparte douchecel m. douche en toilet. Zeer geschikt voor kamerverhuurbedrijf. Vraagpr. f 65.000,- k.k. Aanv. direkt. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Stationsplein 1, Sittard. Telefoon 04490-9151. Beursmakelaar.

GELEEN-ZUID, Barbarastr. Boven winkels gelegen woonh. m. c.v. en gar. m. o.m. kelder, entree, dakterras, ruime woonk., balkon, keuken, provisiekast, 3 slpks., waarvan 2 m. dubbele kast, badk. m. ligb. + v.w. Aanv. 1 juni 1974. Huur f 373,- p. m. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Stationsplein 1, Sittard. Telefoon 04490-9151. Beursmakelaar.

Te koop gevr. BUNGALOW op rustige ligging. Omgeving Wijnandsrade. Prijs tot f 160.000,-. Br. ond. no. 0546 bur. dezer.

BOUWVAK

ISOLATIE van uw woning. Geen f 1000.— korting. Geen subsidiemogelijkheid. Doch wel gratis objectieve informatie en voorlichting. B.V. Isolatie Techniek en Handelmij., Industrieterrein De Beitel, telef. 045—413214 Heerlen. x

DIEREN

Kennel v.d. Mazouw heeft af te geven pr. DALM. PUPS m. stamb. geënt kamp. afst. Evers, Korte Broekstr. 5, Hummelo (G.), tel. 08348-351.

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen. Grasbroekerweg 42, Heerlen. tel. 710865. x

Alle kleuren DWERGPOEDELS met stamb. 't Kempke 25 Borgharen, tel. 043-19819. x

Te k. jonge HENNEN. Heerenweg 103, Voerendaal, tel. 04446-1314. x

Voor vakkundig SCHEREN en trimmen van uw hond aan huis Trimsalon Joschka. Maak tel. afspr. 04445-6487. x

Te k. gevr. ROSSELLA pop. Te koop aangeb. roodrugparkieten. Wijnen, Roebroekweg 14, Heksenberg. x

Te k. Yorkshire TERRIERS, reutje en teefje, 10 wkn oud, met prima stamb., Eng. import. Terhorst 15d, Banholt, Mheer (L.), tel. 04457-649. x

Te k. prachtige langh. TECKELS, 9 wkn oud. Cobbenhagen, Grasbroekerweg 42 te Heerlen. x

Te k. zilver- en abricot-DWERGPOEDELS m. stamb. Prins Hendriklaan 26, Waubach. x

Te k. PAPEGAAI, prachtige jonge vogel, m. grote kooi f 125,-. Tel. 070—461307 of 652405.

AUTO'S & MOTOREN

Gebruikte AUTO'S plm. 40 stuks van f 100,- - f 15.000,-. Inr. en gespreide betaling mogelijk. Autobedrijf Jasper hoek Akerstraat-Gladiolenstraat Sp'heide-K'rade-W. Off. dealer Simca, Chrysler Matra. tel. 045-414243 3 lijnen. x

Te koop alle typen gebr. AUTO-ONDERDELEN. Autohandel en Sloperij Verboom, Leemkampsweg 2, Heerlen, Palemig, tel. 710654 en 717512 x

EENDEN, eenden, eenden. 50 stuks bij de specialist met bovaggar. Dyane 72, 71 70 69 68 67, 2CV4 72 71 70, 2CV Bestel, Ami 8 72 71 70, 2CV 69 68 67 66. Auto France Bergerstr. 164, Maastricht, tel. 043-27556. x

Wij kopen en halen uw oude AUTO. Verboom, Leenkampsweg, Palemig. Tel. 045-710654. x

Te k. alle ONDERDELEN van alle auto's. Industriestr. 39, Spekholzerheide, ingang bruine poort, tel. 045-412045. x

Inkoop alle AUTOMOBIELEN van recente datum. Direkt kontant geld. Alléén Donny Klassen B.V., Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of 043-11569 Maastricht. x

Voordelig met bovaggarantie MINI Clubman '73 gel. 9000 km; VW 1300 '72, Ford Escort '72 en '71, Ascona 1600 S '72, Opel Manta '70 als nieuw; BMW 1600 wit '71, Fiat 128 Rally '72, VW '67, Daffodil '67. Garage M. v. Hees Litscherveldweg 5 Heerlerheide tel. 045-214341 (achter dancing Nationaal) x

Betrouwbare inruilauto's bij Auto Heral te Schinveld o.a. OPEL Kadett '71 '69 '68, Renault R 12 '70 R6 1100 '72, R 4 '72, R 8 '69, VW 1300 '70 '69 '68, NSU 1200 C '70, Simca 1100 '70, Fiat 600 '72, Morris 1100 met schuifdak '70, Simca 1000 '69, Citroën Dyane '71, VW Apal buggy f 3850,-. Inruil en fin. mogelijk. Div. goedkope inruilauto's v.a. f 300.- tot f 1000,-. Auto Heral Bouwbergstr. 62 Schinveld. Een bezoek loont de moeite. x

Onze betrouwbare gebruikte auto's zijn vast geprijst. Verkoop met garantie 60 stuks financiering te regelen 4 FIAT 128 '70 '71 '72, 8 Renault 4 '69, '72, 3 Renault 6 '70 '72, Citroën Dyane '69 '72, Ami 8 Club '70, Mini '69 f 1900,-, VW Kever '67 '73, VW Passat '73, Renault 12 '71 '72 '73, Renault 16 '68 '69 '71, Austin Maxi '69 32.000 km, Simca 1100 S '71, Simca 1300 '71, Opel Kadett '68 '73, Daf 33 55 '71, Ford 15 M '69, Peugeot 204 '71, Fiat 850 '68, Fiat 124 S '69 '72, VW busjes 3 stuks. Auto Zuid Geleen Rijksweg N. 125 Geleen Renault Dealer.

DAF Daf Daf Daf Daf Daf! Alle typen uit voorraad leverbaar. Nog steeds met onze bekende rijbewijsservice. Daf-dealer Loven B.V. Palemigerboord 401, Heerlen, tel. 045-712451. Voor Brunssum, Rembrandtstraat 64, tel. 045-253333. Voor Kerkrade, O.L. Vrouwestraat 89, tel. 04445-3030. x

CITROEN eend 2CV4 a.n. bwjr. '72, VW Pick-up clipper lange bak bwjr. '68 v. Egdom Grasbroekerweg 108 Heerlen, tel. 045-716333.

OPEL Rekord 1900 '68. Röntgenstr. 19 Schaesberg, tel. 315199.

Te k. CITROEN Dyane 6 '70 met div. acc. Bernhardlaan 13 Sittard. Tel. 9975. Na 18.00 u.

Te k. MINI Clubman bj. '71 kl. geel i.g.st. f 2750,-. Heulenderstr. 81 Brunssum.

Nu ook DOE-HET-ZELF Garage in Heerlen aan de Wagenschutsweg 41. Heerlen-Palemig, tel. 045-714849, openingstijden van 9 tot 19 uur. x

Te k. van part VW 1300 bwj. 1969 tel. 04446-2437.

Te k. van part. VOLKSWAGEN 1600 TA Fastback i.z.g.st. Vraagprijs f 2500.- Te bevr. Leienhoesstraat 57, Heerlen-Heksenberg, telef. 215477.

Te k. SIMCA 1000 GLS 70 Kennedystr 54 Ubach o. Worms. x

VW 1300 70 f 2900,- Simca 1100 68 f 1950,- Renault 12 TL 70 f 3800,- Peugeot 504 type 71, Opel Kadett Special 69 f 3500,- Kadett fastback coupé 70 f 4500,- Taunus 12M 69 f 2700,- Taunus 15M 67 f 1300,- Citroën ID 19 68 f 2600,- Daf 44 69 f 2500,- Daf 33 68 f 1200,- VW bestel 68 f 900,- financiering en inruil Nieuwstraat 41 Schaesberg (einde Nieuwstraat linksaf) tel. 311078.

Zes maanden extra garantie op OK-inruil auto's van Canton Reiss, Plus 3 maanden OK-garantie op onderdelen en arbeidsloon. 2 weken proefrijden. Auto's zijn voorzien van ANWB-keuringsrapport. Eigen financiering, inruil mogelijk. OPEL Kadett 1971, 1972, 1973, Opel Ascona 197, Opel Rekord 1969 1970 1971 1972 1973, Opel Rekord met gasinstallatie, Opel Commodore 1969 1970 1971 1972, Vauxhall Viva 1972 1973, Vauxhall Victor, Fiat 125 1970 1971, BMW 2800 1969, Volvo 144 De luxe 1972, Goedkope inruilauto's steeds in voorraad. Canton-Reiss, Waar U auto's met service koopt. Honigmanstr. 63-65, Heerlen, tel. 045-714441. x

Te k. FORD Capri 1600 GXL bj. '73, Opel Manta 1900 S bj. '71, Opel Ascona 1600 S bj. '72. Inruil en fin. mog. Garage Pomper, Hoeverveldweg 1, Schinnen tel. 04493-1366. x

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan: **VW 1200 L '73 20.000 km gel. VW 1300 L '72 als nw., VW 1300 L '71**, Kadett Combi '73, Kadett '69, Opel Commodore GS '73 4-drs. als nw. Opel Rekord 1700 '68 '69 '70 '71. Opel Diplomat automatic '70, Peugeot 504 TI '71, Peugeot 404 '72, Simca 1301 '71, Ford Capri 1500 XL '71, Ford Taunus 1600 L '71, Ford 12M '67 '68 '69, Fiat 125 '71, Fiat 124 '71. Fiat 850 Coupé f 1500,-, Renault 8 f 1250,-, VW f 250,-, 12M f 250,- enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen. Inruil en financiering direkt. In de Cramer 1 Heerlen naast Aral Bastiaans tegenover Nationale Houthandel. x

Speciale aanbieding van Bogaard Automobielbedrijf Off. Ren. dealer. Zonder aanbetaling via P.L. kunt U reeds rijden in een nieuwe RENAULT R 4 L f 212,— per maand, R 5 L f 238,— per maand, R6 f 247,- per maand, R 12 L f 296,- per maand, R 16 L f 354,- per maans. Stapt U eens vrijblijvend binnen of belt U ons op, wij geven U gaarne alle inlichtingen. Schelsberg 45, Hoek Scheldestraat Heerlen tel. 045-711934 of 215119. x

Bij Donny kijken is kopen. Inruil, direkte financiering tot 36 maanden. Ook zonder geld BMW 2002 '71, Datsun 180 B '72, Ford Capri 1700 '71 en '70, Toyota Corolla '72, Corolla coupé '70, Fiat 127 '72, 128 '71, 124 ST '71, Triumph Spitfire sport '71, Simca 1301 '72, BMW 2500 '69, BMW 2000 Tilux '69, Simca 1100 Special '72 '71 '71, Ford 1600 L 3 stuks '71, Ford 1300 '71, Cortina 1300 L '72, Ford Escort 4x '73 '72 '72 '71, Escort Station car '73, Opel Kadett '72, Opel Manta 1600 '71, Opel Ascona 1600 S 2 stuks '71, Vauxhall Viva Luxe '71, Daf 55 '70, VW Buggy sport, 3x VW 1300 '71 '70 '70, 1600 L Variant met gas '72, Diverse inruil-auto's goedkoop. Fiat 850 '68 f 500,-, Simca 1000 f 300,-, Ford 17M '67 f 750,-, Opel Rekord '69 f 1950,-, BMW 2000 '69 f 2450,-, Diverse bussen, bestel en bedrijfsauto's VW bussen '72 '71 '71, VW bestel '71 '70, Ford Transit bestel '72, Transit-bussen 3x '72 '71 '71, VW Pick-Up, open laadbak 2 stuks '71, Diverse Station-cars enz. Donny Klassen BV In- en verkoop automobielen, Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of showroom Bloemenweg 67 tel. 043-11569 Maastricht. x

HONDA GB 750 7 mnd. oud f 5500.- Molseberg 36 Simpelveld. x

Mooie VOLVO Amazone 122S 4-deurs i.pr.st. Bodemplein 9 Brunssum tel. 045-251389. x

AUTO verkopen voor contant geld alleen bij P. Joosten Scharnerweg 3-7 Maastricht tel. 043-27308 in- en verkoop goede auto's. x

Te k. aangeb. R 4 Export bwj. 1970, in pr. st. Maaslandstraat 14, Limbricht, tel. 5879.

V.W. MOTOR 1600 f 250,— en 1200 f 150,—. Telef. 045—253190. x

Te k. van partic. VOLVO Amazone 121, bwj. '67; Renault 16 bj. '68; Fiat Spec. 850 bj. '69; V.W. '66; wagens in pr. st. Financ. mogelijk. Sophiastraat 17, Hoensbroek, tel. 215369. x

Te k. KADETT de Luxe, bj. 1966, in pr. st., voor weinig geld. Kerkraderweg no. 118, Heerlen. x

Te k. LELIJKE EEND 2 CV 4 '71, van partic., uit 1e hand, km.st. 44.500; vraagpr. f 3250. Te bez. na telef. afspraak 045—716364 na 4 uur of St. Pieterstr. 297 Kerkrade na 6 uur. ANWB-keuring toegestaan.

KADETT L coupé '67, zeer mooi, f 1450; Austin Mini '69 rood f 1750; Austin Mini '68 f 950; Escort L. '69 f 1850; VW 1300 L. '69 Fisso. Inruil en fin. Hamerstr. 16, Heerlen, tel. 716592 (bij Amb.-school).

OPEL Kadett '66 met goed keuringsbewijs, i.z.g.st. Vr.pr. f 850,-. Voorstr. 4, Br'sum. x

V.W. type '67 met radio, pas gespoten, als nw., puntgaaf. Vr.pr. f 950,-. Voorstraat 4 te Brunssum. x

Te koop of te ruil OPEL Rekord '68, evt. ruilen Ren. 4 L 2 C.V. Unescostraat 98 te Heerlen, Vrieheide. x

Door inruil op Toyota verkregen: enkele in zeer goede staat verkerende occasions, o.a.: AUDI 100 '70; Citroën Ami '69; 2 CV '69; Fiat 850 Special '72; 850 '70; 128 '72;; 127 '72 600 '72; Ford Cortina 1600 GT '68; 17M '68, '69; Escort '72, '73; Rekord '68, '72; Opel Manta 1600 S '72; Peugeot 204 '71; Renault R 12 '70, '71; R 6 '72; Morris 1000 '71; Toyota: Corolla '68, '72, '73; Corolla Coupé '73; Carina 1600 L '72, '73; Mark II '72, '73; Crown 2000, 2300 '70, '71, '72; Celica Lt. '73. Mengelers B.V., Prov.weg Zuid 91, Oirsbeek, tel. 04492—1814. Mengelers B.V., Baanstraat 105, Schaesberg, tel. 045-313929. x

Te k. TAUNUS 20M, 1965, prima vacantiewagen. Enniusstraat 15. Heerlen, Aarveld, tel. 717177.

Te k. TREKHAAK Ford Escort. Regentessestr. 20 Brunssum, tel. 252546.

Te k. FORD 12M 1300, prijs f 1400. Heggerark 18, Brunssum.

Te k. 4 alum. AUTOVELLINGEN m. banden, voor Ford-model. Tel. 04494—48022. na 17 uur. x

MAZDA 1300, bwj. 1972, wit, 4-drs, m. trekh., achterruitverw., nwe radiaalbanden, etc., i.z.g.st. Vr.pr. f 5.500.— Werkdagen na 6 uur of telef. 2316. Kennedystraat no. 23, Ulestraten. x

BROMFIETSEN

Ingeruilde brommers PEUGEOT f 375,- Puch Maxi f 350,- en f 475,- Kreidler Florett f 950,- en f 1250,- Puch Skylark f 1295,- Piet Haan Hoogstraat 98 Nieuwenhagen tel. 045-311492. x

Zündapp BROMF. reeds v.a. f 1729,— of f 414,— aanbetaling, rest v.a. f 15,74 p. wk. Bromfietsspecialist Math. Salden Limbricht. x

VESPA bromfietsen in div. kleuren en modellen, steeds uit voorraad leverbaar. Uw adres: Willy v. Ommeren, Amby-Maastricht, bekend om zijn uitstekende service. x

Te k. PUCH brommer, als nieuw, 18 mnd. oud, m: hoog stuur, 6000 km. en pookversnelling. Harlingenstraat 16, Schaesbergerveld Heerlen.

ONDERWIJS

Eerste 5 autorijlessen f 37,50. Losse en vervolglessen f 11,50 DE CENTRALE, Heerlen, tel. 719453; Kerkrade, telef. 2013; Sittard, tel. 9213; Geleen tel. 3268; Hoensbroek, tel. 211445. x

10 uren **AUTORIJLES** voor f 47,50 excl. BTW.Limburgs grootste rijschoolcombinatie Nationaal. Ook lessen in Daf. Aparte theorieavonden met dia's. Vamor gediplom. **Aanm. Heerlen tel. 413910;** Kerkrade, tel. 04445-6832; Brunssum, tel. 252697; Hoensbroek te. 212676; Sittard tel. 2427; Geleen tel. 3487. Sinds 1964 aan de top. Lijsten ter inzage. x

GELD EN GOED

Zeer goedkope LENINGEN voor bezitters van een eigen huis vanaf f 4000.- b.v. f 7000,- kost f 91,- per mnd; rustende hypotheken geen bezwaar. Tevens persoonlijke leningen voor iedereen van f 1000,- tot f 10.000,- binnen 24 uur, zonder kosten. Geheimhouding verzekerd. LBA Marshallsingel 11 Vrieheide-Heerlen tel. 045-212393 of 212097. x

Kontant GELD voor iedereen en elk doel binnen 24 uur, lange looptijden, lopende schulden geen bezwaar Eigen huis niet verplicht Geen behandelingskosten Aanvragen telef.. schriftelijk of op kantoor. Kantooruren elke dag tot 18 uur, tevens vrijdags tot 20 uur. Bijkant. N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Credietbank Zakenbur. Prudentia, tevens agentschap. Fa. F. van Lanschot bankiers Poststraat 36 Kerkrade, tel. 04445—6543 (2 lijnen) 's avonds tot 9 uur 04445—7572. Oranjestraat 5. x

GELD voor huiseigenaren. Snel en discreet, lopende schulden geen bezwaar, Geen behandelingskosten. Aanvragen telef. schriftelijk of op kantoor tussen 9-6 u. Zakenbureau Prudentia, tevens spaaragentschap Fa. F. van Lanschot. Bankiers, Poststr. 36 Kerkrade, tel. 04445-6543 na 6 u. 's avonds 04445-7572. x

24 uurs service Geld nodig? Alle aanvragen die bij ons voor 15.30 uur n.m. binnenkomen worden nog dezelfde dag bij U thuis uitbetaald. Leningen tot een bedrag van f 15.000,- Discrete afwikkeling. Ter Horst B.V. De Sauveurstr. 12 Ulestraten tel. 04403-3670 (ook in de avonduren). x

Indien u vandaag nog belt heeft u morgen uw GELD Voor persoonlijke leningen, 2e hypotheken en alle financieringen. B.B.W.. Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. x

Te koop gevraagd in Zuid-Limburg: BOUWTERREINEN, geschikt voor woningbouw. Br. o. nr 4983 LD Heerlen. x

LANDBOUW

KALVEREN gevr. Bet. f 325 v. R.B. en f 270 v. Z.B., extra kwal. f 25 boven not. Brouwers, Nieuwstadt, tel. 04499-1207. x

Te k. 2 SCHAPEN en 4 lammeren. Kusters, Beukenberg no. 70, Oirsbeek. x

VAKANTIE

Voor SLAAPZAKKEN: effen, geruit, dessins in polyester, dacron. Enorme sorteringen v.a. f 29.50. „Emaus American Hous B.V.", Sittard: Putstr. 19a, Markt 24A. Kerkrade: Akerstraat 43, Spekholzerheide. x

BUNGALOWTENTEN-SHOW. Andre Jaimet en Orion „Emaus American House BV" Sittard Markt 24A (achter Stadt Zitterd) Kerkrade: Akerstraat 43, Spekholzerheide. x

Alle losse ONDERDELEN voor caravans en aanhangwagens zoals assen, banden, koppelingen, spatborden enz. enz. Tevens verhuur van caravans, aanhangwagens en autotransporters. Fr. Dassen Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 04445—5088. x

Te h. CARAVAN en bungalows, uitsl. te bevr. Recr.-centr. „Lunastrand" Lommel (B). Bung. 177A i.h. Bos.

Vakantie aan zee? Dan naar HOTEL de Brouwerij Domburg rustig gelegen eigen tuin en parkeerterrein. Prima keuken, kinderen reductie. Brouwerijweg 2 Domburg tel. 01188-1285. x

CARAVANS voordeel. Henk Cortie B.V. Tourcaravans, stacaravans, Kip, Goldstream Cavalier, Atlas, Apollo, Toledo, Meibro, Dreamhome bungalows. Rijksweg Z. 17, Nederweert, 04951-1941. x

Vouwbare en TOURCARAVANS, verhuur f 175,- p. w. met verwarm. en koelkast, nieuwe modellen. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink. x

PARIJS: elke zaterdag 2 dagen f 79,- incl. log. ontbijt met grote stadsrondrit. Vraag ook onze vakantiegids voor reizen naar Duitsland, Oostenrijk, Italië enz. We hebben speciale touringcars voor uw verenigingsritten. Wsite Cars, Heerlen, Spoorsingel 46 of Emmaplein tel. 045-717171. x

Te k. VOUWCARAVAN met voortent goedk. af te geven. Raadhuisstr. 3 Hrl. tel. 045-712487.

Door net gezin 4 à 5 pers. CARAVAN te huur gevr. van 27 juli t.m. 9 aug., om zelf mee te nemen naar België. Tel. 045—214341. x

BAGAGEWAGEN te k., geheel metaal, met imperial, f 350,—. Rooseveltstraat 81 te Schimmert, tel. 04404-696.

Te huur 6-7 pers. BUNGALOWTENT, f 8,— p.d. Bouwbergstraat 11, Schinveld. x

CABANON bungalow- en trekkerstenten. De gehele 1974 kollektie is opgebouwd in onze zaak. Camping Sport Tillemans, Rumpenerstr. 25C Brunssum. x

HUWELIJK

JONGEMAN, 35 jr. ongeh. zoekt ser. kennism. met vriendin 29-41 jr. wed. of gescheiden geen bezw. Br. met voll. adres worden beantw. Foto ret., geheimh. verz. Br. ond. nr. K369 L.D. Heerlen.

Jonge HEER 36 jr. zkr. kennismak. met nette vrouw plm. 30 jr. en om samen met auto naar Griekenland op vakantie te gaan. Br. o. nr. K 4600 LD Krd.

Nette JONGEMAN 37 jr. met goede betrekk. i.b.v. auto z.k.m. jonge vrouw of wed. met 1 kind geen bezw. Br. o. no. P 8730 LD Spek'-heide. x

DIVERSEN

TV-REP. binnen 24 uur Cu-vos, Annastr. 32 Geleen tel. 04494-7709. x

Erkende T.V. SERVICE. Komt de hele week direct Tel. 045-719160 of 04406-13003 x

Orgel- en PIANOVERHUUR v.a. f 29,- p. mnd. geen koopverplichting. Mossel & Versteege Honigmanstr. 5-7 Heerlen. x

SIWA Hand. Ond. BV voor deskundige REPARATIE SIWA-wasapparaten tegen normale tarieven. Bel 04907-1345. 's avonds ook 04447-2324, ook voor kostenopgaves. x

TV-ant. gesch. v. kleuren-tv f 240,-, alle rep. radio, stereo en centr. ant. 3 jr. schrift. garantie. Vaka Antennebouw, Tel. 045-714261.

Direkte RAPARATIES van alle merken wasautomaten diepvriezers enz. met volle garantie, ook verkoop, onderdelen. Ook kleuren-tv's Electro Reis, Nieuwenhagerheidestr. 67 Waubach, tel. 045-314003.

WASAUTOMAAT v.a. f 395,-, diepvriezer v.a. f 295,-, Philips kleuren-tv grootbeeld f 1000,—. Nieuwenhagerheidestr. 67 Waubach, tel. 045-314003.

KTV-ANTENNE, alle zenders op een kabel, incl. f 2.. 3 jr. schr. gar. Ook revisie onderh. en stereo. Vrijblijv. prijsopgave. Zegers, Heerlen 717096.

Uw KUNSTGEBIT gebroken?? 's Morgens 9-10 uur Klaar terwijl u wacht! Miga, Kleine Gracht Maastricht, tel. 18682.

TV of ant. defekt. Sync. snel en betrouwbaar. Tel. 045-214097.

Café-Rest. Kota Radja, Dautzenbergstr. 49 Heerlen, spec. Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke RIJSTTAFEL. Tel. 714035.

De Mijnstreek onder het mes

HEERLEN — In Heerlen is gisteravond een bijzonder werkstuk over de sociale geschiedenis van de mijnstreek ten doop gehouden. Het betreft een speciaal nummer van het tijdschrift Wonen - TA/BK, dat geschreven is door de Heerlense beeldhouwer en architectuur-criticus Nic Tummers en als titel draagt „Carboonkolonisatie".

Het is eigenlijk de eerste keer, dat de geschiedenis van de socialistische beweging in de Limburgse Mijnstreek, wat uitvoeriger beschreven is. In de publicaties die tot nu toe over de mijnen en de mijnwerkers geschreven zijn is die beweging, volgens Tummers, niet goed uit de verf gekomen. „Colsen, Dieteren, Jacobs plegen in diverse boeken over de mijnstreek „verwanten-verering".

Aan eenvolle wetenschappelijke dimensie komen die boeken niet toe, omdat ze de volledige maatschappelijke betrekkingen niet weergeven", zo schrijft Nic Tummers. Het werkstuk, dat voor f 3,50 te koop is bij o.a. boekhandel Winants in Heerlen, dient onder meer als documentatie bij de voorbereiding van de studieweek „Limburg, een structuuranalyse", die van 17 tot en met 21 juni gehouden zal worden op de volkshogeschool in Valkenburg.

Bij gelegenheid van deze zelfde studieweek is ook de universitaire scriptie van drs. Thijs Wöltgens, PvdA-fractieleider in Kerkrade, in een boekje uitgegeven. In 1966 heeft Wöltgens zijn „Mislukte doorbraak, geschiedenis van de socialistische mijnwerkersbond 1909-1965" geschreven en een samenvatting ervan heeft Nic Tummers in zijn publikatie weergegeven.

Tijdens de studieweek in Valkenburg zal de hele mijnstreek-problematiek kritisch onder het mes genomen worden aan de hand van dokumentatie, inleidingen, diskussies en excursies. Medewerkers zijn behalve de staf van de Volkshogeschool en de heren Tummers en Wöltgens ook Jochem van der Zee en Dick de Graaf, die lid is van de redaktie van het blad: Anti-imperialisme Scholing.

Het programma is op te vragen bij de Volkshogeschool Valkenburg, Broekhem 114, tel. 04406-15353. Daar kan men zich ook nog opgeven als deelnemer aan de studieweek. De kosten zijn 115 gulden, maar overleg over een reductie is mogelijk. Het is de bedoeling dat van 29 juli tot en met 3 augustus opnieuw een werkweek over hetzelfde onderwerp wordt gehouden op de volkshogeschool. Ook daarvoor kan men zich nu al opgeven.

GEMEENTE HEERLEN

Regeling in verband met de kermis

MARKTEN

De levensmiddelen- en bloemenmarkt te Heerlen op zaterdag 15 juni, dinsdag 18 en donderdag 20 juni a.s. zal worden gehouden op het verhoogde gedeelte van het Emmaplein (het plein nabij de St. Pancratiuskerk) resp. op de aan het plein aangrenzende trottoirs en parkeergelegenheden.

De vrije markt op dinsdag 18 juni a.s. vervalt.

PARKEREN

Het is verboden in het tijdvak van woensdag 12 juni 1974 vanaf 18.00 uur tot en met donderdag 20 juni 1974 te parkeren:

a. op het Raadhuisplein en op het tussen de Uilestraat en de Coriovallumstraat bemeterde parkeerterrein;
b. op de Bongerd;
c. in de Oranje Nassaustraat, voor zover gelegen tussen de Bongerd en de Dautzenbergstraat.

Heerlen, 10 juni 1974

Burgemeester en Wethouders van Heerlen
De Burgemeester,
Ir. J. C. Schlösser, l.b.
De secretaris,
H. M. I. Goltstein

Zege Belgische amateurs

WATERSCHEI — Het Limburgs amateurelftal heeft gisteren in Waterschei de jaarlijkse ontmoeting tegen de Belgische Limburgers met 2-1 verloren. Het was een matige vertoning waarin de Nederlandse defensief sterker waren, doch conditioneel tekort kwamen. Het Nederlandse doelpunt kwam op naam van EHC-speler Cordewener.

Buit van ouders en dochter

SITTARD — In een jaar tijd heeft het Geleense echtpaar H. J. en hun 13-jarige dochter voor ongeveer f 20.000,- bij elkaar gestolen in warenhuizen in Sittard, Geleen, Heerlen en Maastricht. De foto toont de buit, die de familie — bij voorkeur 's zaterdags, als het druk was in de zaken — vergaarde.
De ontdekking van de voorraad in de woning van H. kwam, nadat het meisje zaterdagmiddag in Sittard bij haar gebruikelijke activiteiten was betrapt. Op dat moment had zij voor plm. f 150,— aan artikelen bij zich. Haar ouders, die ook „aan het werk" waren werden met een assortiment van f 200,— aan gestolen artikelen betrapt.

Duits proces tegen Billy P gaat door

AKEN — Op korte termijn zal de Akense rechtbank beginnen met de zaak tegen de Schinveldenaar Albert P., die wegens smokkel van preludine terecht moet staan. Een verzoek van de verdediging om de zaak tegen P. te laten vallen, omdat er geen bewijzen voor de schuld van P. aanwezig zouden zijn, is door de strafkamer afgewezen. De Schinveldenaar is indertijd tegen betaling van een borgsom van 75.000 DM vrijgelaten.

Het ziet er niet naar uit, dat P. binnenkort voor de Akense rechtbank zal verschijnen. Wegens uitlokken van een - mislukte - ontvoering van de Zweedse ambassadeur in Nederland, heeft hij in Amsterdam voor de rechtbank terecht gestaan, waar een straf van twee jaar tegen hem is geëist. Mocht de uitspraak van de rechtbank inhouden, dat P. voorlopig „uit de roulatie" zal zijn, dan wordt in Aken nog geen termijn voor de zitting vastgesteld. „Het proces tegen P. zal pas beginnen als de man voor ons „ergreifbar" is", aldus de woordvoerder van de Akense staatsanwaltschaft.

Als Nederlands staatsburger kan P. door de Nederlandse autoriteiten niet aan Duitsland - of welke andere natie dan ook - uitgeleverd worden. Hij kan zich aan de zaak onttrekken door niet naar Duitsland te gaan, waardoor hij zijn rechten op teruggave van de borgsom verliest.

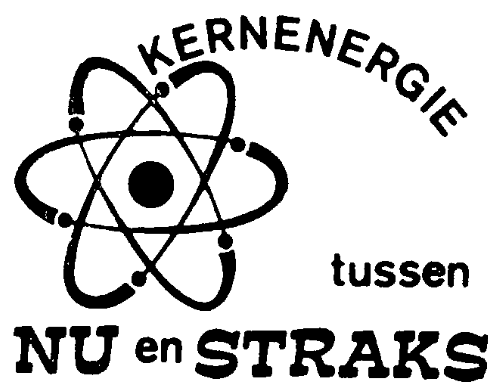
Portefeuilles in GS verdeeld

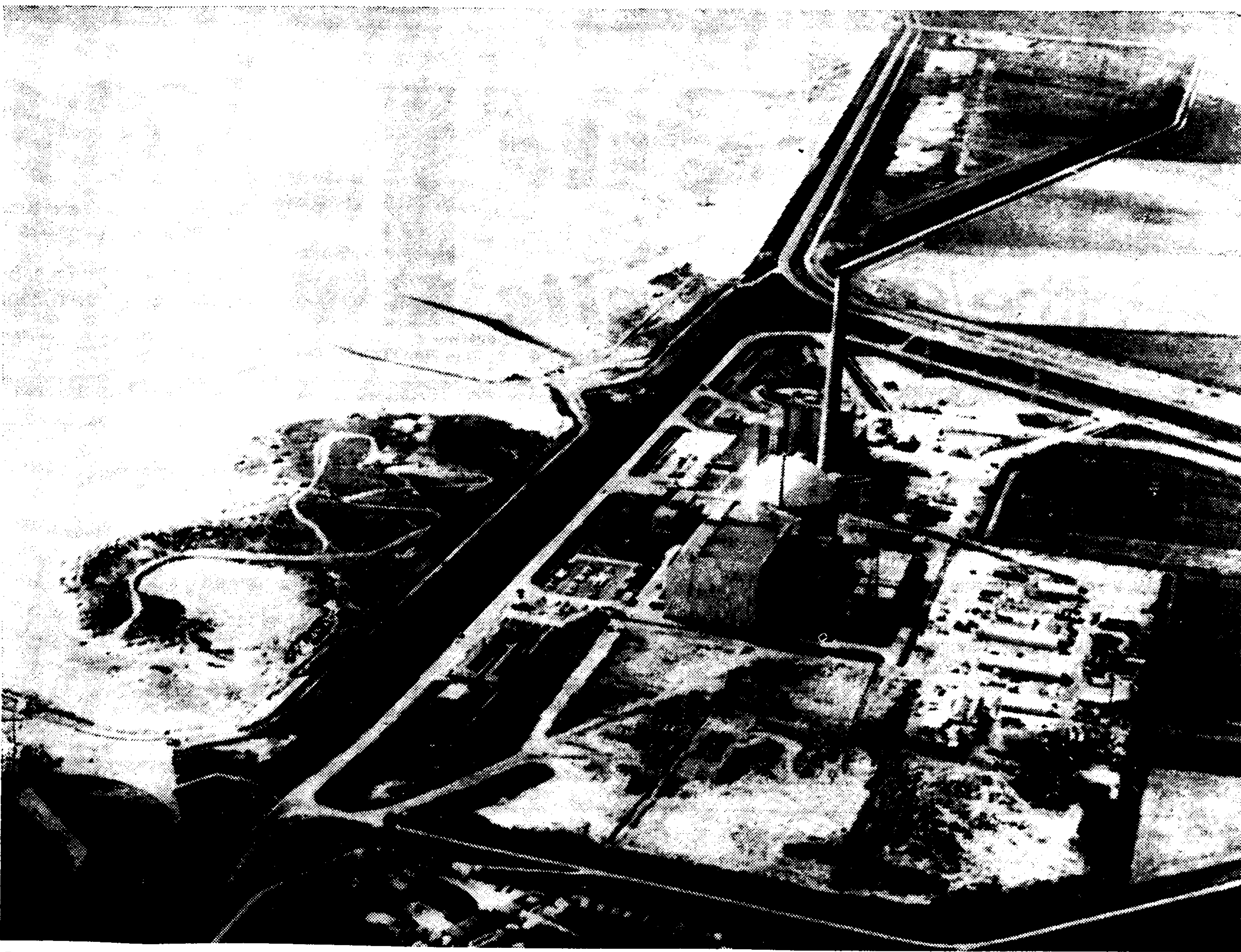
MAASTRICHT — De nieuw geformeerde Gedeputeerde Staten van Limburg hebben maandagmiddag in onderling overleg de portefeuilles verdeeld, die in het dagelijks bestuur van de provincie „gevuld" behoren te worden. Op aandrang van het CDA werd, zoals eerder aangekondigd, het werkterrein van de ruimtelijke ordening toegewezen zowel aan CDA-gedeputeerde drs. W. Buck als aan de routinier op dat gebied J. van der Woudé (PvdA).

De laatste kreeg daarenboven uit bestuurlijke nalatenschap van de heer Ensinck volksgezondheid en bestuurlijke organisatie toegeschoven. De portefeuille van drs. Buck wordt gecompleteerd met economische herstructurering en arbeidsmarktbeleid. Deputé Stals (CDA) behoudt personeelszaken, jeugd, sport en vormingswerk en moet zich voortaan, in opvolging van de heer Lebens, ook toeleggen op sociale aangelegenheden, maatschappelijke begeleiding, volkshuisvesting en bouwnijverheid. Drs. F. van de Voort (CDA) blijft aangewezen voor provinciale financiën en comptabiliteit, het financieel toezicht op de gemeenten, economische aangelegenheden (inclusief de provinciale bedrijven) en, samen met drs. Buck de economische herstructurering en stimulering. Ir. L. Horsmans (CDA) kan zijn zorg onverminderd blijven uitstrekken over zaken van waterstaat en verkeer, de waterverontreiniging, agrarische aangelegenheden en het afgravingenbeleid, terwijl debutant ir. R. Haverschmidt (VVD) is belast met onderwijs, cultuur, toerisme en het milieubeheer voor zover het lucht en bodem betreft.

Gouverneur mr. dr. Ch. van Rooy blijft binnen G.S. de rol van coördinator vervullen en zich daarenboven in het bijzonder toeleggen op de contacten met burgemeesters, de civiele verdediging en het wetenschappelijk onderwijs.

Kernenergie tussen nu en straks




• *Kerncentrale te Borssele, die ook in Nederland de nodige discussie heeft opgewekt.*

WASHINGTON — Hoe veilig is veilig? Hoe verantwoord is verantwoord? Waar begint het vertrouwen en eindigt het wetenschappelijk bewijs? Op dit soort moeilijk te beantwoorden vragen spitst zich momenteel in de Verenigde Staten het publieke debat rond de verdergaande ontwikkeling van de kernenergie toe.

Amerika heeft een reeks van jaren achter de rug met felle demonstraties tegen ieder nieuw initiatief in de nucleaire sfeer. Er zijn grootscheepse rechtszaken gevoerd, marathon-hoorzittingen gehouden over kwesties van reactorveiligheid. Vorig jaar zomer nog eisten de consumentenvoorvechter Ralph Nader en de organisatie „Friends of Earth" dat een hele serie kerncentrales zou worden stilgelegd of in ieder geval tot een lager vermogen zou worden teruggeschakeld. De Atomic Energy Commission (AEC) — belast met het toezicht op de veiligheidsgaranties van kerncentrales — is in doorlopende polemiek met felle tegenstanders.

Wat is tot op heden het effect van die botsing tussen de verdedigers van de Amerikaanse nucleaire ontwikkeling voor energiedoeleinden en de bestrijders van het omvangrijke programma waarbij overheid, industrie en wetenschap zijn betrokken? Het programma dat jaarlijks vele miljarden dollars opslurpt, maar dat Amerika wel een vooruitgeschoven positie in kennis, inzicht en ervaring heeft opgeleverd.

In de koffiebar van het Longworthgebouw op de Capitolheuvel in Washington legt Manuel Lujan jr. (46) me uit hoe er in het Amerikaanse parlement ongeveer over de kernenergie en de vooruitzichten daarin wordt gedacht, gepraat en gezwegen. „In doorsnee hebben de parlementariërs hier het gevoel dat ze niet in staat zijn om nauwkeurig bij te benen wat er nu allemaal precies aan de hand is. Het Huis van Afgevaardigden staat daarom een beetje sceptisch tegenover de hele zaak, maar piekert er aan de andere kant niet over ook maar iets te ondernemen om het kernenergieprogramma te stoppen. Doodeenvoudig omdat we bang zijn dat zoiets gewoon niet kan".

„Zelf heb ik in de afgelopen paar jaar wel geprobeerd om de bezwaren van de commissie van atoomenergiezaken in het Huis van Afgevaardigden te ontzenuwen tegen twee projecten in de sfeer van de alternatieve energievoorziening. Het ging om kredieten voor een geothermisch onderzoek en een project voor de ontwikkeling van zonne-energie. Het is me gelukt, maar het was wel erg moeilijk. Kijk, alternatieve energiebronnen — windkracht, waterkracht, aardwarmte, zon — het zijn voor een congreslid op het ogenblik populaire onderwerpen. Als het momenteel commercieel bruikbare energiemogelijkheden waren weet ik wel waar de voorkeur van het parlement naar zou uitgaan. Maar aan die simpele keus zijn we niet toe. Daarom zullen we hier in het Capitol echt niet proberen om het nucleaire programma tegen te houden".

Lujan is sinds 1968 Republikeins congreslid voor het noordelijk deel van de staat New Mexico. Gefortuneerd zakenman in verzekeringen en onroerend goed, afkomstig uit een door en door Republikeinse familie in Santa Fe. In het Huis van Afgevaardigden heeft hij zich onder meer gespecialiseerd in energiezaken en sinds zijn verkiezing in het parlement heeft hij er nogal hard aan gewerkt om wat vaart te brengen in federale initiatieven voor de ontwikkeling van milieu-vriendelijke energiebronnen.

New Mexico, de staat van Lujan, is zo'n beetje het geboorteland van de kernenergie. In Los Alamos staat een van de oudste wetenschappelijke centra van de AEC. Er zijn bovendien de laatste jaren enkele belangrijke kernenergieprojecten van de grond gekomen. New Mexico is met de ontwikkeling van de kernenergie opgegroeid en vertrouwd geraakt.

Lujan: „Ik kom uit een gebied waar men in het algemeeen nogal positief staat tegenover kernenergie. Men denkt daar dat kernenergie, zoals de zaken er op het ogenblik voorstaan, dé oplossing is voor de moeilijkheden waarin we zijn geraakt. Persoonlijk heb ik ook die opvatting. Als volksvertegenwoordiger zit je natuurlijk in een andere positie. Je hebt te maken met mensen die zeggen „stoppen met de zaak, want er is altijd de mogelijkheid dat er grote ongelukken gebeuren". Daartegenover vind je dan de categorie die beweert: „Die hele kernenergie is zo veilig als maar kan, er zal niets gebeuren, we moeten in stevig tempo doorgaan". Het verstandigste is om als parlementariër een duidelijke middenpositie in te nemen. Let wel, ik zeg: een duidelijke. Overtuig je ervan dat de ontwikkeling met de grootste veiligheidsgaranties is omgeven en ga er dan gestaag mee verder. We hebben die energie namelijk nodig".

• WATERDICHT

Overtuig je ervan dat het met de veiligheid van de kernenergie goed zit. Overtuig je ervan dat er werkelijk een oplossing is voor de problemen, die en verhoogde inspanning op dit gebied als vanzelf oproept. Maar als het voor wetenschapsmensen en ervaren technici in het veld van de kernenergie al zo moeilijk is om te overtuigen en met waterdichte garanties te komen, wat moet dan een belangstellende buitenstaander ermee aan als hij zich onder die voorwaarde een opinie wil of moet vormen?

Er zijn de afgelopen jaren in Amerika uitgebreide en opzienbarende hoorzittingen gehouden over de veiligheid van kernreactoren. Daarbij ging het om de vraag of de ingebouwde noodkoelsystemen voldoende garantie bieden om in geval van een ongeluk in de reactorkern catastrofale ongelukken voor de omgeving te voorkomen. Die hoorzittingen hebben tot nader onderzoek geleid, er zijn rapporten verschenen en maatregelen genomen op basis van nieuw verworven kennis. Veel van de kritiek kon worden weerlegd.

Onze speciale verslaggever Gerard van der Maas reisde naar de VS om indrukken op te doen over de ontwikkeling van de kernenergie en de discussie rondom dit onderwerp nader te analyseren.

• ENQUETE

Enkele maanden terug heeft een vooraanstaande Amerikaanse krant, The Christian Science Monitor een enquête gehouden onder een grote groep specialisten op het gebied van de reactorveiligheid. Deskundigen afkomstig uit de industrie, van laboratoria, nucleaire onderzoekinstellingen, universiteiten en van de AEC. Mensen die zich grondig in de fundamentele wetenschap en de technologie van de reactorveiligheid hebben verdiept en daarover zelf rapporten en publikaties hebben geleverd. Ze kregen de vraag voorgelegd of de, nu in bedrijf genomen kernreactoren in de Verenigde Staten „veilig" genoemd kunnen worden. Op twee na was het antwoord steeds: „Ja, redelijk". Toen daar overigens de vraag aan werd toegevoegd of deze veiligheid wetenschappelijk is bewezen moest de meerderheid erkennen: „Nee, dat is niet het geval".

En daar zit 'm nu juist de grote moeilijkheid in het publieke debat over de vraag of en in welke omvang de exploitatie en de verdere ontwikkeling van kernenergie wordt doorgezet. Van de wetenschapsman en de technicus wordt gevergd, **dat hij het sluitend bewijs levert, dat:**

● het noodkoelsysteem in een kerncentrale inderdaad werkt, wanneer er een breuk ontstaat in een van de hoofdleidingen van het koelcircuit rondom de reactor en de brandstofkern kan droogkoken met alle gevolgen van dien

dat hij het sluitend bewijs levert dat:

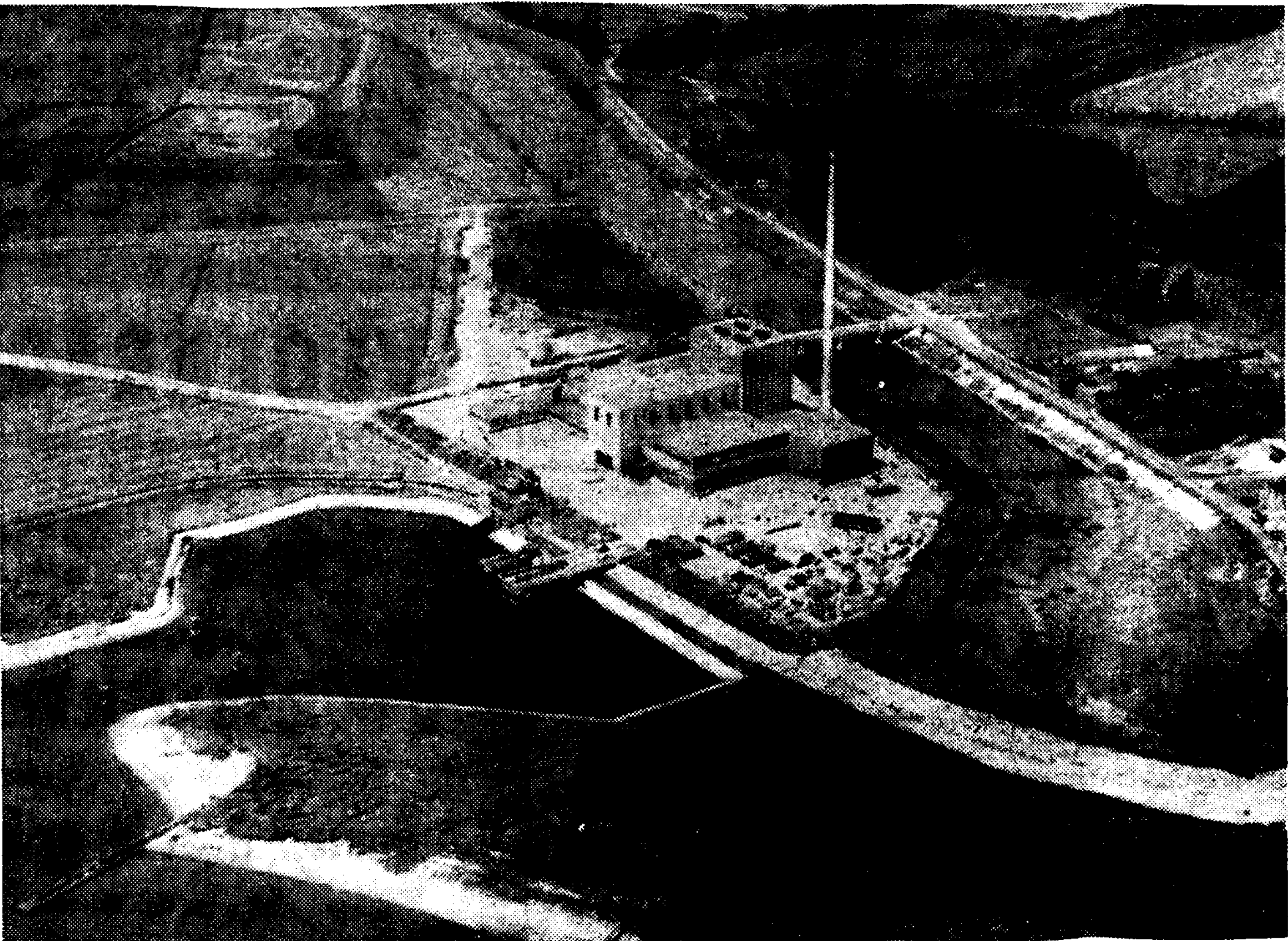
● computerprogramma's voor de kansberekening van ongelukken in een kerncentrale inderdaad uitgaan van juiste veronderstellingen;

dat hij het sluitend bewijs levert dat:

● de verspreiding van radioactieve straling in de omgeving — via het water en in de lucht — inderdaad zo klein is dat er geen schade aan de gezondheid van mensen wordt toegebracht, ook niet wanneer die straling wordt toegezegd aan de al natuurlijk aanwezige radioactieve belasting;

dat hij het sluitend bewijs levert dat:

● voor het probleem van de radioactieve afvalstoffen uit kerncentrales en opwerkingsfabrieken (waar uranium opnieuw geschikt wordt gemaakt voor produktie) een definitieve oplossing gevonden wordt;


• *Kerncentrale Dodenwaard.*

dat hij het sluitend bewijs levert dat.

● kerncentrales afdoende zijn beveiligd tegen sabotagedaden en diefstal van radioactief materiaal — dat laatste ook tijdens transporten.

• HARDERE FEITEN

Het is maar een willekeurig rijtje voorbeelden. Aan te vullen met nog vele andere. Er wordt gevraagd om harder feitenmateriaal dan tot op heden geleverd, nodig om te kunnen beoordelen of het verantwoord is door te gaan met bouw en exploitatie van kerncentrales, door te gaan met de ontwikkeling van geheel nieuwe types centrales.

Een van de wetenschapsmensen, geënquêteerd door de Monitor, zei het zo: „Het zal nooit mogelijk zijn om te bewijzen dat een reactor absoluut veilig is. Absolute veiligheid veronderstelt onfeilbaarheid van de ontwerpers. We zullen de risico's die een kernreactor schep op dezelfde manier moeten beoordelen als we doen met andere risico's in onze geïndustrialiseerde samenleving".

De nieuwe voorzitster van de Atomic Energy Commission (van huis uit een biologe) heeft zich later aangesloten bij die opvatting. Haar commentaar: „We kunnen niet werken met absolutismen. En ik geloof dat het publiek dat begrijpt".

Toch laat de publieke opinie in de Verenigde Staten zich niet meer zoethouden met vaderlijk geruststellende verklaringen over de veiligheid van kernreactoren en verwachtingen over de oplossing van vraagstukken als de berging van het radioactief afval. De AEC heeft dat de afgelopen jaren duidelijk gemerkt. De kritiek werd steeds agressiever. Er werd geroepen om een moratorium (een totaal verbod) voor iedere verdere ontwikkeling van de kernenergie.

De AEC kreeg te horen dat ze terwille van de ontwikkelingsstrategie de veiligheidsproblemen maar wat verdoezelde. Dat verwijt kwam vooral uit de academische wereld en uit de hoek van de researchlaboratoria. Wetenschapsmensen uit de industrie klaagden vaak over gebrek aan onafhankelijke ondersteuning van hun werk. En dan rolde er uit het onderzoek van de Monitor ook de conclusie dat er over en weer veel misverstanden en communicatiestoornissen zijn ontstaan.

De scherpe kritiek en de toenemende pressie op de kernenergiewereld heeft bij de AEC geleid tot een reorganisatie. De algemene verwachting is nu dat die de behandeling van allerlei vraagstukken ten goede zal komen. De laatste tijd wordt er bij de AEC ook minder klekeboe gespeeld. Men heeft er kennelijk geleerd dat geheimzinnigdoenerij en paternalisme in de hele ingewikkelde materie van de kernenergie — zo in de trant van: „Deze stof is alleen bestemd voor mensen die de zaak kunnen begrijpen" — averechts werkt. Het valt op dat de informatie opener is geworden, dat in een vroeger stadium dan voorheen resultaten van researchwerk naar buiten komen en in de publieke discussie worden gebracht.

Een paar voorbeelden. In opdracht van de AEC heeft prof. dr. N. Rasmussen, verbonden aan het Massachusetts Institute of Technology (MIT) een onderzoek verricht naar de veiligheid van kerncentrales. Daarbij ging het erom een berekening te maken hoe vaak in kerncentrales ernstige ongelukken kunnen optreden. De eerste resultaten van de studie zijn al bekend geworden. Volgende maand zal het rapport worden gepubliceerd. Het zal vast en zeker effect hebben op de publieke opinie rondom de ontwikkeling van de kernenergie.

• BEVOLKINGSDICHTHEID

Begin april heeft de AEC een publikatie vrijgegeven over een onderzoek dat op gang is gebracht naar de kwestie van de dichtheid van de bevolking rondom kerncentrales. Het gaat hierbij om de vraag in hoever overwegingen van bevolkingsconcentraties bepalend moeten zijn bij het zoeken naar goede vestigingsplaatsen voor kerncentrales. Aan het onderzoek is een uitgebreide discussie met deskundigen van binnen en buiten de nucleaire industrie voorafgegaan.

De AEC dringt er al een jaar of tien op aan bij de keuze van een vestigingsplaats rekening te houden met een zekere afstand ten opzichte van dicht bevolkte gebieden. Eind vorig jaar nog is om die reden aan een elektricititeitsbedrijf in New Yersey de wenk gegeven om twee reactoren elders te bouwen dan men van plan was. In samenhang met het onderzoek van prof. Rasmussen wordt bij de AEC nu een soort gids samengesteld, waarin men kan vinden welke vestigingsplaatsen voor kerncentrales op basis van algemene milieuoverwegingen wel en niet acceptabel zijn.

• SNELLE KWEEKREACTOR

Groot discussiepunt in de Verenigde Staten is ook de ontwikkeling van de natrium gekoelde snelle kweekreactor. Er is een grootscheeps programma voor op gang gebracht, enkele jaren terug al. Er zijn plannen voor een demonstratiereactor in Oak Ridge (Tennessee). Via een dergelijk prototype zal moeten worden aangetoond of zo'n snelle kweekreactor commercieel interessant is. En daaruit zal dan weer het antwoord moeten rollen op de vraag of met dit nieuwe type na 1990 het dan dreigende tekort aan energie en grondstoffen (uranium in dit geval) kan worden opgevangen.

De kweekreactor zal moeten bewijzen dat hij — de naam zegt het al — de eigenschap heeft om tijdens de produktie uranium te leveren in plaats van te verbruiken. De verwachting is dat het type halverwege de jaren '80 exploitabel kan zijn. Tegelijk wordt intussen gewerkt aan de ontwikkeling van de kernfusie. Een vorm van energieproduktie met een nog eenvoudiger brandstof: doodgewoon water(stof). Ook een project voor een bijzonder lange termijn, mede afhankelijk van de technische voortgang, researchresultaten en beschikbare kredieten. De vraag wordt interessant in hoever beide vormen van energieproduktie elkaars concurrenten kunnen worden. Ook al tegen de achtergrond van de energieproblemen, waarin men in Amerika terecht is gekomen.

Congreslid Lujan kijkt er zo tegen aan: „Misschien verspillen we wel veel geld aan die snelle kweekreactoren. Ze zouden wel 'ns verouderd kunnen zijn tegen de tijd dat kernfusie al bruikbaar blijkt. Bij kernfusie hebben we het voordeel dat we niet worden opgescheept met het probleem van grote hoeveelheden radioactief afval". Opnieuw die vraag, waarvan wel vaststaat dat ze in de komende jaren de discussie over „kerncentrales, ja of nee?" zal blijven beheersen.

Ik leg aan Lujan de hier en daar gehuldigde opvatting voor „stoppen met kernenergie totdat definitief vaststaat dat de oplossing voor het probleem is gevonden". Hij zegt me dit: „Dat is niet de basis waarop research kan vorderen. Het is volstrekt strijdig met ieder studieprogramma als je gaat zeggen: We mogen niet verder gaan met het volgende probleem voordat we het vorige volledig hebben opgelost. Je moet dat hele afvalvraagstuk zien in relatie met alle andere energieproblemen. De enige oplossing nu is: er heel voorzichtig mee zijn".

Moeilijk voorjaar voor het reewild

door Will Lebens

SUSTEREN — Ook een jachtopziener heeft maar twee ogen en één paar benen. „Dat is te weinig rond deze tijd waarin het wild een bijzonder bescherming behoeft" meent hij. „Vroeger ging alles anders. Rustiger en gezapiger. In de tijd dat je met de zeis het gras in „gesjwaden" legde, zag je het nest of het jonge wild op afstand. Het was een zeldzaamheid, als toen een broedende fazant het leven verloor of een nest kuikens onder het scherpe mes dood bleef".

De opziener kan het weten, omdat hij vroeger volop de zeis heeft gehanteerd. Onmiddellijk na de oorlog stapte hij mee met de maaimachine, als percelen gras dicht bij het bos werden gemaaid. „Gelukkig stopte deze machine om de zoveel meter, omdat de maaibalk hardstikke vol zat", weet hij „Het wild kreeg dan gelegenheid om te vluchten of minstens om zijn aanwezigheid kenbaar te maken. Goedwillende landbouwers letten toen scherp mee op en het stemde tot grote tevredenheid, als een nest eieren of jong leven gered kon worden. Toen had je thuis steeds een goede sigaar klaar liggen als een boer een pet vol fazanten-eieren bracht. Er kwam werk aan de winkel voor krielhanen of kippen, die graag tot stiefvader (of moeder) werden gepromoveerd". De jachtopziener plaatst hier een verhaal in zijn verhaal.

„We hebben het meegemaakt" gaat hij 25 jaar terug in de tijd, „dat een jachtheer — voor een bosje werd gejaagd — waarschuwde voor mogelijke fazantkuikens aangevoerd door een krieltje. En jawel! Pas hadden de drijvers een voet in het hout gezet of er kwamen woedende protesten van de krielhanen. Het slot van het liedje was, dat hij het stof van zijn pootjes schudde, bevel tot opstijgen gaf en even later met zijn stiefjeugd uit het bos vertrok. „Dao geit de karavaan" riep een drijver en allen keken het sputterend haantje en zijn 16 stiefkinderen na. Er werd natuurlijk geen schot gelost ... „De opziener is weer in de huidige tijd terug, als hij foetert op de moderne maaimachine die over het grasland dendert en alles plet en vernielt wat voor de messen verschijnt. „Het wild heeft momenteel geen enkele kans" weet hij. „Vóór een broedende fazant beseft wat haar te wachten staat, is van haar en de eieren niets over dan een hoopje veren en schalen. Neem nou een pechdag als gisteren".

Onweer

het verhaal gaat over het maaien van een groot perceel gras nabij de bosrand waarin natuurlijk veel wild moest zitten. „Terwijl ik het grasland afzoek met de jachthond komt plots een knots van een onweer opzetten, aldus de opzichter. „De hond wordt bang en wil per se naar huis. De regen gutst naar beneden. De hond heeft geen reuk meer en is moeilijk op gang te brengen. De bestuurder van de maaimachine krijgt haast, omdat hij onder de hoge bomen de bliksem niet vertrouwt. Het gaspedaal wordt dieper ingedrukt. Ik sta weerloos", vervolgt de boswachter. „Later roerloos als ik de schade opneem. Vier nesten met drie broedende fazanten en rond 80 eieren zijn in de pan gebleven. Een dag later zouden zeker 40 kuikens zijn geboren. Zo iets doet je wat De maaier treft geen schuld. Een vijftal hazen ontsnapt op het laatste ogenblik de dans maar enkele patrijzennesten met eieren overleven de kennismaking met de zware machine niet. Gelukkig zat er geen reewild in het gras" besluit de jachtopziener. Ik heb dit voorjaar reeds een vijftal kalfjes gevonden.

Als zo'n jong diertje in het gras had gelegen was het nu haché. Een vorig jaar haalde ik het restant van 3 reekalfjes van één gemaaid grasveld. Een van de reemoeders kwam nog ger ime tijd elke dag haar jong zoeken. Overigens wordt het leven van het wild tengevolge van de verbetering van wegen in de ruilverkavelingen steeds meer bedreigd door snelle voertuigen. Vroeger was het een uitzondering als een overstekend ree werd overreden. Thans gaat geen week voorbij of de een of andere automobilist — en natuurlijk een ree — heeft pech. Mens en dier rekenen natuurlijk niet op een dergelijke ontmoeting die voor de ree meestal dodelijk is......"

Faillissement

De goedgekeurde enige uitdelingslijst in het faillissement van **N.V. Handelmaatschappij „Simor"**, statutair gevestigd te Maastricht, kantoorhoudende tot 1-10-1972 aan de Nieuwstraat 125 te Hoensbroek en nadien aan de Schiedamsevest 52b te Rotterdam, zal op 12 juni 1974 worden gedeponeerd ter Griffie van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht en ter Griffie van het Kantongerecht te Heerlen om aldaar gedurende 10 dagen kosteloos ter inzage van de schuldeisers te liggen.

Mr. J. G. H. Lückers,
curator

Heerlen, 10 juni 1974
Caumerdalsestraat 1



gemeente roermond

De Burgemeester van Roermond maakt bekend:

dat ingaande 11 juni 1974 gedurende een maand op het gemeentelijk informatiecentrum, Markt 30, Roermond, voor eenieder ter inzage ligt het door de gemeenteraad in zijn vergadering van 30 mei 1974 vastgestelde bestemmingsplan „Tegelarijeveld II".
Tegen het ontwerp van dit plan zijn bij de gemeenteraad geen bezwaren ingediend.
Voorts heeft de raad genoemd plan conform het ontwerp vastgesteld.
Derhalve is niemand bevoegd tegen dit plan bezwaren in te dienen bij de Gedeputeerde Staten van Limburg.

Roermond, 5 juni 1974

De Burgemeester van Roermond,
Mr. M. M. L. G. M. Custers

gemeente roermond

De Burgemeester van Roermond maakt bekend:

dat ingaande 11 juni 1974 gedurende een maand op het gemeentelijk informatiecentrum, Markt 30, Roermond voor eenieder ter inzage ligt de door de gemeenteraad in zijn vergadering van 30 mei 1974 vastgestelde 2e wijziging van het bestemmingsplan „Tegelarijeveld".
Tegen het ontwerp van dit plan zijn bij de gemeenteraad geen bezwaren ingediend. Voorts heeft de raad genoemd plan conform het ontwerp vastgesteld.
Derhalve is niemand bevoegd tegen dit plan bezwaren in te dienen bij de Gedeputeerde Staten van Limburg.

Roermond, 5 juni 1974

De Burgemeester van Roermond,
Mr. M. M. L. G. M. Custers

Algemene vergadering van de Rabobank

Hierdoor roept de Boerenleenbank (statutaire naam) haar leden op tot het bijwonen van de algemene vergadering die gehouden wordt op donderdag 27 juni 1974 om 20.00 uur in 't Sieske Rijksweg Zd. 103 Sittard (plaats van de vergadering)

Verkorte agenda:
1 Opening
2 Aanwijzing secretaris en stemopnemers
3 Notulen vorige vergadering
4 Aanwijzing leden, belast met voorlopige vaststelling notulen
5 Balans en verlies- en winstrekening
6 en 6a. Bestuursverkiezing
7 en 7a. Verkiezing van Raad van Toezicht
8 Mededelingen
9 Rondvraag
10 Sluiting

De volledige agenda ligt vanaf heden ten kantore van de bank ter inzage van de leden.

Het Bestuur,
J. Diederen, voorzitter
P. Bosch, L. Zinken, bestuursleden

Rabobank
de bank voor iedereen

KZM

KEMPENSCHE ZINKMAATSCHAPPIJ B.V.
BUDELCO B.V.
BUDEL

vraagt voor haar

produktie-laboratorium

van de Zinkelektrolyse

ENKELE LABORANTEN

Het produktie-laboratorium kontroleert het volkontinuproces.
Men dient dan ook bereid te zijn in volkontinudienst te lopen.
Enige kennis van de scheikunde strekt tot aanbeveling, maar is niet noodzakelijk.

Persoonlijke sollicitaties bij voorkeur op maandag- en vrijdagmiddag plm. 14.00 uur i.v.m. medische keuring.

Schriftelijke sollicitaties, eigenhandig geschreven, te richten aan het Hoofd Personeelszaken, A. van Schendel, telef. 04950—18451, na kantoor 04950—18405. Voor verkrijging van inlichtingen kunt u gebruik maken van onderstaande coupon.

In gesloten enveloppe (zonder postzegel) zenden aan :

— — — — — — — — — — — — — — —

KEMPENSCHE ZINKMAATSCHAPPIJ B.V.
Antwoordnummer 8
WEERT

Stuur mij vrijblijvend inlichtingen betreffende de funktie van Laborant.

Naam : ....
Adres : ....
Woonplaats : ....

ENCI

In verband met de grote drukte is in onze afdeling VERZENDING CEMENT nog plaats voor enkele

CEMENTLADERS

Leeftijd: tussen plm. 23 en plm. 35 jaar.
Taak: het laden van auto's en schepen met verpakt cement.

Dienstrooster: 2-ploegendienst (06.00—14.00 uur en 14.00—22.00 uur)

Buiten het vaste maandsalaris ontvangen bovengenoemde medewerkers nog een extra laadpremie. ENCI heeft verder een:

— premievrij en welvaartsvast pensioen;
— reiskostenvergoeding (ook voor inwoners van Maastricht);
— winstdeling;
— vakantietoeslag van 8%

Belangstellenden worden verzocht zich persoonlijk of schriftelijk te wenden tot de Personeelsdienst van de

EERSTE NEDERLANDSE CEMENT INDUSTRIE (ENCI) N.V.
Lage Kanaaldijk 115 Maastricht

Forse uitbreiding van het bedrijf in Kerkrade

Medtronic levert pacemaker over de gehele wereldbol

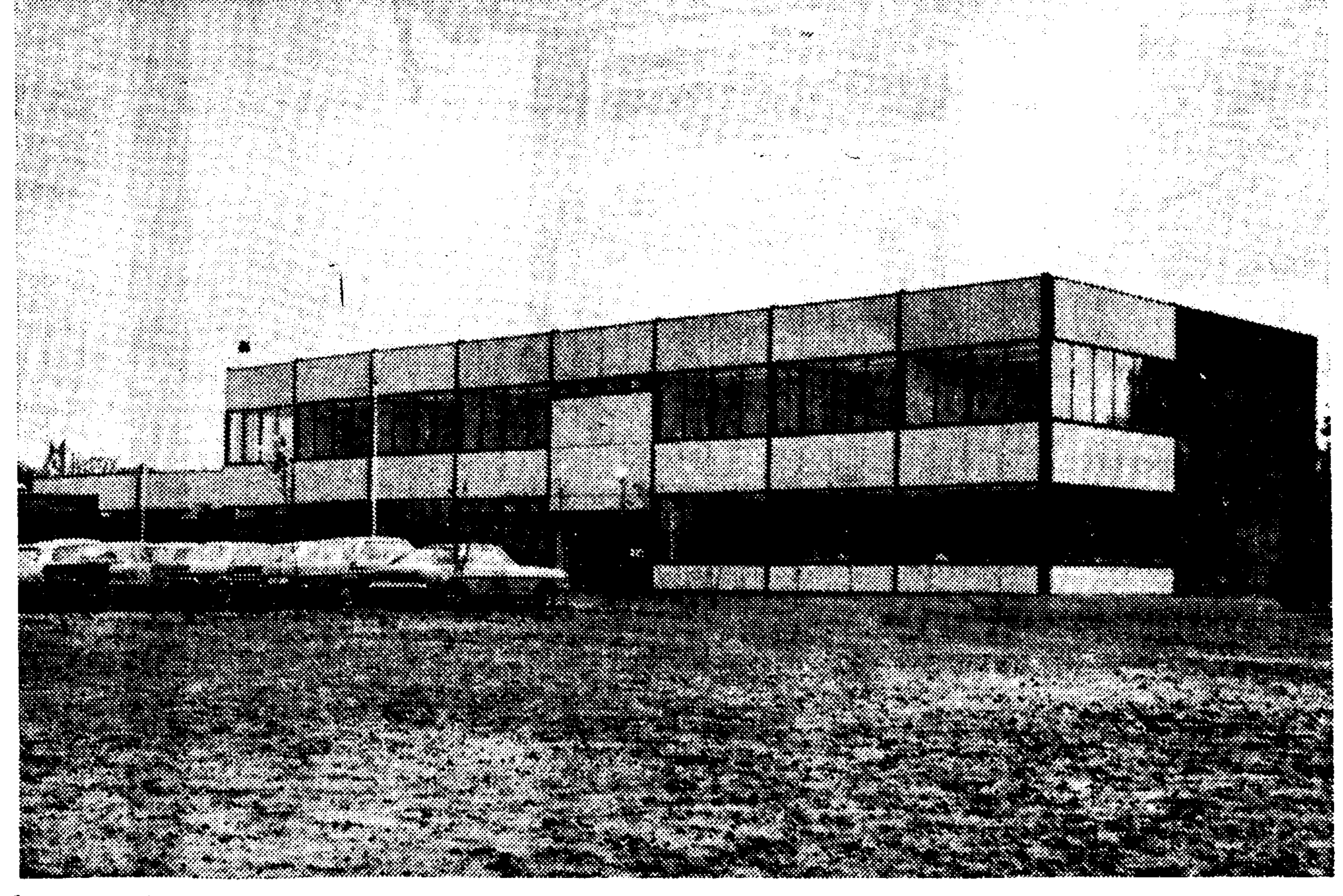
KERKRADE — Medtronic, een fabriek voor hartstimulatoren in Kerkrade-West verwacht het komende jaar veertig nieuwe personeelsleden te kunnen aannemen. Het totale personeelsbestand zou dan over een jaar 173 bedragen. Medtronic produceert in Kerkrade ongeveer vijfhonderd pacemaker per week. Vijf jaar geleden bij de opening van het bedrijf bedroeg de produktie drieduizend per jaar. De omzet in Europa bedroeg in 1973 negentien miljoen dollar. De produktie zal komende jaar nog verder uitgebreid worden. Om aan de toenemende vraag naar pacemaker te kunnen voldoen heeft het Amerikaanse bedrijf gisteren op het industrieterrein Spekholzerheide 'n nieuwbouw geopend. Dankzij de nieuwbouw is de bedrijfsruimte van 1400 vierkante meter tot 3250 vierkante meter vergroot en kan de produktiecapaciteit tot 40.000 pacemaker oplopen per jaar.

Het nieuwe hoofdgebouw is bestemd voor alle administratieve en technische funkties, waardoor het bestaande gebouw in zijn geheel voor de produktie ter beschikking komt. De bouwkosten bedroegen ongeveer twee-en-een half miljoen. Mocht de groei van het bedrijf zich verder voortzetten dan kunnen nog twee verdiepingen op het bestaande gebouw gezet worden voor de administratieve diensten en kan gelijkvloers worden uitgebreid voor de produktie. Medtronic begon op 2 januari 1969 met de produktie in Kerkrade met werk voor 28 mensen. Nu werken er 133 personeelsleden, van wie 69 vrouwen en 64 mannen. 25 Personeelsleden zijn afkomstig uit de mijnindustrie.

Medtronic gaat naast pacemaker nu ook de produktie van de erbij behorende electrodes ontwikkelen. Tevens zal de ontwikkeling van nieuwe, speciaal op de Europese markt gerichte produkten ter hand genomen worden. Naast de conventionele pacemaker worden per maand ongeveer veertig plutonium hartstimulatoren gemaakt. Tot nu toe zijn 844 atoom pacemaker verkocht, waarvan 650 uit Kerkrade. Het bedrijf heeft het afgelopen jaar een onderzoek ingesteld naar een nieuwe externe pacemaker en naar twee specifieke hartstimulatoren voor Zuid-Amerika. Ook wordt veel onderzoek verricht op geretouneerde pacemaker. Het bedrijf heeft veel contacten met de TH Aken en de universiteiten in Utrecht, Nancy en Keulen op researchgebied. Daarnaast worden in klinieken en ziekenhuizen pacemaker klinisch getest. Zo wordt er nauw samengewerkt met ziekenhuizen van Düsseldorf, Rotterdam, Amsterdam en Utrecht. Met het De Weverziekenhuis in Heerlen bestaat geen samenwerking. „Waarom weet ik ook niet", aldus directeur P. Visser. „Wellicht omdat Heerlen nauwelijks pacemaker inplant. Düsseldorf plant er wel vierhonderd per jaar in. Wij vragen niet om samenwerking.

Wij wachten bescheiden op verzoeken van de zijde van ziekenhuizen en universiteiten".

Onlangs heeft in Kerkrade een uniek experiment plaats gehad. Ten behoeve van het moederbedrijf in Amerika heeft Medtronic in Kerkrade een winkel gehuurd voor de tijd van een half jaar. Er werd een kleine kern van personeel in gehuisvest, met het bedrijf in Kerkrade alleen verbonden per telefoon. De bedoeling was uit te zoeken of een kleine afgesneden eenheid in staat is pacemaker te vervaardigen. De proef is tot ieders tevredenheid geslaagd.



● Het complex van Medtronic te Kerkrade.

economie vandaag

Autoschade verminderd

DEN HAAG — In de eerste vier maanden van dit jaar zijn er minder schaden gemeld aan de autoverzekeraars. De gemiddelde schadebedragen stijgen echter en — terwijl de kosten stijgen — dalen de gemiddelde premies per verzekerde, aldus de Nederl. Ver. van Auto-assuradeurs. De daling van de gemiddelde premie komt door omzetting van all-risk in WA en door de aanschaf van kleinere en zuinigere auto's. Voor het eerst na vele jaren daalt het aantal ernstige verkeerongevallen, maar dit kan — aldus het bestuur van genoemde vereniging — zeker niet alleen op rekening gesteld worden van de ingevoerde snelheids-beperkingen. Van invloed zijn ook geweest o.a. het goede weer in de eerste vijf maanden van '74 zonder mist, gladheid of sneeuw, het dalende gebruik van de auto ten gevolge van de sterk gestegen benzineprijs en het poolen van ritten.

Minder glas Daf-auto

MIDDELBURG — Bij de glasfabriek van Ss van Gent in Zeeuws-Vlaanderen gaan 38 mensen korter werken als gevolg van een inkrimping van de produktie van de DAF-fabrieken, die autoruiten bij dit bedrijf betrekt. In totaal werken bij de glasfabriek 380 mensen. In Zeeuws-Vlaanderen zijn nog meer gevallen van verslechtering bij de bedrijven. De caravan-fabriek De Roeck te St.-Jansteen gaat 18 van de 54 personeelsleden ontslaan wegens het wegvallen van de export naar Italië. De tapijtweverij v. Haelst te Nieuw-Namen, waar 50 mensen werken, gaat zes weken stilliggen om de opgehoopte voorraden te ruimen. Hier wil de Belgische direktie geen overleg plegen met de Nederlandse vakbonden.

In EEG 90 kerncentrales

UTRECHT — Het blad „Reactorencentrum Nederl." meldt dat er in de hele wereld thans 134 kernenergiecentrales in gebruik zijn, waar van 42 in EEG-landen en twee in ons land: Dodewaard en Borssele. De EEG-commissie schat, dat er in 1980 over de hele wereld 400 van deze centrales in bedrijf zullen zijn, waarvan 90 in de EEG en drie in ons land.

Benoemingen bij Nimox

ROERMOND — Tot lid van de raad van commissarissen van Nimox Holding NV (autohandel) te Roermond is benoemd de heer C. van de Griendt; tot lid van de raad van bestuur drs. A. de Ruijter.

Toekomst voor zonne-energie

AMSTERDAM — De eerstkomende decennia zijn voldoende grondstoffen voor de energie-voorziening op aarde beschikbaar, aldus de direktie van de „Samenwerkende Elektriciteit. Bedrijven in het jaarverslag. Nederland zal over zijn deel van die grondstoffen kunnen beschikken, als ons land economisch sterk genoeg staat om de prijs daarvoor en voor de kosten van de daaraan verbonden milieu-zorg te betalen. De enige bron van energie, die, gemeten naar menselijke maatstaven, onuitputtelijk is, is de zon, maar het gebruik daarvan staat nog in de kinderschoenen. Toch zal de zonne-energie een steeds grotere rol gaan spelen en genoemde vereniging is dan ook voorstandster van het verder aanmoedigingen met het onderzoek daarnaar.

Spaarzin stijgt weer

AMSTERDAM — De slechtste resultaten bij de groot spaarinstellingen van de laatste zes maanden schijnen gestuit te zijn. Er komen weer spaaroverschotten — zij het nog kleiner dan in de eerste maanden van 1973.

Overigens ....

● Dank zij boekwinsten van ruim 10 miljoen gld. op verkochte aktiva heeft de Holland-Amerika Lijn (HAL) in de eerste vier maanden van dit jaar nog een netto-winst geboekt van 1,2 milj. gld. zodat het bedrijfsverlies in die periode feitelijk 8,8 milj. gld. heeft bedragen, ■ In de eerste zes maanden van dit jaar heeft de netto-winst van Heinekens Bierbrouwerijen 30,3 milj. gld. (30,2) bedragen. De omzet steeg van 622 tot 720 milj. gld., ● Een onderzoek door Goodyear heeft uitgewezen, dat goede schokdempers in auto's belangrijker zijn dan goede banden. Het schat dat 33 pct. van alle auto's op de Europese wegen met versleten dempers rijdt. Het raadt automobilisten aan de dempers elke 10 duizend km te laten controleren, vooral vóór de vakantie.

BEURS-overzicht

Handel verflauwt

AMSTERDAM — Het Damrak heeft bij het begin van de nieuwe week een wat wisselvallig beeld te zien gegeven.

De internationals lagen bij de opening onder meer door een gunstiger Amerika over het algemeen goed in de markt. Aanvankelijk was Hoogovens f 4,40 hoger. Akzo was 60 cent beter, Unilever f 1,20 en Kon. Olie 70 cent. Philips vormde een uitzondering met een teruggang van 20 cent

De handel in de scheepvaarthoek had een drukker verloop. Van Ommeren ging hier ex dividend en ex stock ongeveer f 10 omhoog, op gunstige berichten, en Scheepvaart Unie won f 3,30. Hal had te lijden onder het uitgekomen verslag.

Deli moest f 2,80 prijsgeven en ook HVA lag nogal flauw in de markt. Van de grote banken zakte ABN f 7, maar kon AMRO-bank 90 cent winnen.

De staatsfondsenmarkt was zwak gestemd door de nog steeds opwaartse druk op de rente.

Spoedig echter was het met de handel en daarmee met de grotere koerswijzigingen gedaan. Hoogovens moest gedurende beurstijd nog enige guldens van de winst prijsgeven. Ook Heineken moest alsnog verlies incasseren. Verder blevende koersen echter dicht bij huis.

Op de locale markt was weinig te beleven. De meeste koersen, die werden opgemaakt, lagen vlak boven de slotkoersen van vrijdag. Een uitzondering vormde duidelijk ACF, dat f 14 omhoog ging en Noord-Europeesche Hout, die f 1,80 terug moest. Wat vaster dan normaal waren onder meer ook nog Van Berkel, Mulder, Nedap, Furness, Bergoss, Amev, BOZ, Wessanen en de autofondsen AIR en ARM.

Wat slechter kwamen er vanaf Ennia, NBM, Stad Rotterdam, Kluwer, De Boer en Klene.

Argentinië meldt een overeenkomst met DSM

HEERLEN — Vanuit Argentinië wordt gemeld dat de Argentijnse Petroquimica General Mosconi (een staatsonderneming) deze week een overeenkomst zal sluiten met vier buitenlandse maatschappijen, waaronder DSM, voor de levering van koolwaterstofverbindingen (aromaten) in ruil voor bepaalde andere patrochemische stoffen zoals caprolactam en polyethyleen. Van DSM-zijde gaf men op dit bericht geen commentaar.

Gezien het tekort aan caprolacam bij DSM en ook op de wereldmarkt en het tekort aan naphta in de gehele chemische industrie lijkt een overeenkomst als boven vermeld op dit moment onwaarschijnlijk.

Advieskoersen

BUITENLANDS BANKPAPIER

AMSTERDAM — De advieskoersen (aan- en verkoopprijzen) voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam op heden luiden:

Amerikaanse dollar 2.57-2..67
Engelse pond 6.20-6.50
Belgische franc (100) 6.55-6..85
Duitse mark (100) 103.50-106.50
Italiaanse lire (10.000) 35.75-39.25
Portugese escudo (100) 10.30-11.50
Canadese dollar 2.68-2.78
Franse franc (100) 52.25-55.75
Zwitserse franc (100) 87.75-90.75
Zweedse kroon (100) 58.75-61.75
Noorse kroon (100) 47.25-50.25
Deense kroon (100) 43.00-46.00
Oostenrijkse schilling (100) 14.60-14.90
Spaanse peseta (100) 4.48-4.78
Griekse drachme (100) 8.50-9.70
Finse mark (100) 71.00-74.00
Joegoslavische dinar (100) 16.50-19.50

Catastrofale gevolgen werkgelegenheid

AMSTERDAM — In het Nederlandse bedrijfsleven werden in de jaren 1971-'74 19-duizend arbeidsplaatsen overbodig, aldus direkteur dr. J. Post van de Algem. Bank Nederland op een ondernemersvergadering. Hij stelde vast, dat het bedrijfsleven daardoor verandert van vrager in aanbieder van arbeid. Wanneer dit zo doorgaat zal dit catastrofale gevolgen hebben voor de werkgelegenheid. In dat geval zal in 1980 de structurele werkloosheid zijn opgelopen tot 250 - 300-duizend personen, ofwel 7-8 pct. van de beroepsbevolking. Zoiets kan alleen worden voorkomen, als de investeringen in de industrie door de overheid worden bevorderd.

Avondkoersen

EFFECTENKOERSEN AVONDVERKEER

AMSTERDAM — In het telefonisch avondverkeer kwamen maandagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).

AKZO 60.80-61.10 gl (60.90)
Hoogovens — (74.50)
Kon. Olie 79.80-80.10 (79.80)
Philips 30.70-30.80 gl (30.70)
Unilever 115.90-116.40 gl (115.90)
KLM — (64.80)

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO f 20	60.00	60.90
ABN f 100	252.00	254.00
AMRO f 20	62.10	63.00
A'dam Rubber f 750.	—	216.00
Deli-Mij f 75	111.00	112.00
Dordtsche P. f 20	100.50	101.80
Dordtsche P. pref.	100.80	100.80
Heineken Hold. f 25	170.00	167.50
Heineken f 25	182.50	180.50
H.A.L. Hold. f 100,-	71.00	71.00
Hoogov. f 20	73.10	74.50
HVA-Mij' en A+Rec	71.00	—
KLM f 100	65.00	64.80
Kon. Olie f 20	79.60	79.80
KNSM f 100	126.50	126.50
Nat. Ned. f 10	66.10	65.80
Ommeren cert.	369.00	355.00
Philips f 10	30.90	30.70
Robeco f 50	183.20	182.50
Rolinco f 50	124.00	123.60
Scheepv.un. f 50	126.70	130.00
Unilever f 20	115.00	115.90

OBLIGATIES

Staatsleningen

8 Ned. 70-95	84.80	84.60
8 Idem 70 III	87.40	87.20
8 Idem 70-77	98.70	98.60
7¼ id. 84-98	81.50	81.20
7½ idem 71-81	90.30	90.40
7,2 idem 72-97	77.80	77.80
7 idem 69-94	78.80	78.40
6½ idem 68 IV	75.90	75.70
6½ idem 67-92	75.40	75.20
6 idem 67-92	74.90	74.80
5¾ idem 65 II	78.20	78.10
5¼ idem 64 II	77.50	77.20
5 idem 64-94	71.50	71.30

Converteerbare Obligaties

4¾ AKZO	71.50	72.75
6 A.B.N.	92.00	91.00
6¾ AMRO '73	92.40	92.40
5½ AMRO	146.25	149.00
6¼ Bührm. T	95.00 b	96.00
7¾ Elsevier	174.00	177.00
4¾ Gelder	90.50	90.20
5¾ Gist-Br.	98.50	100.00
6½ Grinten	116.50	114.00
5¼ Hoogov.	89.25	92.50
5¾ KLM	—	70.00
7¾ K.N. Pa	145.50	145.00
7¼ Macintosh '73	79.00	78.80
6½ Philips	97.65	97.50
4¾ Philips	98.00	97.50
6½ Rolinco 1000	59.50	60.00
7 Skol	86.50	87.20

AANDELEN

Bank Cred. Verzeker.

AMEV	107.00	112.50
AMFAS	90.70	92.00
Ass. St. R'dam	97.40	96.00
Ennia	134.00	132.00
Mees Hope	137.50	138.30
Ned. Credietb.	41.60	41.50
NMB	161.90	160.80
Slavenb. Bnk	2590.00	2595.00
Fr. Gr. Hyp. Bk	103.50	105.00
Tilb. Hyp. Bk	150.00	149.00
Westl. Utr. Hyp.	320.00	335.00

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

ACF	266.00	280.00
AHOG-BOB	39.50	40.00 b
Ahold	74.50	74.50
Amas	36.00 b	37.00 b
Asd. Droogd.	119.00	118.90
Asd. Rijtuig	130.00	140.00
Aniem Nat.	23.20	23.40
Arnh. Schbw	163.00	164.00 b
Asselberg	860.00 b	875.00 b
Audet	223.00	240.00
Aut. Screw	123.00	123.00
Aut. Ind. Rt	1205.00	1205.00
Ballast-N	40.00	39.00
BAM	79.60	79.40
Batava	1250.00	1250.00
Batenburg	250.00 l	235.00
Beek van	123.00	125.00
Beers	66.50	67.50
Begemann	88.00	91.50
Bergoss	285.00	294.00
Berkel P.	149.00	152.00
Blydenst.	680.00	690.00
Boer Druk	245.00	235.00
Bols	111.50	111.00
Borsumij W.	79.00	80.50
Bos Kalis	101.40	102.90
BOZ	344.00	356.00
Braat Bouw	321.00	323.00
Bredero VG	1660.00	1680.00
Id. Cert.	1570.00	1570.00
Bredero VB	—	439.00
Id. Cert.	427.80	433.00
Buhrmann-T.	—	—
Id. Cert.	73.20	74.20
Calvé-D cert	152.20	156.00
Id. 6 pct. cert	1120.00	1180.00
Centr. Suiker	—	—
Id. Cert.	—	—
Ceteco	161.00	164.00
Id. Cert.	161.00	164.00
Chamotte	62.50	63.20
Cindu-Key	61.70	63.00
Cont. Br. Tr.	12.50	13.50 b
Crane Ned.	960.00	960.00
Dessaux	84.00	84.50
Dikkers	53.00	51.50
Dr. Ov. Houth.	243.00 l	240.00
Dröge	1580.00	1580.00
Duiker App.	480.00	468.00
Econosto	47.60	48.30
Elsevier	598.00	598.00
idem cert.	596.00	595.50
EMBA	260.00	265.50
Enkes	60.00	61.00
Fokker	38.80	39.00
Ford Auto	—	485.00 a
Furness	92.00	95.20
Gamma h.	48.00	49.20
idem 5 pct pw	18.70	18.80
Gelatine Delft nrc	146.00	147.50
Gelder cert	77.50	78.00
Gerofabr	66.30	66.40
Giessen	613.00	623.00
Gist Broc	76.20	76.80
idem cert.	76.20	76.80
Goudsmit	115.00	116.00
[illegible]	129.00	129.00
Grinten	192.00	191.50
Grofsmed	140.00	140.00
Hagemeijer	106.00	109.00
Hambro OCC	72.00	72.00
Helma Hold.	39.50	38.00
Hero Cons	162.00	164.00
Heybroek	—	—
Hoeks' Macn	105.00	106.00
Holec	250.00	254.00
Holl. Beton	53.00	53.00
Holl. Beton c.	52.40	52.70
ICU	85.60	86.00
IHC Holland	34.00	34.00
Ind. Maatsch.	181.00	177.00
IBB Kondor	60.00	59.80
Interlas	148.00 l	145.00 a
Internatio M.	63.50	63.60
Inventum	1115.00	1135.00
Kappa Pap.	244.00	245.00
Kempen en B.	—	123.00
Key Houth	—	—
Klene S.	265.00	255.00
Kloos	126.00	131.00
Kluwer	110.50	109.00
Kon. Bijenkorf	75.40	76.00
Id. Cert.	75.00	75.30
Id. 6% cum	—	10.60
Kon. Ned. Pap.	73.80	73.20
Krasnapolsky	100.50	101.00
KSH	69.40	70.80
KVT	71.00	72.00
Kwatta	26.80	25.50
Landre gl.	132.00	132.00
Leidsche Wol	177.70	179.00
Lindet. Jacob	257.50	257.00
Macintosh	82.40	83,60
Meneba	132.00	130.50
Metaverpa	—	2520.00
Meteoor Bet.	—	—
Moluksche	82.00	81.00
Mijnb. W.	1200.00	1210.00 b
Naarden	57.00	58.50
Naeff	114.50	113.00 a
Nat. Grondbezit	68.10	70.00
NBM-Bouw	73.00	70.50
Nedap	415.00	435.00
Nederhorst	29.70	30.20
Ned. Bontw.	340.00	334.50
Ned. Dagbl.	190.00	190.00
Id. Cert.	472.50	475.00
Nelle	—	—
Netam	338.00	334.00
Nieaf	100.80	100.20
Nierstrasz	1380.00 l	1350.00 a
Norit	2100.00	2100.00
Nutricia gb	111.50	111.20
Nutricia vb	88.00	89.00
Nyma	88.00	89.00
Nijverdal	42.80	43.30
Ogem nb	78.00	78.50
Orenst. K.	29.30	29.30
Oving-D-S	233.00	238.00
Pakhoed h.	232.00	232.00
Id. Cert.	153.50	152.00
Palembang	151.00	149.00
Palthe	88.50	90.00
Philips gb	111.00	109.50
Pont Hout	—	—
Porcel. Fles	355.00	347.00
Proost Br.	98.00	97.00
Rademakers	215.00	215.00
Reesink	448.00	445.00 a
Reeuwijk	119.50	120.20
Reiss en Co.	60.00	59.00
Riva	84.50	84.50
Id. Cert.	227.00	230.00
Rohte & J.	205.00	207.00
Rommenhöller	66.50	69.00
Rijn-Schelde	657.00	662.00
Sanders	223.00	223.00
Schev. Expl.	16.10	15.70
Schokbeton	1050.00	1000.00
Schuitema	119.00	118.50
Schuppen	255.00	255.00
Schuttersv.	123.00	123.00
Stevin gr.	—	78.00
Stoomsp. TW	126.50	128.00
Tabak Phil.	157.00	158.00
Telegraaf	100.00	101.00
T.H.V. Intern.	229.00	230.00
Tilb. Waterl.	340.00	335.00
TW Kabel	375.00	372.00
Ubbink	207.00	208.50
Udenhout	680.00	—
Unikap	276,00	277.00
Unil cert.	114.70	116.20
id. 7 pct	72.70	69.50
id. 6 pct	61.50	59.00
v.d. Vliet-W.	127.00 b	127.00
Veneta	57.00	57.50
Ver. Glasf.	805.00	800.00
Ver. Hand. Sch.	501.00	502.00
VMF	166.00	166.50
Ver. N. Kleerm.	150.00 b	—
Ver. N. Uitgmij	103.50	104.50
Ver. Touwfabr.	—	—
Id. Cert.	40.80	41.40
Vezel N.	564.00	560.00
Vihamij Butt.	96.00	98.00
VRG Papier	780.00	790.00
Vulcaansoord	72.00 b	72.50
Wegener c.	81.00	82.50
id. c.	81.00	82.50
Wessanen	122.50	126.00
Wyers	136.00	138.00
Wijk en Her	850.00	866.00
Zaalberg	115.00	118.00

Beleggingsmaatschappijen

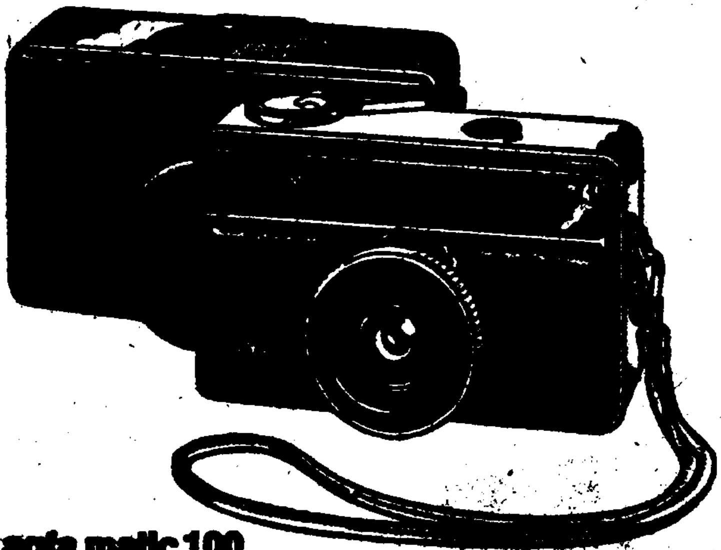
Alg. Fondsen B.	101.00	101.00
ASD Belegg. D	144.00	144.00
Converto	505.00	501.00
Holland F.	146.00	146.50
Ned. Vastgoed	566.00	569.00
Binne. Belf. VG	130.00	125.00
Breevast	117.50	117.00
Dutch Int.	104.50	105.00
Nefo	70.00	68.50
Rolinco	67.00 l	—
Wereldhaven	93.00	93.70
Concentra	193.000	194.00
Europafonds	—	—
Unifornds	394.00	394.00
Eurunion	1055.00	1065.00
Valeurop	568.00	570.00
Chemical F.	8.25	8.25
Dreyfus F.	9.00	9.60
Fidelity F.	12.00	12.50
Japan Fund	8.10	7.80
Massachus.	8.90	9.20
Value Line	2.45	2.45
Solvay	165.00	165.00
Un. Miniere	970.00	980.00
Hoechst	130.50	130.00
All. Breweries	374.50	377.00
Brit. Petr.	313.00	315.00
Imp. Chem.	152.50	153.00 b
PYE HOLD.	207.00	218.00
Nippon El.	395.00	390.00
Sony Corp.	18.10	15.75

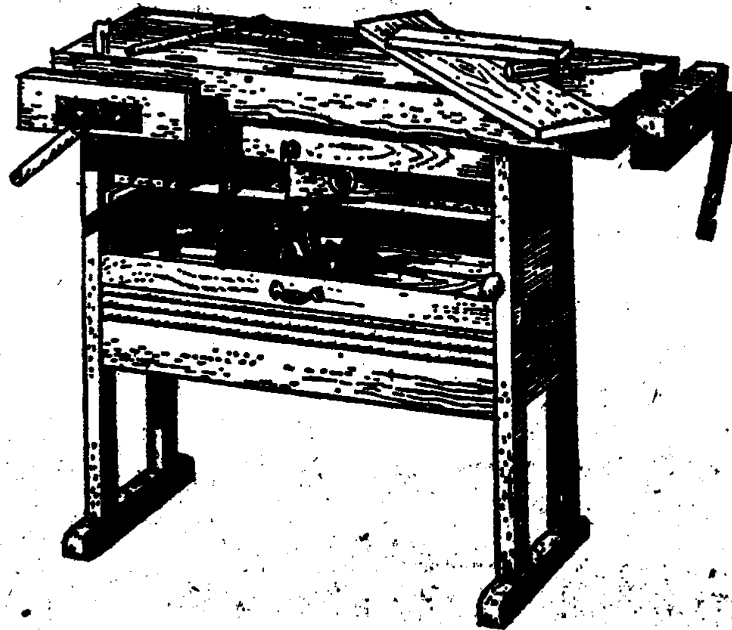
Noord- & Zuid-Amerika

Carling O'Keefe	13.65	14.00
Gulf Oil	29.75	30.40
Imperial Oil	30.25	29.75
Shell Canada	15.30	15.60
Akzona	21.50	21.40
Am. Cyanamid	21.75	22.25
Am. Motors	7.25	7.45
Anaconda	22.75	23.75
Bethl. Steel	31.00	30.80
Boeing Corp.	17.50	17.75
Burroughs	137.25	108.00
Chrysler	17.75	18.20
Cities Serv.	40.85	41.50
Colgate	30.00	30.25
Dow. Chem.	66.80	66.00
Dupont	167.50	172.00
Exxon	81.00	80.00
First N.C.C.	40.10	41.15
Ford Motor	54.00	53.25
Gen. Electric	51.50	51.75
Gen. Motors	52.50	52.25
Goodrich	22.00	22.00
Goodyear	17.20	17.50
Gulf Oil	21.10	22.40
Honeywell	69.00	70.00
IBM	227.00	242.00
Kennecott	37.75	36.20
Litton Ind.	8.20	8.25
Nat. Dist.	14.50	14.50
N.A. Philips	19.00	19.25
Philips P.	—	52.50
Procter G.	101.10	102.00
RCA Corp.	18.00	17.60
Rep. Steel	24.25	24.25
Shell Oil	51.50	51.00
Teaxaco	[illegible]	28.10
U.S. Steel	[illegible]	75.70
Westinghouse	45.00	45.00

geef vader z'n zin

Het is niet voor niets vaderdag 16 juni. Zo'n man heeft ook z'n stille wensen. En wie de Kijkshop kiest komt er vanzelf achter, dat er heel wat te koop is voor een man. Bovendien is het niet moeilijk met zulke prijzen iemand eens echt zijn zin te geven . . .





agfa matic 100 sensor
adviesprijs 97,50
kijkprijs
73,-
uw korting 25%
Zeer kleine kompakte cassette-camera, met de bekende sensor knop. Duidelijke lijnkaderzoeker en sneltransporthendel. Flitsen zonder batterijen met ingebouwde flits-automaat voor X flitsblokjes. Met metalen draagketting en cassette-uitvoeging.

reflexcamera praktica LTL + Tas
kijkprijs 3..,—

kodak pocketcamera 2..
kijkprijs ..,50

computer flitser C...
kijkprijs 119,—

projektie scherm
kijkprijs 39,50

prismakijker 7x50
kijkprijs 7.,—

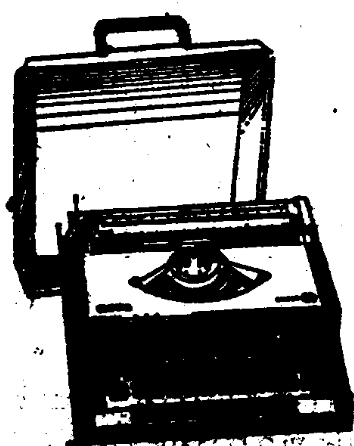
stabiele werkbank
adviesprijs 2..,—
kijkprijs
163,-
uw korting 22%
Massief beukenhout.

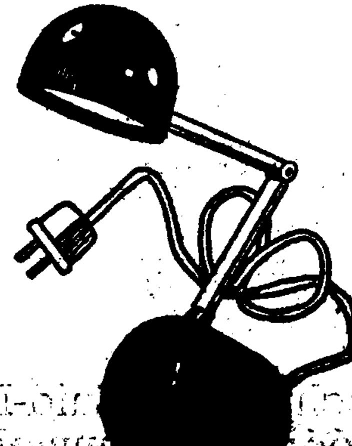
hobbytafel
metalen frame
kijkprijs 9.,—

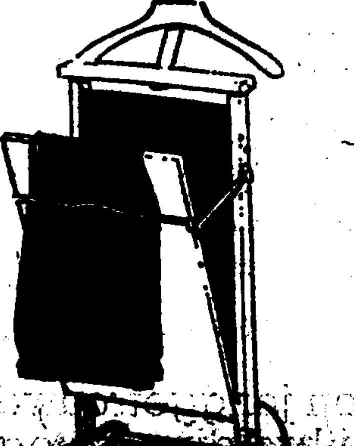
slagboormachine
AEG ...
kijkprijs 1..,—

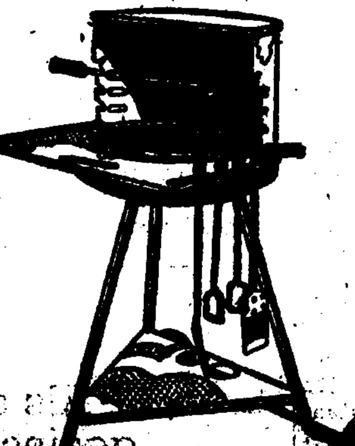
kabelbox
20 meter kabel
kijkprijs 1.,—

maaimachine
elektrisch door accu aangedreven
kijkprijs 3..,—









schrijfmachine olympus traveller
adviesprijs 275,—
kijkprijs
220,-
uw korting 2.%
Kompleet in koffer.

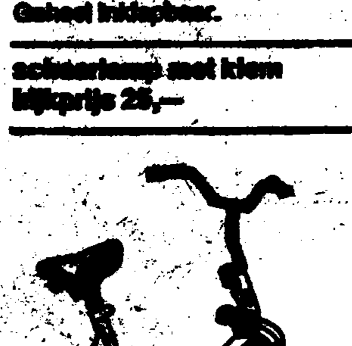
Hobby- lees- en alles wat lamp
adviesprijs 39,—
kijkprijs
29,-
uw korting 25%
Instelbare lichtopbrengst. Geheel inklapbaar.

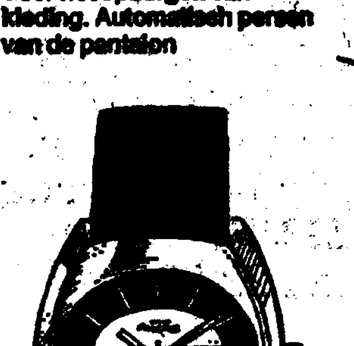
schemerlamp met klem
kijkprijs 25,—

dressboy
adviesprijs 198,—
kijkprijs
139,-
uw korting 30%
Voor het opbergen van kleding. Automatisch persen van de pantalon

barbecue op wielen
adviesprijs 65,—
kijkprijs
48,-
uw korting 26%
Met verstelbaar rooster.









schrijfset parker 75
adviesprijs 310,—
kijkprijs
157,-
uw korting ..%
Vulpen en balpen in sterling zilver

hometrainer
adviesprijs 169,—
kijkprijs
134,-
uw korting 21%
Met korting aanduiding.

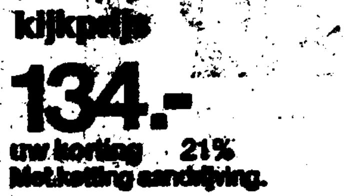
zakaansteker ronson
adviesprijs 56,—
kijkprijs
39,50
uw korting 30%

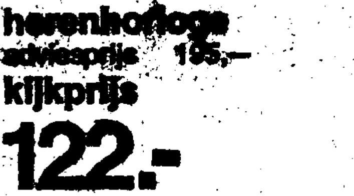
herenhorloge
adviesprijs 195,—
kijkprijs
122,-
uw korting 37,4%
Automatische opwinding. Voorzien van dag- en datumaanduiding. Verchroomde kast.

automatisch herenhorloge doublé met datum
kijkprijs 129,—

telescoophengel
adviesprijs 36,75
kijkprijs
29,90
uw korting 19%
4,2 meter. Kompleet met toustel en 2 snoeren.









klokradio
adviesprijs 149,—
kijkprijs
98,-
uw korting 34%
Wekker en radio ineen. Voor FM en MG

lamsvacht
adviesprijs 89,—
kijkprijs
49,50
uw korting 41%
Ideale bekleding voor uw autostoel. Prettig bij kou en warmte.

kijkshop
inkoopcentrum voor partikulieren
homeruspiein heerlen

GROEP PECHINEY

werken in zeeland

goed betaald vast werk, dicht bij uw nieuwe huis

Pechiney Nederland N.V. is een onderdeel van één van de grootste Europese concerns op het gebied van o.a. aluminium, koper en chemie.

In de zeer moderne aluminiumfabriek in het Sloehavengebied bij Vlissingen wordt met behulp van elektriciteit aluminium geproduceerd uit aluinaarde (grondstof, verkregen uit bauxiet).

De produktiecapaciteit is in de laatste maanden verhoogd tot 170.000 ton ruw aluminium per jaar; dit aluminium wordt geleverd in de vorm van "broodjes", walsplakken en staven.

Onze afnemers gebruiken het aluminium o.a. voor het maken van bouwprofielen, elektriciteitskabels, onderdelen voor auto's en vliegtuigen, verpakkingsmateriaal en huishoudelijke apparaten.

In verband met de verdere uitbreiding van de produktie zoeken wij voor onze aluminiumfabriek mannen van 20 tot 50 jaar, die in de praktijk opgeleid willen worden tot

smelter of gieter

De werkzaamheden worden verricht in vol-continudienst. In het bedrijf wordt zoveel mogelijk gestreefd naar afwisseling in de werkzaamheden en rekening gehouden met persoonlijke aanleg en voorkeur.

Opleiding
Een speciale vooropleiding is niet noodzakelijk. De vakopleiding geschiedt direct in de praktijk, aangevuld met bedrijfscursussen.

Wat kunt u verdienen?
Het aanvangssalaris voor 21 jaar en ouder bedraagt in volcontinudienst f 1.795,- (inclusief ploegentoeslag). Met de vaste 13e maand en 8% vakantietoeslag komt dit neer op een jaarinkomen van ca. f 25.000,-. Er zijn diverse promotiemogelijkheden door het volgen van bedrijfsopleidingen.

Verdere voorzieningen
Naast gratis werkkleding en wij personeelsvervoer zijn er op korte termijn huisvestingsmogelijkheden aanwezig: voor gehuwden ... met c.v., voor gehuwden ... salaris extra als tegemoetkoming in de inrichtingskosten.

Leefklimaat
In Zeeland is er nog ruimte voor u en uw gezin. Er zijn voldoende scholen en alle mogelijkheden voor recreatie. Bovendien een korte reistijd woning-werk.

Wilt u meer weten?
over het bedrijf, het werk, de mogelijkheden?
Bezoek dan één van onze

Voorlichtingsdagen in Heerlen
op vrijdag 14 juni, 's avonds van 7 tot 9 uur en
op zaterdag 15 juni, 's morgens van 10 tot 12 uur
in het Pancratiushuis, Nobelstraat 33, Heerlen.

U kunt ook dagelijks nadere inlichtingen krijgen bij de afdeling Personeelszaken van ons bedrijf aan de Europaweg, Sloehaven te Vlissingen-Oost.

PECHINEY NEDERLAND N.V.
Postbus 49, Vlissingen, telefoon 01106 - 10651

HEEFT U SCHULDEN?
BENT U ACHTER MET BETALEN?
KUNT U UW VERPLICHTINGEN NIET MEER NAKOMEN?
Het ene gat met het andere dekken heeft geen zin
DAAROM SANEREN WIJ OOK AL UW SCHULDEN TOT één
N.V. General Transactions Holland Ltd.
Nassau Dillenburgstraat 43 - DEN HAAG
Telefoon 070—347445 of 248726
Geen behandelingskosten
aanvraag. x

NU GELD LENEN
op zeer gunstige kondities, mits u een EIGEN HUIS bezit, verstrekken wij u elk kapitaal los van de bestaande hypotheek. Terugbetaling naar ieders beurs.
Vanaf f 4.000,- tot f 100.000,- zeer snel geregeld. V.b. f 5.000,- kost f 72,50 per maand enz. looptijd 10 jaar.
Tevens alle persoonlijke leningen en financieringen binnen 24 uur.
Bel of schrijf direkt:
Limburgse Beleggings Associatie
Marshallsingel 11, Vrieheide-HEERLEN
telefoon 045—212238 of 211145 x

GEBIT GEBROKEN
met NAGTEGAAL gesproken
Reparatie in 1 uur klaar.
St. Franciscusweg no. 26
HEERLEN
telefoon 045-711594

UW BRIL IS NIET
alleen een kijkding maar ook een sieraad. Bij ons vindt u ze in elke prijsklasse
BRILLEN
P. Hoppenbrouwers
EMMAPLEIN 11
HEERLEN
telefoon 711964
bij de St. Pancratiuskerk t.o. Wyers-passage.
Voor ziekenfondsleden op recept 20% montuurkorting.
Glaskortingen als steeds.

HOOG LOON
Word vertegenwoordiger
Verdien ruim f 250,— per week
Bent u fabrieks-, winkel- of kantoorwerk moe? Onze organisatie leidt op tot vertegenwoordiger (verkoper buitendienst). Geen colportage. Geen diploma's nodig. Bij aanstelling direct vast loon plus auto. Vele vacante plaatsen. Beroep en woonplaats onverschillig. Tevens mogelijkheden tot bijverdiensten aangeboden. Schrijf brief of briefkaart met uw adres, leeftijd, beroep. Snel antwoord. Geheimhouding verzekerd. Brieven onder no. 0083 bur. van dit blad.

GELDLENINGEN
Langlopende leningen voor hen die in bezit zijn van eigen huis, aflossing t.m. 120 mnd. termijnen, alle financieringen en P.L. t.m. 36 mnd. termijnen, b.v.:

Langlopende leningen	Financieringen en P.L.
v.a. f 3.000 t.m. f 100.000	v.a. f 1.000 t.m. f 100.000
f 5.000,— afl. p.m. f 71,—	f 2.000,— afl. p.m. f 85,—
f 6.000,— afl. p.m. f 8.,—	f 3.000,— afl. p.m. f 108,—
f 7.000,— afl. p.m. f 100,—	f 4.000,— afl. p.m. f 1..,—
f 8.000,— afl. p.m. f 114,—	f 5.000,— afl. p.m. f 147,—
f 9.000,— afl. p.m. f 12.,—	f 6.000,— afl. p.m. f 170,—
	f 7.000,— afl. p.m. f 2..,—

Wij verstrekken ook tussenliggende en hogere bedragen. Bij overlijden wordt restant schuld kwijtgescholden. Aan rijks-, prov.- of gem.-ambtenaren verstrekken wij P.L. tot f 20.000,— max. duur 48 mnd.
Bij aankoop van een nieuwe auto verstrekken wij leningen zonder aanbetaling met een max. looptijd van 48 maanden. Geheimhouding verzekerd en zeer snelle afwerking.
Bij een evt. aanvraag of realisering van een crediet brengen wij u geen kosten in rekening.
Assurantiekantoor H. M. Geurts
Nieuwstraat 22-24, Hoensbroek
telefoon 045 - 211668

Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen

Dinsdag 11 juni 1974

BEEK — BERG a.d. MAAS — BORN — BUCHTEN — DIETEREN — EINIGHAUSEN — ELSLOO — GELEEN — GENHOUT — GREVENBICHT — GUTTECOVEN — HOLTUM — ILLIKHOVEN — KERENSHEIDE — LIMBRICHT — MEERS
MUNSTERGELEEN — NEERBEEK — NIEUWSTADT — OBBICHT EN PAPENHOVEN — PUTH — ROOSTEREN — SCHINNEN — SITTARD — SPAUBEEK — STEIN — SUSTEREN — SWEIKHUIZEN — URMOND

In Urmond stagneert de afbouw van 15 woningen

URMOND — In de Odalaan in Urmond liggen sedert januari de funderingen gereed voor 15 woningen. Met de afbouw ervan wordt echter, tot grote verbazing van de omwonenden, maar niet begonnen. Reden hiervan is het feit dat projectontwikkelaar Mestrom uit Beek, die de opdracht tot de bouw van deze woningen heeft gegeven, nog in onderhandeling is met de minister van Volkshuisvesting over het al of niet verkrijgen van een premie.

De firma Mestrom liet in november van het vorig jaar met de bouw van deze woningen beginnen. Aanvankelijk lag het in de bedoeling in de premiesector te bouwen. Er was echter geen contingent meer voorradig en de perspectieven in de bouw waren van dien aard dat de firma besloot dan maar in de vrije sector te bouwen. Een woordvoerder van de firma Mestrom zei hierover: „Destijds was ook de belangstelling voor de vrije sector-woningen erg groot. We wilden temeer niet op een nieuw contingent premiewoningen wachten, omdat onze aannemer in de Odalaan juist twaalf woningen gereed had en aansluitend aan de volgende vijftien wilde beginnen. De economie heeft zich echter, mede door de oliecrisis, gekeerd. Hiermee is ook de belangstelling voor de vrije sector-woningen enorm gedaald. Vandaar dat we willen trachten alsnog voor premie in aanmerking te komen. Moeilijkheid is echter dat men volgens de premieregeling nog niet met de bouw mag zijn begonnen. We hebben er dan ook over gedacht de funderingen weer te slopen en een nieuwe aanvraag in te dienen. Dit is echter ook erg kostbaar gebleken. Omdat de staatssecretaris eens heeft laten doorschemeren bereid te zijn om in speciale gevallen een uitzondering te maken, hebben we ons tot Volkshuisvesting in Maastricht gewend. Inmiddels is een brief naar de minister gegaan. We hebben hier echter nog geen antwoord op gekregen", aldus deze woordvoerder, die er overigens aan toevoegde niet al te veel hoop te koesteren. Mocht echter de premie inderdaad geweigerd worden, dan zal, zo verzekerde hij, de firma Mestrom de woningen toch laten afbouwen.

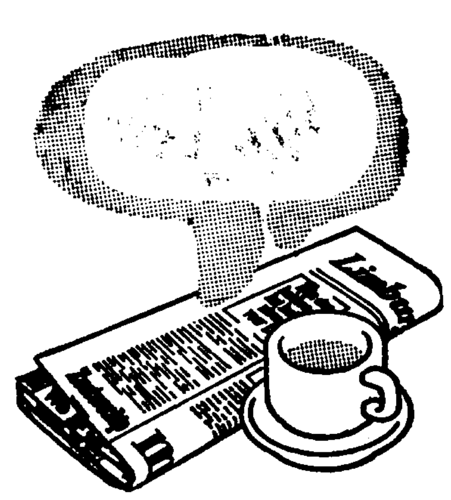


● *De premie bleef uit en daardoor kwam het werk stil te liggen.*

NKV Spaubeek huldigde zes jubilarissen

SPAUBEEK — Tijdens de jaarvergadering van het NKV Spaubeek zijn in zaal Gielen zes jubilarissen van 40 en 25 jaar gehuldigd. Het hadden er feitelijk negen moeten zijn. De heren J. Welters, A. Horbach en J. Rewinkel konden wegens ziekte de feestelijke avond echter niet bijwonen. Zij worden thuis persoonlijk in de bloemen gezet.

De jubilarissen van zaterdagavond waren de heren H. Roulans, 40 jaar lid, en J. Houtvast, H. Jacobs, J. Riedel, B. Terwint en J. van Duren, 25 jaar lid. Zij werden door afdelingsvoorzitter J. van Duren toegesproken met een dankwoord waarin veel waardering doorklonk voor hun trouwe dienst aan en hun persoonlijke inzet voor het NKV. Een en ander geschiedde in het kader van de jaarvergadering, waarop de heer M. Janssen van de centrale Heerlen sprak over wat een plaatselijke afdeling zou kunnen en moeten doen. Op de agenda van de vergadering stond een bestuursverkiezing. Wegens het gebrek aan kandidaten zal het bestuur enkele personen voor een bestuursfunktie benaderen.



Tien jaar

● *Gisteren was het precies tien jaar geleden, dat het Sint Barbaraziekenhuis te Geleen officieel werd geopend. Dat was tien jaar geleden een mooie plechtigheid. Gevierd wordt het tweede lustrum verder niet. „We hebben intern op 4 november verleden jaar het feit gevierd, dat de eerste patiënt werd opgenomen. Dat vonden wij belangrijker. Nu hebben we geen tijd en geen geld en zijn we niet in de stemming voor een viering", vertelde ons drs. Van Zutphen, economisch directeur, die daarbij doelde op de personeelsstop. „Maar u brengt me wel op een idee", voegde hij er aan toe. „Vanavond is er toevallig bestuursvergadering. Misschien kan er een feestsigaar vanaf". Hopenlijk is dat gelukt. En ondanks alles onzerzijds toch nog proficiat!*

Vooruitzien

● *Als regeren vooruitzien is, zitten er goede regeerders aan het bestuur van het Geleense Mannenkoor Mignon. Het heeft nu reeds de data bepaald waarop het vijftigjarig bestaansfeest wordt gevierd. Dat zal gebeuren op 28, 29 en 30 mei van het jaar Onzes Heren 1976. Tegen die tijd zal ook het huishoudelijk reglement er wel zijn. In het informatiebulletin van Mignon lezen wij, dat de heer J. Grachten begonnen is met het voor-ontwerp.*

Repetitie

● *Eén dag in ons leven zijn wij lid geweest van het Geleens Mannenkoor. Dat was tijdens een concert in Antwerpen. Aan dit concert was namens de stad Antwerpen slechts een minimale vergoeding verbonden met dien verstande, dat er wel een dikke prijs te verdienen viel. Daarbij werd ook gelet op de hoeveelheid leden. Voor de toenmalige voorzitter Sef Meers was dat aanleiding alle begeleiders mitsgaders de chauffeur van de bus de kiosk op te jagen. Onze medewerking is de kwaliteit niet ten goede gekomen. Op 25 augustus onderneemt Mignon opnieuw een uitstapje met concert naar Antwerpen. Men is voornemens met het oog op alle gebeurlijkheden de buschauffeur, die die dag zal rijden te verplichten tevoren enkele repetities mee te maken.*

Reisje

● *Vandaag vertrekt weer een stel patiënten van de verpleegkliniek Invia voor een weekje vakantie. Dit keer gaan zo'n 15 personen naar St. Odiliënberg, waar ze in de Priorij „Thabor" een paar dagen lekker uit zijn. We zouden willen zeggen: goeie reis en een lekker kopje koffie op z'n tijd.....*



● *na de sluiting van ons politiek café begint zich kennelijk al wat duidelijkheid af te tekenen in de Sittardse politieke koffie. Vooral bij officiële gelegenheden kan men al zien hoe straks de dame en de heren achter de groene tafel gaan zitten. Zaterdag jl. kon men in Vrangendael — toen er een schop in de grond gestoken moest worden — al zien dat de eerste twee lijsten van het stembiljet vriendschappelijk met elkaar discussieerden terwijl de aanwezige heren van lijst nr. 5 zich duidelijk afzijdig hielden. Maar zo gauw een van de wethouders weg was, kwamen ook zij stuk voor stuk in de kring. Nog een paar officiële gelegenheden en we weten precies wie onze nieuwe wethouders zijn in Sittard.*

Het Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen is de plaatselijke en regionale editie van het Limburgs Dagblad voor het gebied Sittard-Geleen en omstreken.

Uitgave:
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. te Heerlen.

Hoofdredacteur:
Pierre Huyskens

Editiechef-redactie:
C. J. Lommers

Kantoren:
Sittard: Molenbeekstraat 5, tel. 04490 - 5577.

Geleen: Markt 3, tel. 04494 - 46868.

Drumband Irene vervangt zijn instrumentarium

BEEK — De drumband Irene te Beek, (die 21 jaar bestaat) gaat zijn instrumentarium vervangen en uitbreiden om haar taak nog beter te kunnen vervullen. De gemeenschap Beek laat de drumband hierbij niet alleen staan. Er is een burgercomité gevormd, dat de actie aanbeveelt en er aan meedoet.

Op gironummer 106.33.70 van de Middenstandsbank in Beek zijn op het voor het instrumentenfonds gereserveerde rekeningnummer 6553-15802 al in ruime mate gelden toegevloeid. Het blijft welkom want met het geheel is een bedrag van rond 18.000 gulden gemoeid. Daarvoor kan de show-drumband Irene twaalf trompetten, zes schuiftrombones en twee sousafoons kopen. Het beste voorbeeld gaf tot nog toe aannemer Antoon Bogman, die een schuiftrombone cadeau deed. Ook het Winkeliers Aktie Komité AK 66 doet mee. De 41 in het AK 66 samenwerkende winkeliers hebben een zegelaktie ontworpen, die zowel de klanten als de drumband geldelijk voordeel biedt. De winkeliers zijn van plan elk jaar een kulturele vereniging uit Beek van een soortgelijke aktie te laten profiteren. De show-drumband zal gedurende vier zaterdagen de winkeliers ondersteunen door telkens tussen 10 en 12 uur door Beek te trekken.

Zomerkamp Vrangendael

SITTARD — In de wijk Vrangendael is men momenteel druk bezig met de organisatie van het Zomerkamp '74 voor jeugd tussen de 8 en 12 jaar. Aangezien men nu met een jubileumkamp te maken heeft, wil men de successen van voorgaande jaren overtreffen.

Begrijpelijk is dan ook het feit dat op de eerste dag van inschrijving reeds 25 kinderen uit de wijk Vrangendael zich hadden opgegeven. Tot en met vrijdag 21 juni bestaat nog de gelegenheid zich op te geven voor het kamp dat gehouden wordt in Koningsbosch van 27 juli tot 3 augustus a.s.

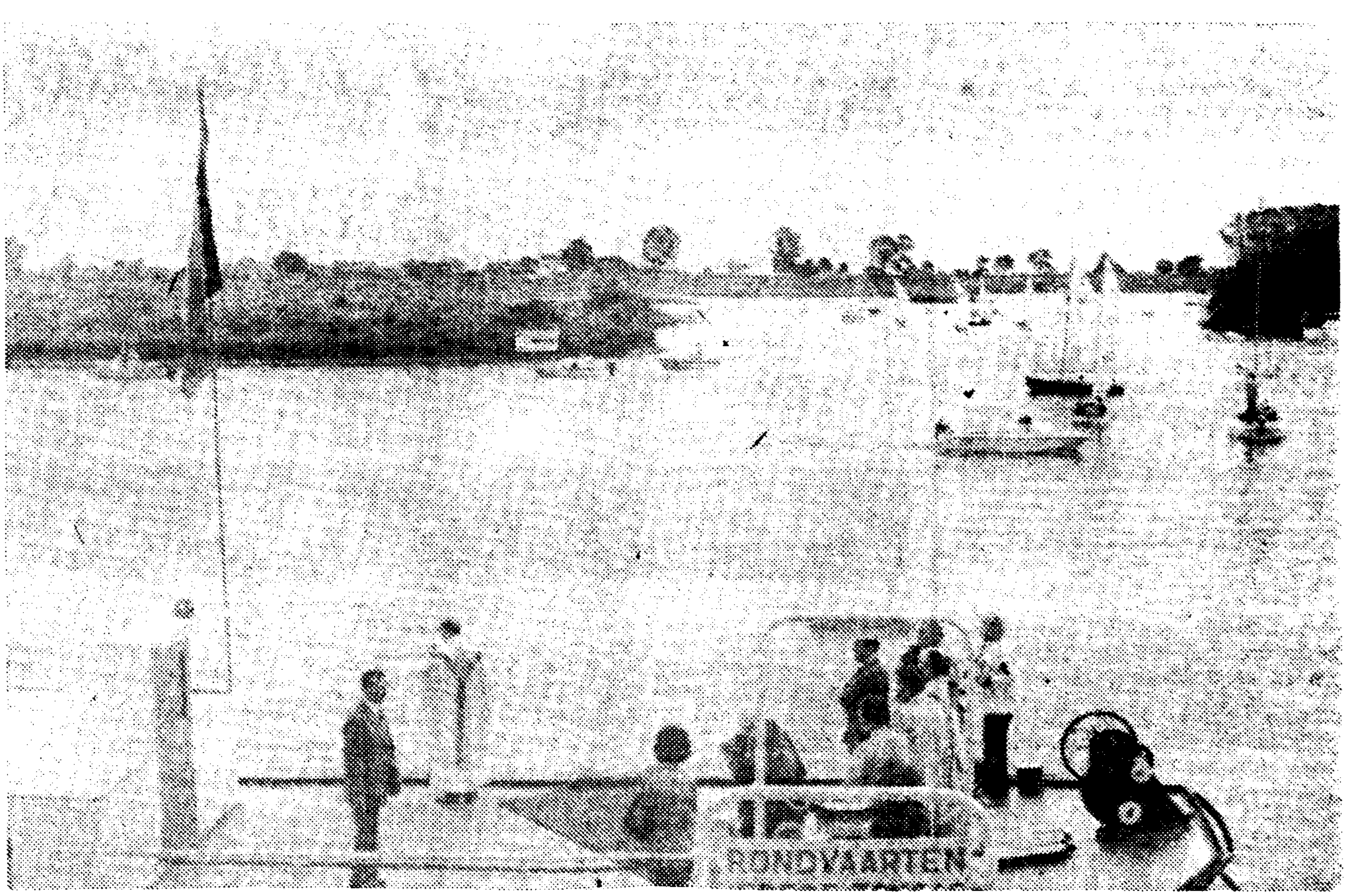
Overlast aan huisvuil

SITTARD — Voor honderden huisvrouwen brak maandagmorgen het verlossende ogenblik aan dat ze hun huisvuil op de gebruikelijke wijze in plastic zakken weer kwijt konden. In westelijk Sittard hebben de huisvrouwen het huisvuil maar liefst twee weken moeten opsparen, met alle nare gevolgen van dien. De oorzaak hiervan is gelegen in het feit dat uiteraard op pinkstermaandag geen huisvuil werd opgehaald.

Er was door de reinigingsdienst van de gemeente Sittard geen andere ophaaldag ingelast. Ook op paasmaandag kwamen de huisvrouwen met hetzelfde probleem te zitten. Ook toen werd geen andere dag uitgekozen om het huisvuil op te halen. In andere grote gemeenten, zoals Maastricht, kon wel een extra huisvuilophaaldienst worden ingelast voor de mensen die op pinkstermaandag niet aan de beurt kwamen. In de toekomst is wellicht mogelijk dat in Sittard ook gezocht wordt naar een vervangende „ophaaldag" om eventueel clandestien storten te voorkomen.

Dierenverwaarlozing

GELEEN — De Dierenbescherming heeft in Geleen-Lindenheuvel ingegrepen in een ergelijk geval van dierenverwaarlozing. Gewaarschuwd door de Stichting „Dier in Nood" trof inspecteur Oosterom op één adres zeven honden aan in verregaande staat van verwaarlozing. De dieren, waarvan één met slechts drie poten, werden grotendeels in de kelder gehouden. Vier poedels waren dermate door schurft aangevreten, dat zij door een dierenarts moesten worden afgemaakt. De dieren leden aan een ondraaglijke jeuk en hadden bloedende wonden.



Zegening van boten in Aldeneik-Maaseik

MAASEIK — Te Aldeneik-Maaseik had aan het watersportcentrum de Leeuwerik een voor België unieke plechtigheid plaats. Honderden, vooral Nederlandse en Duitse vaartuigen trokken ter hoogte van de ligplaats van de salonboot Vita Bene in een lange sliert voorbij om door pater Henckens te worden gezegend. Honderden watersportliefhebbers, onder wie senator Rubens en de volksvertegenwoordigers Rutten en Raskin, woonden deze schilderachtige plechtigheid, begunstigd door een heerlijk zonnetje, bij. De foto toont een moment tijdens de zegening van de vele zeil- en roeiboten.

Geleense bibliotheek komt veel te kort

GELEEN — „Alhoewel men in het algemeen meer oog heeft gekregen voor de noodzakelijkheid om het welzijnswerk te bevorderen, toch bleven ook in 1973 de financiële tegemoetkoming nog te gering om intensiever tewerk te kunnen gaan", zo begint het jaarverslag over 1973 van de Stichting RK Openbare leeszaal en bibliotheek te Geleen.

Deze landelijke problematiek ziet men vanzelfsprekend weerspiegeld in het lokale bibliotheekwerk. Ook de openbare bibliotheek te Geleen heeft in 1973 te kampen gehad met tekorten in het boekenbestand, tekorten in het personeelsbestand, tekorten in ruimtelijke mogelijkheden ten behoeve van de filialen te Lindenheuvel en Geleen Zuid, tekorten in intensievere aanpak om van bibliotheek te komen tot mediatheek, waarin behalve plaats voor het boek ook plaats komt voor dia, grammofoonplaat, cassette, videoband, film enzovoorts. Wil een openbare bibliotheek niet achterblijven als informatie-overbrenger, dan zal zij moeten kunnen omschakelen naar haar nieuwe functie van zowel sociaal-culturele vraagbaak en informatiedrager als die van ontmoetingsinstituut van allerlei interessegroepen. De hoop kan alleen uitgesproken worden, dat lokale en landelijke overheid mettertijd van bovenstaand overtuigd raken en mogelijkheden scheppen om tot realisering te komen, zo lezen we verder in de inleiding van het jaarverslag.

Als oorzaken, dat het lezersbestand zich in 1974 niet meer zal uitbreiden — in 1973 steeg het aantal uitleningen nog met 11.500 — worden in het verslag genoemd, de door CRM opgeheven leesgeldheffing per boek en de verhoging van de contributie tot het maximum van f 10,-. Eveneens werd een beperking opgelegd in het aantal mee te nemen boeken, dat zijn oorzaak vond in het tekort aan romans in de Nederlandse taal. Ook is de Stichting pessimistisch gestemd voor wat betreft het bezoeken van lees- en studiezaal, omdat de ruimte voor volwassenen in Lindenheuvel practisch geheel ontbreekt en omdat in Geleen-Zuid de ruimten onaantrekkelijk zijn door de noodsituatie.

Verheugend wordt genoemd de toename van individuele- en groepsopdrachten van de krant van de basisscholen voor wat betreft de vraag naar materiaal over speciale onderwerpen. De opzet is dit jaar meer aandacht te besteden aan deze intensieve vraag en de jeugd behulpzaam te zijn bij het vinden van het verlangde materiaal. Trouwens in alle opzichten zal er naar worden gestreefd de op gang gekomen initiatieven van de basisscholen te stimuleren en uit te breiden, indien hiervoor qua personeel en financiën mogelijkheden zijn.

Discotheek

Hoewel het boekenbestand met 2.500 banden is toegenomen, wordt dit bij lange na niet voldoende geacht om vervangings- en uitbreidingsaanschaf op verantwoorde schaal toe te passen. In 1974 zal er naar worden gestreefd het bezit aan studieboeken voor de studenten van het voortgezet en beroepsonderwijs op peil te brengen.

Dit jaar zal getracht worden een begin te maken met een discotheek. Dit in samenwerking met de Provinciale Bibliotheek Centrale te Roermond. Een en ander zal echter afhankelijk zijn van subsidiëring door rijk en gemeente.

Een jeugdige autodief

BORN — De rijkspolitie van Born heeft in de nacht van zondag op maandag de 16-jarige H. uit Grevenbicht aangehouden. De knaap reed in een BMW, die hij de dag ervoor in Weert had gestolen. De wagen was eigendom van de heer W. uit Weert. De jongeman werd door de politie betrapt toen hij de wagen voor zijn ouders ergens wilde „verstoppen".

Orgelconcert in Augustinuskerk

GELEEN — Heden, dinsdagavond, vindt in de Sint-Augustinuskerk te Geleen om 20 uur het laatste orgelconcert in de voorjaarsserie plaats. Het wordt gegeven door de organist Mathieu Meijs met medewerking van Albert Belgers, trompet. Uitgevoerd worden werken van componisten uit de barokperiode, met name Bach, Purcell, Albinioni en Baldassare.

EXPOSITIES

SITTARD
KRITZRAEDTHUIS
Tentoonstelling van monotypes, tekeningen, schilderijen van Simon van Bisbrock, van 24 mei tot 23 juni. Geopend van 10-12 uur en 2-6 uur. Op zaterdag en zondag alleen van 2-6 uur, tijdens kermisdagen alleen van 2-6 uur.

ST. ODILIëNBERG
HOEVE DE WAERT
Permanente expositie van merklappen. Verkoop van volkskunstnijverheidshandwerken.

MELICK
GEMEENSCHAPSHUIS
Tentoonstelling „Egypte" dodenkunst als levenskunst.

HEERLEN
CAUMERMOLEN
Beelden, schilderijen en grafiek van Gène Eggen, van 31 mei t.m. 23 juni, dinsdag t.m. vrijdag van 19-22 uur, zaterdag van 14-22 en zondag van 14-18 uur.

BRUNSSUM
De Galerij
Schilderijen en tekeningen van Willy Hameleers, van 7 t.m. 23 juni, dag. van 15.15 tot 20 uur, 's maandags gesloten.

HOENSBROEK
KASTEEL
schilderijenexpositie „objectief gezien", tot en met 23 juni in slotgebouw. Dag. van 10-12 en van 13.30-17.30 u.

HULSBERG
GALERIE 't BOEREHöFKE
Schilderijen, gouaches, grafiek van diverse kunstenaars, van 7 juni t.m. 14 juli, di. t.m. za. van 14 - 17 uur, za. van 12 - 17 en 19 - 21 uur, zo. van 12 - 17 uur.

MAASTRICHT
Galerie Agora
Michael Druks, punishment, Raoul Marroquin, videotapes, H. Brooks-Walker, tekeningen en objecten, van dinsdag t.m. zaterdag tussen 10 en 18 uur t.m. 25 juni.

Galerie Reveil, Stokstraat 30
Schulpturen van Nada Kojadinovic t.m. 15 juni, van 10 tot 12 en van 13 tot 18 uur, zon- en feestdagen van 14 tot 18 uur.

C.C. STADSSCHOUWBURG
Schilderijen geïnspireerd op wielersport door Sjeng van Dalsum, t.m. 15 juni, open van 10 tot 17 uur, zaterdag en zondag van 14 tot 17 uur

BONNEFANTENMUSEUM
Overzichtsexpositie Shinkichi Tajiri, van 1 juni t.m. 14 juli.

GALERIE VIVI.
Schilderijen, tekeningen van Jos Jaspers, van 8 juni t.m. 2 juli, van 10 - 18 uur, zondag van 14 - 18 uur, woensdags gesloten.

DEJONG-BERGERS
Grafische werken, zeefdrukken, kustpanelen, spel en leerobject periode 1971-1974 van Renaud Levigne, van 7 t.m. 29 juni.

VALKENBURG
De Fransche Molen, Lindenlaan
Schilderijen en tekeningen van Gregory Saint-Thomas, tekeningen van Diana en Stefany Saint-Thomas, open di. t.m. vr. van 17 tot 21 uur, za. en zo. van 14 tot 18 uur, maandagen gesloten.

BIOSCOPEN

GELEEN
Roxytheater: Hercules contra karate, do. t.m. di. dag. 20.30 uur, zo. 18 en 20.30 uur, 14 jaar.

Studio anders: Jesus Christ Superstar, 5e week, do. t.m. di. dag. 20.45 uur, zo. 18 en 20.45 uur, a.l.

HEERLEN
Royal: The good, the bad and the ugly, dag. 14.30 en 20 uur, 18 jr.
Rivoli: Thunderball, 2e week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, 14 jaar.

Scala: Black Gun, ma., di. en wo. dag. 14, 16, 18.15 en 20.45 uur, 18 jaar.

Passage: Ook Ninotchka weet wat vrijen is dag. 14, 16, 18, 20, en 22 uur, 18 jaar.

BRUNSSUM
Astoriatheater: Pornografie in Denemarken, do, za, zo. en di 20.30 uur.

MAASTRICHT
Studio: Jesus Christ Superstar, 10e week, dag. 15 en 21 uur,

Royal I: Zullen we het nog een keertje overdoen, 3e week, dag. 14.30, 16.30, 18.45 en 21 uur, 18 jr.

Royal II: Het karate-duel met de duivel, dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur, 18 jaar.
Ursus en de gladiatoren, jeugdmatinee, zo. en wo. 14 uur.

Mabi: Harley Davidson, dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur, 18 jaar.

Midi: Het gebeurde in het Westen, 5e week, dag. 16.15 en 20.45 uur. 14 jaar.

Palace I: Berlijnse maagdenroof, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur, 18 jr.

Palace II: Vier vuisten de lucht in dag. 14.15, 16.15, 18.15 en 20.15 uur, 14 jaar.

Festival: Dr. Zjivago, dag. 16 en 20 uur, 14 jaar.

Nieuwstadt vierde muziektoernooi in lustrumsfeer

NIEUWSTADT — Voor de tiende maal is vrijdagavond in een feesttent op Krekelzank in Nieuwstadt het Toernooi der Maasgouwen van start gegaan. Niet alleen vanwege dit tweede lustrum, maar ook vanwege het zilveren bestaan van de muziekfederatie „De Maasgouw" kreeg dit toernooi een extra feestelijk cachet.

Begonnen werd vrijdagavond met een concertavond, waaraan werd deelgenomen door de Christelijke Harmonie „De Bazuin" uit Treebeek, fanfare St.-Caecilia uit Broeksittard, fanfare St.-Callistus uit Neerbeek, de Kon. Oude Harmonie uit Kerkrade en de harmonie van Nieuwstadt. De muzikanten uit Kerkrade kwamen vergezeld van een groep lieftallige dames, die in Afrikaanse kledij gestoken, de mamba uitvoerden. Zaterdag begon het eigenlijke toernooi, waarvoor ondanks het slechte weer toch grote belangstelling bestond.

Het podium werd achtereenvolgens bezet door vijf muziekgezelschappen die van de jury de volgende predikaten ontvingen: Eendracht, Dieteren: zeer goed, De Maasoever Roosteren voldoende, Juliana Holtum goed, Concordia Obbicht goed en Concordia Einighausen zeer goed. Zondagochtend werd vervolgd met een vrolijk „Frühschoppen", waarna 's middags een drumbandconcours werd gehouden.

De uitslagen hiervan luidden als volgt: Einighausen goed. Guttecoven zeer goed. Holtum zeer goed. Roosteren goed. Dieteren goed en Grevenbicht zeer goed. In de namiddag werd het toernooi weer voortgezet. Achtereenvolgens concerteerden St.-Caecilia uit Susteren, die het predikaat goed behaalde. l'Union uit Born goed, St.-Caecilia uit Grevenbicht zeer goed, St.-Caecilia uit Guttecoven zeer goed, St.-Jozef uit Buchten goed, De Vriendenkring uit Limbricht goed en de Kon. Harmonie Aurora uit Grevenbicht voldoende. De festiviteiten werden gisteravond besloten met een Beierse avond, die muzikaal werd verzorgd door „Die Original Elsener Musikanten".

Eerste spade

SITTARD — In een druilerige regen kon de heer Schrijen — ereburger van Sittard — zaterdagmorgen de eerste spade in de grond steken voor het nieuw te bouwen gemeenschapshuis in de Sittardse wijk Vrangendael aan de Bachstraat. De heer Schrijen deed dit op verzoek van de heer B. van Oekel, voorzitter van de Wijkraad, in het bijzijn van enkele wethouders, gemeenteraadsleden, de aannemer en vele belangstellenden uit de wijk.

Het gemeenschapshuis zal, wanneer de bouw volgens plan verloopt, rond half januari 1975 opgeleverd kunnen worden.

• De heer Koenen biedt namens het comité aan mevrouw Dreessen het busje aan.



Kinderdagverblijf Stein kreeg busje

STEIN — Ondanks het slechte weer heeft de open dag in het dagverblijf voor gehandicapte kinderen aan de Stadhouderslaan in Stein zaterdag grote belangstelling getrokken. Veel Steindenaren hadden van de gelegenheid gebruik gemaakt het onlangs gereed gekomen gebouw ook eens van binnen te bezichtigen. Tevens wilde men aanwezig zijn bij de aanbieding van het vervoersbusje, dat een geschenk is van de Steinder gemeenschap aan het bestuur van het dagverblijf.

Voor dit busje, dat geheel voor het vervoer van gehandicapte kinderen is ingericht, hebben de inwoners van Stein door tal van acties ruim 15.000 gulden bijeen gebracht. De aanbieding gebeurde door voorzitter T. Koenen van het actiecomité. Namens het kinderdagverblijf werd een dankwoord gesproken door direkteur Janssen van de Stichting Sociaal Pedagogische Zorg Westelijke Mijnstreek, waaronder het verblijf ressorteert. Ook mevrouw Dreesen, voorzitster van het dagelijks bestuur van het verblijf, dankte de bevolking en het gemeentebestuur voor deze prachtige geste. Een en ander werd muzikaal opgeluisterd door de Drum- en Showband DES, die een fraaie show ten beste gaf.

Festein '74 verregende

STEIN — Het door 21 verenigingen georganiseerde Festein '74 in Stein is gedeeltelijk in het water gevallen. De meeste activiteiten, die in de open lucht waren gepland, konden vanwege het slechte weer niet dooraan. Zo heeft men ondermeer de rommelmarkt en de wedstrijd straattekenen moeten afgelasten. Ook het kampvuur met barbecue dat zondagavond gehouden zou worden, is door de regen op een sof uitgedraaid.

Daarentegen hebben echter wel de activiteiten die binnen plaats vonden veel publiek getrokken. Zo bestond grote belangstelling voor de judodemonstraties, de Indonesische volksdansen en het optreden van de Meerser mandolinevereniging „Edelweis" in samenwerking met het jongerenkoor van Stein. Ook het „wagenspel" van Mixed, waarbij de plaatselijke en de landelijke politiek ludiek en toch kritisch op de korrel werd genomen, heeft heel wat bekijks getrokken, evenals de ponydemonstraties die tussen de buien door toch nog op de groenstrook nabij het zwembad konden doorgaan.

Hondentoilet in het Rolduckerveld

KERKRADE — Midden in de wijk Rolduckerveld is een sanitaire voorziening voor viervoeters gecreeerd, in de volksmond bekend als een „poepdoos" voor honden.
Deze sanitaire voorziening is een antwoord op het zesde gebod van de tien milieugeboden. Een gebod dat beoogt eigenaars van honden te bewegen hun viervoeters niet op straten en voetpaden hun behoefte te laten doen. In het kader van de schoonmaakactie die vandaag en morgen in het Rolduckerveld wordt gehouden is tot de plaatsing van dit hondentoilet besloten.

Officiële mededelingen

GEMEENTE HEERLEN

BEKENDMAKING

Afsluiting wegen c.q. pleinen

In verband met de te houden voorjaarskermis zullen voor de na te noemen straten en pleinen c.q. gedeelten daarvan op de daarbij te vermelden tijdvakken de navolgende verkeersmaatregelen van kracht zijn:
vanaf woensdag 12 juni 1974 te 20.00 uur tot en met 20 juni 1974 zullen in beide richtingen voor alle verkeer behalve voetgangers gesloten zijn: de Raadhuisstraat, de Uilestraat, het Raadhuisplein;
vanaf donderdag 13 juni 1974 om 08.00 uur tot en met donderdag 20 juni 1974 zullen in beide richtingen voor alle verkeer behalve voetgangers gesloten zijn: **de Bongerd, de Oranje Nassaustraat voorzover gelegen tussen de Bongerd** en de Dautzenbergstraat;
vanaf zaterdag 15 juni 1974 tot en met woensdag 19 juni zullen in beide richtingen voor alle verkeer behalve voetgangers gesloten zijn:

de Saroleastraat voorzover gelegen tussen de Dautzenbergstraat en de Geleenstraat, op zaterdag vanaf 18.00 uur en op de overige dagen vanaf 12.00 uur;
de Dr. Poelsstraat, voor zover gelegen tussen de Geleenstraat tot en met het Raadhuisplein, nabij het hoekpunt voormalig restaurant Castellum, op zaterdag vanaf 18.00 uur en op de overige dagen vanaf 18.00 uur.

Genoemde maatregelen zullen niet van kracht zijn voor bestuurders van motorvoertuigen, die in het bezit zijn van een schriftelijke ontheffing van Burgemeester en Wethouders.

Heerlen, 10 juni 1974

Burgemeester en Wethouders
van Heerlen
De Burgemeester
Ir. J. C. Schlösser, l.b.
De secretaris,
H. M. I. Goltstein

REGIO vandaag

Tweede grasmachine in Nieuwstadt

NIEUWSTADT — Buiten de agenda voor donderdag 6 juni om heeft de raad van Nieuwstadt besloten over te gaan tot aanschaf van een tweede grasmaaimachine. Het raadslid Ramakers was de enige tegenstemmer, aangezien hij van de raad verwachtte dat men eerst eens ging kijken of de prijs van 5160 gulden wel de laagste was. Burgemeester Corten vond de zaak echter zo urgent dat hij niet langer wilde wachten met de aanschaf. De raad besloot daarna tot direkte aanschaf.

Penningmeester St. Martinus

STEIN — Door het bisdom is tot nieuwe kerkmeester van de St. Martinusparochie in Stein benoemd de heer H. C. Dassen, Hoppenkampstraat 12. Hij zal in dit bestuur de functie van penningmeester gaan vervullen. De heer J. Janssen, lange tijd penningmeester van de parochie, is door het bisdom op zijn verzoek eervol ontslag verleend.

Jeugdwerk in Vrangendael

SITTARD — Het jeugdwerk in de Sittardse wijk Vrangendael dràait momenteel op volle toeren. Naast het peuter- en hobbywerk start men vrijdag, 14 juni, met een tienerinstuif voor jongelui tussen 12 en 14 jaar. Uit het grote aantal inschrijvingen tot nog toe mag wel blijken dat er grote belangstelling bestaat voor aktiviteiten speciaal voor deze leeftijd. De jongelui mogen zelf hun programma kiezen, samenstellen en voorbereiden. Er is gebleken uit een enquêteformulier dat er grote belangstelling is voor luisteren naar muziek, het leren dansen, toneel spelen, en het houden van speur- opdracht- en oriëntatietochten. Men wil de jeugd in de gelegenheid stellen zelf een jeugdkrantje te maken, muziek te maken op eigen instrumenten, en informatie in te winnen over studie, mode, tv-programma's, weekeinden en het kijken naar films. Belangstellenden (tussen de 12 en 14 jaar) kunnen zich alsnog opgeven bij Kees, Vrangendael 38-1, en bij Sjef, Burg. Heynenstraat 5.

Processie in Sittard

SITTARD — Sittard houdt — in tegenstelling tot diverse andere plaatsen — vast aan zijn eeuwenoude Sacramentsprocessie. Deze zal uittrekken op zondag 16 juni na de plechtige hoogmis om 9.30 uur in de Sint-Petruskerk. De opstelling van de processie vindt rond 10 uur plaats op het Kloosterplein en de Oude Markt. De route van de processie is als volgt: Oude Markt, Markt (linksom) naar de Rosmolenstraat. Hier wordt in de tuin van het klooster van de Liefdezusters van het Kostbaar Bloed — waar een rustaltaar wordt opgesteld — een korte plechtigheid gehouden. Daarna tracht de processie via Rosmolenstraat, Nieuwstraat, Limbrichterstraat en Kerkstraatje (bij drogisterij Schijns) naar de Sint-Petruskerk. De bewoners van de woningen, gelegen langs de route, worden verzocht te vlaggen en voor een passende versiering zorg te dragen.

Expositie in HTP

HEERLEN — Op vrijdag 14 juni wordt in de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat aan de Oliemolenstraat te Heerlen om 20.30 uur een tentoonstelling geopend van katechetisch materiaal. Er zal een uitgebreide collectie te zien zijn van projecten, methodes en literatuur voor het godsdienstonderwijs op kleuterscholen, basisscholen en scholen voor voortgezet onderwijs. De tentoonstelling, die gehouden wordt door het Katechetisch Centrum Heerlen, is dagelijks te bezichtigen van 10 tot 21 uur en duurt tot vrijdag 21 juni. Op donderdag 20 juni wordt bovendien een forum gehouden.

Uitslagen muziekfeest

TREEBEEK — Drie dagen lang heeft Treebeek in het teken gestaan van muziek, gegeven door de showband St. Antonius; 25 korpsen uit alle windstreken namen aan het muziekfestival deel. De uitslag van het concours was als volgt: Nederlandse korpsen optocht: 1. Wilhelmina Schinveld, 2. showkorps Heel, 3. Prinses Margriet Hoensbroek. Defilé: 1. Barbara GA Schaesberg, 2. St. Jan Hoensbroek, 3. St. Servatius Vaesrade.
Buitenlandse korpsen: optocht: 1. Blau-Weiss Köln, 2. Harmonie Frechen, 3. Grün-Weiss Rondorf. Defilé: 1. Grün-Weiss Rondorf, 2. Glau-Weiss Wesseling, 3. Blau-Weiss Köln. De publiekprijs ging naar Blau-Weiss Wesseling.

VAN PLAATS TOT PLAATS

Sittard

— De kanarievereniging „Onze Vogels" Sittard II houdt in het Kaar te Overhoven Sittard grote kienavonden op 15, 20, 22 en 27 juni.

—De korfbalclub „Excelsior" heeft zijn vierde lustrum met een geslaagd korfbaltoernooi en met een tweetal feestavonden gevierd. Het gemeenschapshuis in de Baandert was voorbehouden aan de senioren, terwijl in **het restaurant van het stadion aan de** Hemelsley de jeugd met de rond 150 gasten van de zustervereniging Sios uit Velp, zich kostelijk vermaakte. Excelsior mag terugblikken op een buitengewoon geslaagde viering van zijn vierde lustrum.

— De afdeling Sittard van het I.V.N. heeft plannen om in 1975 te starten met boomplantdagen in de verschillende wijken. De jeugd kan ook na het planten zijn eigen boom verzorgen. Hierdoor wordt de leefbaarheid in de wijk bevorderd en krijgt de jeugd verantwoordelijkheidsbesef bijgebracht voor het groen in eigen omgeving.

— De huurdersbelangenvereniging in het Limbrichterveld heeft definitief haar beslag gekregen. In het bestuur hebben zitting genomen Hub Bemelmans (voorzitter), Harry Schreurs (secretaris), Th. Saat (penningmeester) en leden: Ruud Guyt, Marcel de Vries en Karel Walraven. Zij hebben verschillende wensen op het programma staan, onder meer ombouw van de stookinstallaties, de warmte-isolatie van de flatwoningen, de afstelling van de meetinstallatie van de verwarmingen en een goede meetapparatuur. Verder: de kakkerlakbestrijding en het verkrijgen van afsluitbare fiets- en bromfietshokken in de bergruimten. Ook bewoners van de laagbouwwoningen in het Limbrichterveld kunnen in de naaste toekomst lid worden van de vereniging.

— **Zaterdag 15 juni zal mgr. J. Gijsen** in de hoofdparochiekerk tijdens de eucharistieviering van 19 uur het H. Vormsel toedienen aan de leerlingen van de zesde klas van de Sint-Petrus school.

— De Pinkstercollecte voor de missionarissen (op verlof) heeft in de Sint-Petruskerk rond 1250 gulden opgebracht.

— Nieuwe leden voor de hockeyclub „Sittard" kunnen zich schriftelijk melden bij mevrouw C. Melsert, Margrietlaan 3, Sittard en bij de heren H. Slegers, Gouverneur Houbenlaan 20, Munstergeleen en J. Kersten sr., Beatrixlaan 41, Sittard. Bij de heer H. Slegers kunnen leden zich afmelden. Men wil zo spoedig mogelijk de „balans" opmaken in verband met de voorbereidingen voor de competitie 1974-1975.

— Het groot mixed-toernooi, door het bestuur van de hockeyclub „Sittard" eind juni gepland kan in verband met de werkzaamheden aan de terreinen niet doorgaan. Het wordt nu verschoven naar zaterdag 31 augustus.

— Op zondag 11 augustus wordt door de hockeyclub Sittard een familiehockey-toernooi georginiseerd. De deelname staat open voor familie-elftallen. Hieraan kunnen naast de H.C.S.-leden ook familieleden, verloofden enz. meedoen. In de elftallen kunnen zowel heren- als dames senioren, junioren en pupillen meespelen. Traiteur Latten uit Munstergeleen heeft een beker uitgeloofd voor het winnende elftal. Opgave vóór 20 juni bij mevrouw Hilde Ruers, Lemmender 58, Brunssum.
— De jongens van de hockeyclub Sittard wonnen in Weert het hockeytoernooi met 8 punten. De meisjes eindigden op de derde plaats met 5 punten. Omdat de uitslagen van de jongens en de meisjes werden samengeteld kwam Sittard op de derde plaats met 13 punten. Eerste werd Weert met 14 pnt., terwijl Blerick dat een beter doelgemiddelde had met 13 pnt. de tweede plaats voor zich opeiste. Daarnaast ontvingen de jongens- en meisjesploegen van Sittard een plaquette als sportiefste toernooiploegen.

Susteren

— De schutterij St.-Petrus en Paulus te Susteren-Heide heeft esn nieuwe koning. Bij het 201e schot wist de heer W. Savelkoul de laatste resten van de harde vogel naar beneden te halen en zo de titel te veroveren. Als ere-schutters richtten ook kapelaan de Jong (Mariaveld), loco-burgemeester C. Renet en het raadslid A. Jansen de buks op de vogel. Twee bestuursleden van het oud-Limburgs: de heren Jans en Herfs, waren ook aanwezig. „St.-Petrus en Paulus" zal binnenkort tevens deelnemen aan het Oud-Limburgs. Supporters kunnen zich opgeven bij de heren W. Swillens, Rijtstraat en van Kan, Heidestraat.

Grevenbicht

— De trainingen van de judoclub „Grevenbicht" vinden deze week plaats op woensdagavond. Beide groepen — senioren en junioren — worden om 20 uur in het Gemeenschapshuis verwacht.

Born

— Op Pinkstermaandag hield de tafeltennisvereniging Bartok als afsluiting van haar eerste seizoen de clubkampioenschappen voor junioren. Het werd een geslaagde en gezellige tafeltennismiddag, waarbij enkele spelers voor grote verrassingen zorgden. Vooral de finale werd een zeer goed gespeelde en spannende partij tussen de goed spelende J. Wehrens en Fr. Slowikowski. Laatstgenoemde wist op 't nippertje te winnen. Derde werd G. Hubens en als vierde eindigde Leo Leurs. Na afloop werden de prijzen uitgereikt door burgemeester Onland. De trainingen gaan voorlopig gewoon door op elke maandagavond in het gemeenschapshuis.

Nieuwstadt

— In Nieuwstadt besloot de raadsvergadering akoord te gaan met de naam die B. en W. willen geven aan het komplex van 24 bejaardenwoningen. De straat zal nu naar de parochieheilige genoemd worden: „St.-Janshof". De nog jonge tennisvereniging kreeg met algemene goedkeuring van de raad de beschikking over de 2 nieuwe tennisbanen. Dit geschiedt dan voor het bedrag van 1000 gulden voor de resterende maanden van dit seizoen. Al wilde de raad de vereniging er wel uitdrukkelijk op attent maken dat het volgend jaar wel meer dan die 1000 gulden betaald zou moeten worden, omdat het nu maar die twee maanden betrof.
Uit waardering voor het werk van de Limburgse mijnen werd besloten positief te reageren op het verzoek van de stichting Mijnmuseum in Kerkrade om een subsidie. Men wilde nu een eenmalige subsidie verlenen van 100 gulden, terwijl bij een eventuele aanvraag voor een blijvende subsidie de raad opnieuw hierover zal beslissen. Een andere subsidiezaak gold het St.-Barbara koor, dat een subsidie had aangevraagd voor de aanschaf van een muziekinstrument. Het voorstel van B. en W. was een bijdrage te verlenen van 50 procent tot een maximum van 600 gulden. Omdat de uiteindelijke aanschf van het muziekinstrument van het koor slechts 1000 gulden bedroeg, hielp het pleidooi van de heer Ramakers het koor aan een zeer gunstige subsidie nu de raad besloten had zonder meer over te gaan tot een bijdrage van 600 gulden.

Stein

— Zaterdagavond werd in zaal Hermans tijdens de jaarvergadering van de SV De Ster, aan secretaris L. Dassen namens bestuur en leden een gouden horloge aangeboden, als bewijs van waardering voor het vele werk dat de heer Dassen voor de vereniging gedaan heeft en nog steeds doet. Hij is een der oprichters der vereniging, was de eerste voorzitter, en is nu 25 jaar onafgebroken bestuurslid. Tijdens de na de jaarvergadering gehouden gezellige feestavond boden de heren Nelissen en Martens hem namens de KNVB de zilveren bondsspeld aan. Tijdens de jaarvergadering werden de periodiek aftredende leden herkozen evenals de heer P. Berix, die met grote meerderheid weer tot voorzitter werd gekozen.

— In de aula van de school aan de De Halstraat (St.-Jan) zullen in het weekeinde de werkstukken, die de leerlingen gemaakt hebben in de expressievakken worden tentoongesteld. De tentoonstelling is gratis te bezichtigen, op vrijdag 14 juni van 19 tot 21 uur en op zaterdag van 15 tot 18 uur.

— Dinsdag 18 juni (kermisdinsdag) komen in Stein de spreekuren van burgemeester en wethouders te vervallen.

— Het telefoonnummer van de dependance van de St.-Jansschool, de Halstraat, is gewijzigd in 1614. Het telefoonnummer van het hoofdgebouw blijft ongewijzigd 1209.

EXAMENS

UTRECHT — Aan de rijksuniversiteit te Utrecht zijn geslaagd voor kandidaatsexamen psychologie: F. H. Arts Venlo, mej. M. L. Baerveldt Maastricht, G. M. van Leeuwen, Heerlen, mevr. M. G. Th. Savelkoul-Lendfers, Limbricht.

NIJMEGEN — Aan de katholieke universiteit te Nijmegen is geslaagd voor het kandidaatsexamen biologie: de heer H. P. J. J. Cuppen, Horst. Voor het artsexamen zijn geslaagd: A. J. M. Cleophas Venlo, J. A. G. Geelen Roermond, F. H. J. A. Vissers Echt. Voor het kandidaatsexamen theologie is geslaagd: mej. E. M. A. Huijts Voerendaal. Voor het doctoraal examen rechten: Th. H. C. Derkx Venlo.

Sociale Werkplaats Sittard zonder vervoer

Bijrijders in staking voor plaatsing in hogere groep

door Henk Thonen

SITTARD — De bijrijders van de sociale werkplaats in Sittard hebben gisteren het werk neergelegd uit protest tegen het beloningsysteem. In de loop van de middag hebben de bijrijders adhaesie gekregen van een vijftal chauffeurs. Vandaag zullen in totaal negen mensen van de afdeling vervoer weigeren aan het werk te gaan. Door de waarnemend directeur zijn de bijrijders op onbetaald ziekteverlof gestuurd. De stakers willen vanmorgen daarom geld gaan halen bij de sociale dienst in Sittard. Daarna willen ze de toegang tot het bedrijf barricaderen en het werk op de afdeling vervoer onmogelijk maken.

Aanleiding tot de wilde staking (de stakers zijn niet aangesloten bij een vakbond) is de indeling van chauffeurs in loongroep vijf en van de bijrijders in groep drie. Een verschil van gemiddeld drie tientjes schoon per week. De bijrijders willen ingedeeld worden in loongroep vier, dan gaan ze er vijftien gulden op vooruit. Waarnemend directeur Van Daalen van de Sociale Werkplaats vindt de staking

Chauffeurs zijn solidair

doodjammer. „De mensen begrijpen niets van de indeling in loongroepen. Volgens een ministeriële richtlijn hebben we de chauffeurs ingedeeld in loongroep 5. In Sittard waren chauffeurs ingedeeld in de loongroep 3, 4 en 5. Dat was een onrechtvaardige zaak, die rechtgetrokken moest worden. Dat hebben we dus gedaan. En omdat we een onrechtvaardige zaak uit het verleden recht trekken protesteren de bijrijders. Deze laatste categorie mag volgens de ministeriële richtlijnen enkel in loongroep drie ingedeeld worden. Ik heb maandagmorgen om kwart over acht met de werkweigeraars gepraat. Ik heb hun aangeboden de rijksconsulent er bij te halen. Ik heb hun aangeraden lid van een vakbond te worden en ik heb verteld, dat ik advies zal vragen aan het gemeentebestuur. De mensen hebben tot de middag tijd gekregen om het werk te hervatten. Toen dat niet gebeurde heb ik ze 's middags met onbetaald ziekteverlof gestuurd. Ik hoop dat ze vlug hun ongelijk inzien".

„Wij hebben geen ongelijk. Wij willen ook een loongroep hoger. De chauffeurs staan achter ons. We gaan door met onze aktie tot we in loongroep vier zitten", aldus de stakende bijrijders, die hun tijd doden met koffie drinken en shaggies rollen in de kantine. Het viertal, P. Gijzen, H. Moechacht, J. Mols en J. Erken, kreeg om vier uur versterking van vijf chauffeurs. Tot aktieleider werd gebombardeerd chauffeur F. Mols.

Als eerste belangrijke daad mócht hij het CPN-kamerlid Frits Dragstra ontvangen. De stakers zijn vastbesloten door te gaan met hun aktie tot ze er bij neer vallen. „Wat voor de chauffeurs mogelijk is moet voor ons ook kunnen. Wij krijgen nog wel meer medestanders en dan zullen we eens kijken of de directie zich even star blijft opstellen".

Waarnemend directeur Van Daalen: „Jammer dat de werkplaats weer in de negatieve publiciteit komt. Daar is niemand en niets mee gediend. Ik hoop dat de aktie snel voorbij is".



De stakende bijrijders met op de achtergrond (staande) aktieleider F. Mols.

Vragen over de vissterfte in Belgische Kamer

MAASEIK — In de Kamer van Volksvertegenwoordigers te Brussel hebben CVP-volksvertegenwoordiger Rutten en VU-volksvertegenwoordiger Raskin (beiden Limburgers) staatssecretaris Poma van het Leefmilieu vragen gesteld over de recente vissterfte in de Maas.

De staatssecretaris antwoordde dat, indien Nederlandse bedrijven schuld hebben aan de vervuiling van het water, België niet kan ingrijpen. Gebeurde de vervuiling aan de Belgische kant dan zou de wet op de bescherming van het oppervlaktewater moeten toegepast worden. Maar dat kan vooralsnog niet, omdat de uitvoeringsbesluiten van deze wet nog niet verschenen zijn.

Mr. Elsenburg over rampenplannen:

Urgenter om huizen op afstand te houden

Van onze verslaggever

GELEEN —„De ruimtelijke ordening is urgenter dan de samenstelling van rampenplannen. Tussen het gebied waar een ramp kan ontstaan en de bewoonde omgeving moet een afstand van minstens 500 tot 750 meter komen. In de Hinderwetsbepalingen zal dan ook meer rekening gehouden moeten worden met de afstanden", is de mening van Geleens burgemeester mr. Th. C. M. A. Elsenburg.

Het indelen in gevarenzones moet naar de mening van de burgemeester al binnen het hek op het eigen terrein van het betrokken bedrijf beginnen en daarbuiten voortgezet worden. Op deze manier kan een veilige afstand in de hand gewerkt worden tussen het mogelijke rampterrein en de woonwijken. „Wij hebben de woningbouw in het gebied Krawinkel al laten vallen met de bedoeling om er een handelsbestemming aan te geven. Maar misschien zullen we ook die bestemming moeten laten varen. Dat creëren van afstand zal niet meteen kunnen gebeuren, want dan zouden bestaande wijken afgebroken moeten worden. Het zal daarom in het beleid tijdens de komende jaren steeds naar voren moeten komen".

Het samenstellen van een rampenbestrijdingsplan in de westelijke mijnstreek is tot nu toe alleen op DSM gericht geweest. „Veel ernstiger dingen dan er met DSM kunnen gebeuren zijn in dit gebied niet gemakkelijk voor te stellen. Een soortgelijke problematiek is hoogstens te vinden rond het vliegveld Beek, dat een eigen organisatie heeft om dat te bestrijden. Er is een directe lijn tussen de DSM en de omliggende gemeenten Stein. Geleen. Beek en Sittard met een coördinatieplan voor brandweer, politie en gezondheidsdienst. Daarmee wordt regelmatig geoefend".

Het plan, een regeling op papier, kan pas goed functioneren als het benodigde materiaal aanwezig is. „Op de plaats van de ramp heb je niet voldoende materiaal bij elkaar. De gesprekken over de organisatie van de brandweren in de westelijke mijnstreek draaien vaak om de dubbeltjes. Wie gaat dat betalen". aldus de heer Elsenburg. „Daarbij wordt vaak gedacht aan het materiaal van de BB, dat niet gebruikt wordt. Maar het verlossende woord ligt bij de minister van Binnenlandse Zaken".

Ook op een ander niveau vormt de status van de BB het knelpunt van de rampenbestrijding. De zogenaamde commissie-Quint, onder voorzitterschap van de Brunssumse burgemeester, houdt zich al langere tijd bezig met rampenbestrijding in een groter verband. Ook daar wacht men af. wat de toekomstige positie van de BB zal zijn en welke rol zij kan spelen in de hulpverlening. „Het materiaal staat er. maar wordt niet gebruikt. Het is overigens door de gemeenten betaald", aldus Geleens burgemeester.

De heer Elsenburg ziet ook een duidelijke taak voor de nationale overheid: „Van de ministers van Binnenlandse Zaken, Milieu en Ruimtelijke Ordening zou het initiatief moeten uitgaan om onder andere met SHELL, AKZO en DSM om de tafel te gaan zitten om systematisch aan verbeteringen te werken.

Verder zou er landelijk een lijst moeten worden samengesteld van experts op allerlei terrein. Gemeente en provincie beschikken niet over de technici die precies kunnen beoordelen wat er op een bedrijf gebeurt. Nu moeten we afgaan op de inlichtingen, die de bedrijven geven. DSM zal het wel goed doen, maar je moet het publiek niet alleen de inlichtingen geven, die je van DSM krijgt. Je moet ze ook de mening van onafhankelijke deskundigen voorleggen. De kosten daarvan zullen niet voor rekening van de gemeenten moeten komen".

In één klap 21 bonnen

VAALS — De 18-jarige H. uit Vaals heeft in de vroege zondagochtend een rekord-aantal van 21 bekeuringen tegelijk opgelopen. Onder de 21 overtredingen was ook verzet tegen degenen die hem aanhielden: een wachtmeester van de Marechaussee werd door H. op zijn gezicht geslagen.

De onvoorstelbare reeks van processen-verbaal begon met een aanrijding om half vijf op de kruising Tentstraat-Viergrenzenweg te Vaals. Daarbij was H. betrokken met een auto die gestolen was. De jeugdige Vaalsenaar was niet alleen niet in bezit van de vereiste, bij de auto behorende papieren, maar had ook geen rijbewijs. De wagen voldeed bovendien technisch op allerlei onderdelen niet aan de eisen. Verder was de jongeman onder invloed van drank, reden waarom hij na zijn arrestatie ter ontnuchtering werd ingesloten.

Er is nog niet bekend wie de eigenaar van de auto is. Vermoedelijk werd hij gestolen in Kerkrade. De auto is een Opel Rekord met kenteken 09-40-EU. H. zei aanvankelijk dat hij de auto van een vriend had geleend.

Bierdieven op heterdaad betrapt

KERKRADE — Drie achttienjarige Kerkradenaren zijn zondagavond met een gestolen vat bier niet verder dan vijftig meter van de plaats van de misdaad gekomen. Daar zijn zij op heterdaad betrapt en het vat met vijftig lieter bier is weer aan de feestvierende verenigingen — de eigenaren van het vat — teruggegeven.

De 18-jarige broers J. S. en S. S. en de evenoude J. B. wilden hun dorst lessen met het bier, dat zij zich op illegale wijze hoopten te verschaffen uit de tent van de feestvierende Terwinselse fanfare en voetbalvereniging. De diefstal verliep gesmeerd en het vat werd in de richting van de plaats gerold, waar het aangeslagen zou worden. Zover is het echter niet gekomen. Het bier is tegen betaling door anderen opgedronken.

Steeds meer rumoer rond abortuskliniek

MAASTRICHT — De via perspublicaties en advertenties geuite collectieve pro's en contra's over de vestiging van een abortuskliniek in Maastricht beginnen elkaar steeds frequenter af te wisselen. De fractie van de CDA van de Maastrichtse gemeenteraad zal vanavond tijdens de raadsvergadering een verklaring afleggen waarin zij zich duidelijk zal uitspreken tegen de komst van de abortuskliniek.

Eind vorige week had de KVP-statenkring Maastricht in een circulaire aan haar leden een oproep gedaan adhesie te betuigen met het beroep van het Dekenaal Centrum Maastricht op de Maastrichtse bevolking al het mogelijke te doen de vestiging van een dergelijke kliniek te verhinderen.

Daarentegen heeft nu inmiddels het bestuur van de PSP Maastricht een beroep op de Maastrichtse gemeenteraad gedaan geen stappen te ondernemen tegen de abortuskliniek. Het PSP-bestuur is van oordeel, dat er in Limburg behoefte bestaat aan een dergelijk instituut. De felle tegencampagnes, die het PSP-bestuur begrijpelijk vindt wegens de historische ontwikkelingen in het gewest, ziet het in feite als een bevoogding van de vrouw. „Indien we de abortuskliniek geen kans geven om te funktioneren is de kans groot, dat illegale abortuspraktijken van ondeskundigen weer de kop opsteken met alle medische gevolgen van dien", adus hetl Maastrichtse PSP-bestuur, dat in zijn communiqué de medewerkers van de abortuskliniek „veel succes en sterkte" toewenst.

Het comité Wyck, een van de twee comité's, dat fel actie voert tegen de abortuskliniek, heeft inmiddels een gesprek gehad met dr. Post, het hoofd van de inspectie volksgezondheid Limburg. Tegenover het comité verklaarde dr. Post op de hoogte te zijn geweest van de vestiging van de kliniek. Voor de ROZ plaatste de heer Post zich op het standpunt dat de abortuskliniek in Maastricht voorlopig zijn kans dient te hebben.

PROVINCIE vandaag

Patiënten in actie tegen personeelsstop

GELEEN — Patiënten van het St.-Barbaraziekenhuis in Geleen zijn een actie begonnen om de minister van Volksgezondheid te bewegen een einde te maken aan de personeelsstop voor verplegenden in ziekenhuizen. Ze vragen patiënten in het Geleense ziekenhuis, maar ook hun lotgenoten in andere Limburgse ziekenhuizen een briefkaart aan de minister in Leidschendam te zenden met de tekst: „Stop met de personeelsstop omwille van het belang van de patiënten".

Patiënt de heer J. van Kempen in St.-Barbara: „Als het meezit, moeten we drieduizend briefkaarten bij de minister kunnen krijgen. We hebben alle medewerking van de directie hier. Het is toch te gek: lopende patiënten moeten meer en meer de verpleegkundigen assisteren". De heer Van Kempen is een van de initiatiefnemers tot de briefkaartenactie. Er zijn circulaires rondgezonden om patiënten op te wekken mee te doen.

Schenking aan Hartstichting

KERKRADE — Directeur P. Visser van Medtronic, een bedrijf voor hartstimulatoren in Kerkrade-West, heeft gisteren een bedrag van vijftigduizend gulden namens Medtronic geschonken aan de Nederlandse Hartstichting. De schenking wordt verdeeld over vijf jaar. De schenking werd gedaan omdat Medtronic gisteren een bedrijfsuitbreiding in gebruik nam. Ook omdat een van de doelstellingen van het Amerikaanse bedrijf is bij te dragen tot het welzijn van de mens door toepassing van bio-medische engineering in research, ontwerp, produktie en verkoop van apparatuur of hulpmiddelen die pijn verlichten, gezondheid herstellen en het leven van de mens verlengen.

Diploma's voor laatste houwers

HEERLEN — Op de Oranje Nassaumijn I in Heerlen zijn de laatste houwerdiploma's in de mijnindustrie uitgereikt. Het diploma werd uitgereikt aan tien Marokkanen en een Nederlander. Vlak voor de tweede wereldoorlog ging de opleiding voor houwer in Limburg van start. Sindsdien hebben ongeveer 27.300 mijnwerkers het houwersdiploma afgelegd met goed gevolg. In 1956 bereikte het aantal geslaagden de recordhoogte van 1.880.

In de ondernemingsraad van de ON-mijnen is meegedeeld dat de Marokkaanse arbeiders die in 1937 zijn geboren extern verplaatst mogen worden.

Fransen eren „passeurs"

ROERMOND — Op zaterdag en zondag a.s. zullen in Roermond meer dan 170 Limburgse „passeurs" (de Franse naam voor helpers van krijgsgevangenen tijdens de tweede wereldoorlog) de gast zijn van de Union Nationale des Evadés de Guerre, de Franse organisatie van ontsnapte krijgsgevangenen. Al deze mensen zullen tijdens de bijeenkomst van zaterdag in het Roermondse stadhuis voor hun werk tijdens de oorlog worden gedecoreerd. Het stadhuis met al zijn zalen is daarvoor zaterdagavond vanaf half zeven geheel in gebruik.

De Franse delegatie arriveert zaterdagmiddag om half vijf in Roermond. Om 18 uur begint een plechtige herdenkingsbijeenkomst bij het monument der gevallenen op het Zwartbroekplein. Onmiddellijk daarna worden gasten en genodigden door burgemeester mr. M. M. L. G. M. Custers ten stadhuize ontvangen. De voorzitter van de Union, generaal Picard, zal hier de uitreiking van de onderscheidingen leiden.

500 kilo magnesium gestolen

VENLO — Onbekenden hebben een inbraak gepleegd in een vrachtauto van een expeditiebedrijf uit Lobberich (Dld). Het voertuig was bij de St. Lambertuskerk in Blerick geparkeerd.

De dieven hebben de verzegeling van de lading verbroken en het zeildoek los gemaakt. Ze hebben een der op de vrachtauto geladen kisten opengebroken en daaruit 64 „broodjes" magnesium met een totaal gewicht van 500 kilo gestolen. De juiste waarde daarvan — in elk geval aanzienlijk — is niet bekend.

Geboren:

LOES

dochter van
Mai Linssen
Gré Linssen-Hengens
zusje van Bart

Heerlen, 8 juni 1974

Tijdelijk: St. Elisabethkliniek 180, Heerlen, kamer 22
Grensstraat 73, Ubach over Worms

Wij zijn erg blij met de geboorte van onze zoon

HUUB

Boy Bogman
Margriet Bogman-Gielingh
Mariëlle
Astrid

Beek (L.), 9 juni 1974
Van Sonsbeecklaan 2A,

Tijdelijk ziekenhuis Sittard, kamer 513

GEBOORTEN

Jordi, zoon van Laurent en Ans v. Sundert-Cobben. Maastricht, Bosselruwe 95c.

OVERLEDEN

† **Sjef van der Zee**, oud 74 jaar, echtgenoot van Tonny Schrijnemakers. Maastricht, Kast. Hillenraadweg 106. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 12 juni om 11 uur in de parochiekerk van St. Antonius van Padua te Nazareth-Maastricht.

† **Johannes Jacobus Smits**, oud 60 jaar, echtgenoot van F. M. Canna. Rothem-Meerssen, Tussen de Bruggen 95. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 12 juni om 11 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Rothem.

† **Anna van Wijhe**, oud 66 jaar, echtgenote van Gerardus Rossell. Maastricht, Tillystraat 4. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 12 juni om 11 uur in de parochiekerk van St. Guliëlmus te Maastricht.

† **Bastiaan Meuthaan**, oud 73 jaar, echtgenoot van Agatha Johanna Antonetta Saathoff. Mheer, Jonge Hagen 40. De uitvaartdienst vindt plaats woensdag 12 juni om 11 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Mheer.

---

† Heden is plotseling van ons heengegaan, voorzien van het H. Oliesel, in de leeftijd van 43 jaar, mijn zorgzame man, onze lieve pappa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Harry Camp

echtgenoot van
TRUUS CORSTEN

Voor zijn zielerust vragen wij uw gebed.

De bedroefde familie:
G. M. L. Camp-Corsten
Carin
Petra
Familie Camp
Familie Corsten

Kelpen, 9 juni 1974
Ellerweg 20

De H. Eucharistieviering zal worden gehouden donderdag 13 juni a.s. om 11.00 uur in de kerk van de H. Antonius-Abt te Ell, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur, Café Palmen, aan de kerk.

Woensdag om 19.00 uur wordt voor zijn zielerust een H. Mis opgedragen in bovengenoemde kerk.

Pappa ligt opgebaard in het Mariaklooster te Grathem.

---

† Heden is plotseling van ons heengegaan, mijn lieve man en onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Joannes Jacobus Antonius Coenen

echtgenoot van
GERTRUDIS MARIA LEONIE LIMPENS

in de leeftijd van 64 jaar.

De bedroefde familie:
Heel: G. M. L. Coenen-Limpens
Beegden: Mia en Harry Verkoelen-Coenen
Jos
Kelpen: Hub en Lies Coenen-van de Kerkhof
Johnny, Lenny, Edwin
Veghel: José en Theo Gerrits-Coenen
Jeroen, Maarten
Heythuysen: Gerda en Henk Caris-Coenen
Léon
Heel: Zef en Maria
Horn: Annie en Peter Barten-Coenen
Yvonne
Familie Coenen
Familie Limpens

Heel, 10 juni 1974
Daalzicht 10

De H. Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 12 juni a.s. om 15.00 uur in de parochiekerk van de H. Stephanus te Heel. Bijeenkomst, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 14.45 uur in de kerk.

Heden, dinsdag, om 19.00 uur avondwake in de kerk.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het St. Laurentiusziekenhuis. Bezoekuren van 17.00—19.00 uur.

---

† Met droefheid geven wij kennis, dat heden van ons is heengegaan, gesterkt door het H. Sacrament der zieken, op 91-jarige leeftijd mijn goede man, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer en oom

Maria Antonius Jan Martin Camps

echtgenoot van
EMILIE CHORUS

Hij was oud-kerkmeester en secretaris van het Kerkbestuur St. Pancratius te Heerlen.
Lid van de St. Vincentius en collectantenvereniging.

Wij vragen uw gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Venray: E. Camps-Chorus
Schimmert: M. Lendfers-Camps
J. Lendfers, kinderen en kleinkind
Venray: J. Janssen-Camps
W. Janssen en kinderen
Kerkrade: C. Vossen-Camps en kinderen
Heerlen: Th. Camps en kinderen
C. Camps-van Cruchten
Maastricht: A. v. Heern-Camps
J. v. Heern en kind
San Francisco: Fr. Camps
Familie Camps
Familie Chorus

Venray, 9 juni 1974
Patersstraat 35

De plechtige h. eucharistieviering zal tot zijn intentie worden gehouden op donderdag 13 juni a.s. om 11 uur in de Paterskerk te Venray, waarna wij hem zullen begeleiden naar zijn laatste rustplaats op de r.k. begraafplaats „Boschhuizen" aldaar. Bijeenkomst: Patersstraat 35, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur.

Avondmis is woensdagavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Onze dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Elisabethziekenhuis te Venray, alwaar gelegenheid is afscheid te nemen na de avondmis.

---

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen zij voor ons betekende, berichten wij U, dat God heden tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade, in de leeftijd van 71 jaar, onze dierbare moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Josepha Doveren

echtgenote van wijlen
JAN HUBERT MIJNES

Wij bevelen haar ziel in uw gebed aan.

De bedroefde familie:
Bleijerheide: A. Fischer-Mijnes
J. Fischer en kinderen
L. Krewinkel-Mijnes
J. Krewinkel
Bemmel (Nijm.): T. Hanneman-Mijnes
A. Hanneman en kinderen
Familie Doveren
Familie Mijnes

Bleijerheide, 9 juni 1974
Angelastraat 16

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 13 juni a.s. om 11.00 uur in de kerk van de H. Antonius van Padua te Bleijerheide, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst aan voornoemde kerk, alwaar vanaf 10.45 uur gelegenheid tot condoleren.

Woensdag 12 juni a.s. zal de dierbare overledene worden herdacht tijdens de eucharistieviering om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Sint Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren van 14.15—15.00 uur en van 19.15—20.00 uur.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Geheel onverwachts ging heden van ons heen mijn lieve man, onze zorgzame vader, zoon, broer, zwager, oom en neef

Antoon Hoefsteders

echtgenoot van
MARIA ELISABETH KIEVITS

Hij werd 34 jaar.

De bedroefde familie:
Sittard: M. E. Hoefsteders-Kievits
Herman
Klaartje
Wimpie
Henkie
Familie Hoefsteders
Familie Kievits

Sittard, 9 juni 1974
Leeuwerik 10

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben donderdag 13 juni a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van Christus Koning te Leyenbroek-Sittard. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 9.45 uur.

Woensdag a.s. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 11.00 tot 12.00 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

---

† In vrede met Christus ging heden van ons heen, in de leeftijd van 87 jaar, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Elisabeth Gehlen

weduwe van
HUBERT MOHNEN

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Kerkrade: P. Mohnen-Balendonck
B. Mohnen, kinderen en kleinkinderen
Heerlen: Mevr. M. Mohnen,
kinderen en kleinkinderen
Kerkrade: A. Reinierkens-Mohnen
J. Reinierkens
kinderen en kleinkinderen
Kerkrade: L. Mohnen
K. Mohnen-Heller en kind
Kerkrade: E. Steinmann-Mohnen
P. Steinmann,
kinderen en kleinkinderen
Kerkrade: H. Simons-Mohnen
W. Simons
kinderen en kleinkinderen
Familie Gehlen
Familie Mohnen

Kerkrade, 8 juni 1974
Correspondentie-adres: O.L. Vrouwestraat 26

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 12 juni a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Holz-Kerkrade, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Hedenavond tijdens de eucharistieviering van 19 uur in voornoemde kerk zal voor de overledene gebeden worden.

---

† heden overleed, geheel plotseling, in de leeftijd van 71 jaar, mijn lieve man, onze lieve papa en schoonpapa

jo dautzenberg

echtgenoot van
ger dassen

ger dautzenberg-dassen
elly lousberg-dautzenberg
hans lousberg
jo dautzenberg
hemmy dautzenberg-rutten
yvonne vondenhoff-dautzenberg
fred vondenhoff
boy dautzenberg
familie dautzenberg
familie dassen

waubach, 10 juni 1974
hovenstraat 43

De uitvaartdienst en begrafenis zal plaatsvinden op donderdag 13 juni a.s. om 11.00 uur in de kerk van de h. theresia en don bosco te lauradorp.

bijeenkomst in de kerk om 10.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

woensdag avondmis in voornoemde kerk om 19.30 uur.

de overledene ligt opgebaard in de chapelle ardente, raadhuisstraat in nieuwenhagen. bezoekuren van 18.30—18.45 uur.

zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van het H. Oliesel, op de leeftijd van 56 jaar, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, mijn inniggeliefde man, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, broer, zwager, oom en neef

Fredericus Johannes Antonius Hendriks

echtgenoot van
JOHANNA MAGDALENA CATHARINA ADRIANA ADAMS

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Heerlen: J. M. C. A. Hendriks-Adams
Hoogkerk: C. Bos-Hendriks
J. Bos
Tholen: F. Hendriks
M. Hendriks-Etteringen
Boxtel: T. Cats-Hendriks
W. Cats
Heerlen: Tonny
Pieter
Dominicus
Familie Hendriks
Familie Adams

Heerlen, 10 juni 1974
Lintjensstraat 23

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 13 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Moeder Anna te Heerlen-Bekkerveld, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats Imstenrade.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.45 uur.

Bezoekuur chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen van 16.00—17.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Met grote verslagenheid geven wij U kennis van het plotselinge overlijden van

de heer
Fredericus J. A. Hendriks

Gedurende de ruim 25 jaar dat hij werkzaam was bij [illegible] met een grote inzet.

Wij verliezen in hem een goede vriend en kollega.
Hij ruste in vrede.

Direktie en personeel Plieger b.v.

Heerlen/Zaltbommel, 10 juni 1974

---

† Heden ging plotseling van ons heen, voorzien van het sacrament der zieken in de leeftijd van 61 jaar mijn lieve man, onze pappa en opa, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Frans Jansen

echtgenoot van
ANNY DERREZ

Sittard: A. Jansen-Derrez
Maggy Höhn-Jansen
Saskia Markus
Harry Jansen
G. Derrez
Familie Jansen
Familie Derrez

Sittard, 10 juni 1974
Plakstraat 19

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben donderdag 13 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Sittard. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.40 uur.

De overledene zal worden herdacht woensdag a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 11 tot 12 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

De crematie vindt plaats donderdag a.s. om 15.00 uur in het crematorium Daelwijck te Utrecht (aula 1), Floridadreef 7.

---

† Dankbaar voor alles wat zij voor ons heeft betekend, is heden geheel onverwacht van ons heengegaan, gesterkt door het Sacrament der zieken, op de leeftijd van 78 jaar

Jozefa Maria Hellebrekers

echtgenote van wijlen
HENDRIKUS PETRUS DEN OTTER

A. G. den Otter
H. den Otter-Bosman

Heerlen, 10 juni 1974
Corr.-adres: Woensdagstraat 8

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 13 juni a.s. om 10 uur in de St. Franciscuskerk Laanderstraat Heerlen, waarna bijzetting in het familiegraf op de begraafplaats Akerstraat. Gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur in de pastorie naast de kerk.

Rozenkransgebed woensdag a.s. om 19 uur in voornoemde kerk.

Bezoek chapelle ardente Verpleegkliniek Heerlen van 15 tot 16 uur.

Zij, die van dit overlijden geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Met grote droefenis geven wij kennis van het plotseling overlijden, in de leeftijd van 59 jaar, van mijn innig geliefde echtgenoot, onze vader, grootvader, schoonvader, broer, zwager, oom en neef

Gerhard van der Veen

echtgenoot van
KATHERINA VERCAUTEREN

De diepbedroefde familie:
Nuth: Mevr. van der Veen-Vercauteren
Jo en Trees
Mathea en Bert
Marjo, Mar en Arrien
Kitty, John en Gerwin,
Familie van der Veen

Nuth, 9 juni 1974
Kathagen 4

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 13 juni a.s. om 14 uur in de Ned. Herv. Kapel te Nuth. Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.15 uur in 't Kontaktgebouw, Pastorijstraat te Nuth.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren van 11 tot 12 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

In plaats van kaarten.

Uw hartelijke deelneming en grote belangstelling bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man en onze vader

Mathieu J. Heusschen

heeft ons diep getroffen en is voor ons een grote steun geweest. Wij danken u van harte voor dit medeleven.

H. Heusschen-van Uum
en kinderen

De zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 15 juni om 19 uur in de parochiekerk van de H. Geest te Meezenbroek-Heerlen.

Sittard geliefd voor inbrekers

MAASTRICHT — Inbraak en diefstal vormden gistermiddag voor de rechtbank te Maastricht de belangrijkste hoofdthema's. De naam van het oord, waar vier vrij jeugdige verdachten hun langevingerige praktijken hadden botgevierd, bleek deze keer uitsluitend en alleen Sittard te zijn.

De 19-jarige H. H. uit Sittard had gebroederlijk met zijn 20-jarige plaatsgenoot G. G. op 17 februari een nachtelijke „verhuizing" van meubilair uit een onbewoond pand op touw gezet. Voor H. was dit nog niet genoeg geweest. Een maand later pleegde hij een kraak in een garage, waar klinkende munt, rookwaren en een radiotoestel de buit vormden. Het bezit van hasj werd hem de daaropvolgende dag noodlottig. De dagvaarding bleek echter niet volledig. Op zijn kerfstok stonden ook nog inbraken bij het Centraal Ziekenfonds, Sios en een winkel aangemerkt, zo liet president mr. G. Hermesdorf weten. De officier van justitie mr. J. Fransen eiste 6 maanden gevangenisstraf, waarvan twee voorwaardelijk en drie jaar proeftijd. De eis tegen zijn „verhuisassistent" C. was een geldboete van 250 gulden en een maand voorwaardelijke gevangenisstraf met twee jaar proeftijd.

De 21-jarige Sittardenaar D. C. was iets professioneler te werk gegaan. Met zijn 26-jarige compagnon C. S., eveneens uit Sittard, had hij een goed uitgekiende greep gedaan uit een welvoorziene etalage van een Sittardse radiozaak. Met een autokrik was de ruit aan diggelen gegooid, waarna keurig voor 3400 gulden aan radioapparatuur in een gereed staande auto werd geladen. Om vooral geen last te hebben van achtervolgers waren tevoren plankjes met spijkers op de rijweg gelegd. Een politie-auto kreeg dan ook prompt twee lekke banden.

De eis tegen C. luidde 7 maanden hechtenis, waarvan 2 voorwaardelijk met 3 jaar proeftijd. Tegen S., wiens zaak bij verstek werd behandeld, werd, wegens zijn iets luchtiger verleden op het inbrekerspad, 5 maanden geëist, waarvan 2 voorwaardelijk met 2 jaar proeftijd.

Officiële mededelingen

GEMEENTE GREVENBICHT

**BEKENDMAKING
BESTEMMINGSPLAN
„KOM GREVENBICHT"**

De burgemeester van Grevenbicht brengt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 28, lid 6, van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, ter openbare kennis dat de Gedeputeerde Staten van Limburg bij hun besluit van 18 februari 1974, 1e afdeling, no. BC 14632, goedkeuring hebben verleend aan het raadsbesluit van 26 februari 1973 tot vaststelling van het bestemmingsplan „Kom Grevenbicht", met onthouding evenwel van goedkeuring van een op de bestemmingskaart met rode omlijning omgeven gedeelte. Het besluit van de Gedeputeerde Staten ligt met het bestemmingsplan vanaf 12 juni 1974 gedurende één maand ter gemeentesecretarie (afd. algemene zaken) voor eenieder ter inzage.

Gedurende voornoemde termijn kunnen de gemeenteraad, de inspecteur van de ruimtelijke ordening en zij, die zich tijdig met bezwaren zowel tot de gemeenteraad als tot de Gedeputeerde Staten hebben gewend, alsmede zij die bezwaren hebben tegen de gedeeltelijke onthouding van de goedkeuring door Gedeputeerde Staten zoals bedoeld in de 1e alinea, beroep instellen bij de Kroon. Gelijke bevoegdheid komt toe aan degenen, die zich tijdig met bezwaren tot de Gedeputeerde Staten hebben gewend tegen wijzigingen welke bij de vaststelling van het plan in ontwerp („Kom Grevenbicht") zijn aangebracht.

Beroepschriften moeten worden gericht aan H.M. de Koningin en kunnen worden ingediend bij de Minister van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening te 's-Gravenhage.

Grevenbicht, 7 juni 1974

De burgemeester voornoemd,
F. I. J. Loeffen

---

†

Diep bedroefd, maar dankbaar voor alles wat zij voor ons is geweest, delen wij U mede, dat God heden tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de leeftijd van 65 jaar, in het ziekenhuis te Heerlen, mijn onvergetelijke vrouw, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Wilhelmina Elisabeth Honnef

echtgenote van
Pieter Joseph Hissel

De bedroefde familie:
Heerlen: P. J. Hissel
Nijmegen: J. M. P. Hissel
M. E. T. Hissel-Hogervorst
Luc en Mieke
Melick: M. M. W. Van Loo-Hissel
P. M. A. L. Van Loo
Marcia en Myra
Heerlen: Marcel Hissel
Riecky Vencken

Heerlen, 8 juni 1974
Gerard Bruningstraat 21

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 12 juni a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Verschijning te Molenberg-Heerlen, waarna de begrafenis op het kerkhof te Heerlen-Imstenrade.

Bijeenkomst parochiekerk Gerard Bruningstraat te Molenberg-Heerlen, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek dagelijks van 16—17 uur.

Rozenkrans en eucharistieviering heden dinsdagavond om 18.45 uur in bovengenoemde parochiekerk.

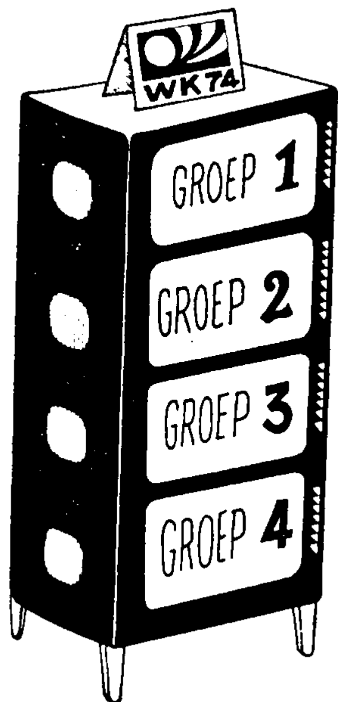
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

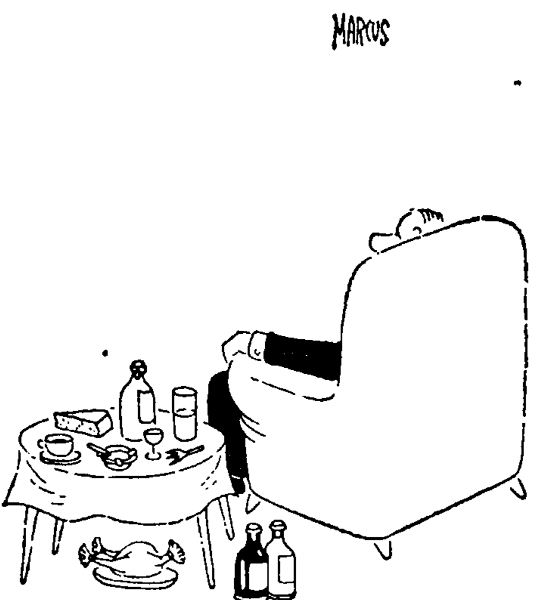
WK VOETBAL

Dinsdag 11 juni 1974
Limburgs Sport Dagblad

● GEORGE TAYLOR
● NICO SCHEEPMAKER

ONS TEAM IN „MÜNCHEN"





● *Tijdens de WK zullen bovendien nog twee tekenaars hun (humoristische) visie geven op het voetbalgebeuren in Duitsland. Marcus en Frans de Boer rekenen op uw glimlach.*

Van onze sportredactie

HEERLEN — Voor de speciale verslaggeving van het wereldkampioenschap voetbal beschikt ons blad over een reportageteam van zeven man. Groep 3, de poule met Nederland, hebben wij met drie man bezet: Hans van Zenderen, Marc Serné en Joop van den Berg volgen de verrichtingen van het Oranjeteam en poulegenoten Uruguay, Zweden en Bulgarije.

Bij de overige drie poules hebben wij Wim Hesselink (groep 1 met West-Duitsland), Jan Boerop (groep 2 met Brazilië) en George Taylor (groep 4 met Italië) zitten.

De zevende verslaggever is de bekende columnist Nico Scheepmaker, die een zwerftocht maakt langs alle stadions waar het wereldkampioenschap wordt afgewerkt. Hij zal dagelijks de marge van het sportieve gebeuren vullen met zijn impressies.

HANS VAN ZENDEREN maakte de afgelopen jaren deel uit van het team dat voor onze krant het Nederlands voetbalelftal op weg naar het wereldkampioenschap „begeleidde". De afgelopen weken bracht hij in Zeist door.

MARC SERNé is de man die voor onze krant enkele jaren over de hele wereld met Ajax meereisde. Hij bezocht in totaal vijf Europa-Cupfinales. Een van zijn specialiteiten: het Zuidamerikaanse voetbal.

JOOP VAN DEN BERG behoort al verscheidene jaren tot ons vaste verslaggeversteam bij de binnen- en buitenlandse wedstrijden van Feyenoord. Als zeer goede Van Hanegem- en Israel-kenner completeert hij het verslaggeversteam dat zich met Nederland en Oranje's tegenstanders bezighoudt.

WIM HESSELINK volgde voor onze krant FC Twente in de UEFA-Cupavonturen.

JAN BOEROP zat in Griekenland voor onze krant bij de Europa Cup II-strijd AC Milan-Leeds United, terwijl hij in de loop der jaren enkele Europa-Cup-1-finales bezocht. Hij zit in West-Duitsland in de poule 2 van wereldkampioen Brazilië.

GEORGE TAYLOR volgde vele jaren Ajax en het Nederlands elftal in binnen- en buitenland, terwijl hij ook enkele Europa-Cupwedstrijden van Feyenoord bezocht.

NICO SCHEEPMAKER is onze speciale columnist en zal als de grote Cruijff-kenner (hij schreef zelfs een boek over het fenomeen) alle wedstrijden die het Nederlands elftal in Duitsland speelt, bijwonen.

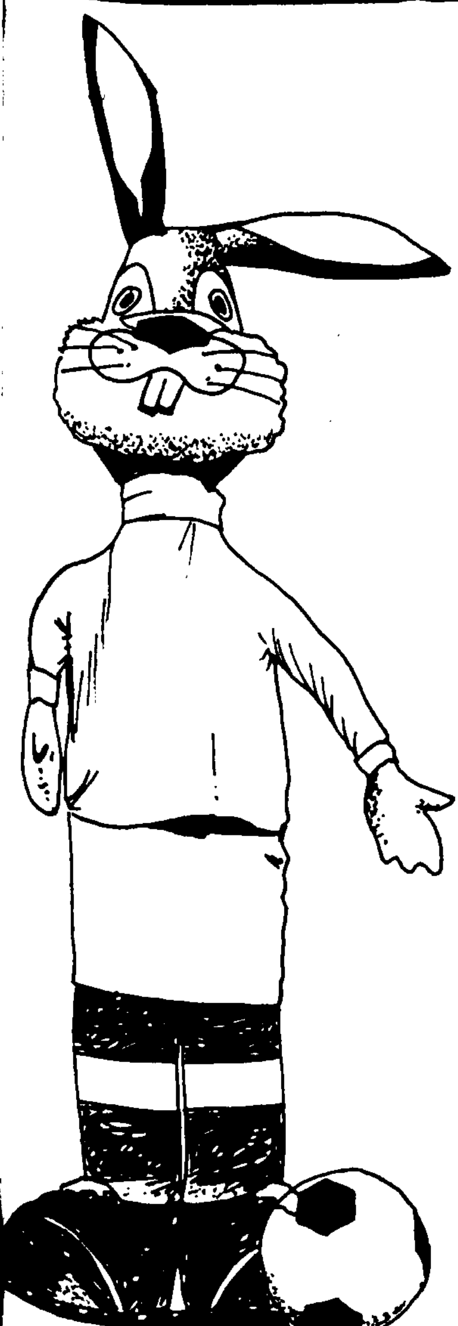
HENNIE HOLLINK, de ex-trainer van Roda JC, zal tenslotte in een aantal rubrieken op zijn eigen wijze het voetbal in „München" belichten.

● HENNIE HOLLINK
● JOOP VAN DEN BERG
● MARK SERNé
● HANS VAN ZENDEREN

Spelers duur verzekerd

FRANKFORT – De dure 704 voetbalbenen bij het tiende wereldkampioenschap voetbal zijn ten dele voor astronomische bedragen verzekerd.

De Koninklijke Nederlandse Voetbalbond heeft de dure premie voor de zes miljoen gulden moeten overnemen, waarvoor de Spaanse kampioen FC Barcelona Johan Cruijff tegen elke „totale blessure" verzekerde.



De Italiaanse bond sloot een gezamenlijke verzekering af voor alle 22 spelers voor een totale waarde van vijftig miljoen gulden. Daarvan alleen al vier miljoen gulden voor aanvaller Gigi Riva.

De Westduitse verzekeringsmaatschappijen moeten voor elke geblesseerde speler van het nationale elftal vijfduizend mark aan diens club betalen voor elke competitie- of bekerwedstrijd, die deze professional de komende achttien maanden mist.

Geconfronteerd met deze bedragen heeft de „afdeling verzekering" van het W.K. Bureau in Franfurt ervan af gezien een aanvullende verzekering af te sluiten voor afpersing en ontvoering. Verzekeringsadviseur Erwin Himmelscher had een Engelse maatschappij geïnteresseerd, die alle zestien ploegen (met inbegrip van spelers en trainers), evenals FIFA-voorzitter sir Stanley Rous, Hermann Goesmann en Hermann Neuberger van de Duitse voetbalbond en de direkteur van het organisatie-comité Hermann Joch bij „kidnapping" voor 2,5 miljoen gulden voor een premie van 48.500 gulden of voor vijf miljoen voor een premie van 68.385 gulden had willen verzekeren.

Hoewel August Wenzel, de plaatsvervanger van Hermann Neuberger, twee maanden geleden op de noodzaak wees om ervoor te zorgen, dat alle betrokkenen bij het wereldkampioenschap rustig kunnen slapen, is de „losprijs en afpersingsverzekering" niet afgesloten. Op dit punt verlaten de organisatoren zich op de omvangrijke veiligheidsmaatregelen, die de Duitse politie heeft genomen om te verhinderen dat een van de voetbalsterren „verdwijnt".

Wel zijn alle deelnemers aan de openings- en slotceremonie van Frankfort en München aanvullend verzekerd tegen dood en invaliditeit. Dat geldt voor spelers, officials, de folkloristische groepen uit binnen- en buitenland, de koren, de kinderen, de journalisten van pers, radio en t.v. en alle toeschouwers. Hiervoor is een premie van 3,5 pfennig „ingebouwd" in de prijs van elk toegangskaartje.

Uitslag WK-speciaal puzzel LD

Oranje kan het halen de glorieuze finale

HEERLEN — „Oranje kan het halen, de glorieuze finale". Dat was de oplossing van de puzzel in de LD W.K. Special: Oranje jaagt op wereldgoud. Uit de duizenden goede inzendingen kwam de heer W. V. Alexander, Madelievenstraat 57 te Arnhem, als de gelukkige winnaar van de Skoda Coupé uit de bus.

De Philips kleurentelevisies gaan naar: W. Lebbink, De Ruyterweg 31, Groesbeek; G. Vogelenzang, Evertsenweg 23, Breda en Th. v.d. Vin, Grootschoterweg 148, Budel.

Een Gazelle-gezinsfiets werd gewonnen door: G. L. van Schaik, Meeuwenlaan 24, Vinkeveen; M. L. Siebes, Burg. van Tuylkade 122 Utrecht; J. Lacroix, Kerkstraat 15, Oisterwijk, A. Fein, Beatrixlaan 25 Hummelo; J. Knol, Johan Jongkindstraat 15 Eerste Amsterdam.

De AEG-slagboormachines gaan naar: L. van Spaandonk, Loonse Baan 141, Vught; W. N. H. Sprokkel, Tacitusstraat 7 Heerlen; Mevr. T. Dallinga, Moorderkroon 307, Rooden, G. J. Beukers, Edeseweg 104 Bennekom; A. J. Stolwijk, Langezand 109 Lelystad.

De prijzen zullen door de betrokken firma's worden toegestuurd.

WEL TELEFOONS...

HILTRUP — „Onze telefoons zullen niet uit de kamers worden weggehaald en blijven rustig op hun plaats staan", reageerde Hans Krautkrämer, chef van hotel Hiltrup, het hoofdkwartier van de Nederlandse voetbalselectie, op 't bericht, als zouden op bevel van Rinus Michels alle telefoons van de kamers moeten worden verwijderd. „Omdat iemand uit Barcelona opspeelt, laten wij niet ons hotel ombouwen. Het gaat mij niets aan, of de Nederlandse voetballers wel of niet mogen telefoneren", aldus Krautkrämer, die naast de Nederlandse voetbaltop ook nog „normale" gasten herbergt. Krautkrämer: „Dat zijn echter alleen zeer goede gasten, die ik persoonlijk goed ken".



● *In tegenstelling tot vele voetballers genieten de Haitiaanse spelers, die vrijwel kansloos zijn voor winnende resultaten, een grote mate van vrijheid. Zo waren zij gisteren zorgeloos en ontspannen bezig aan een partijtje trampoline in hun hotel in het Duitse Bad-Tölz. Daarbij zeker geholpen door het alom aanwezige vrouwelijke schoon.*

Morgen uitspraak kwestie Neeskens

AMSTERDAM — De leden van de arbitragecommissie van de KNVB hebben in hotel Okura te Amsterdam een vergadering gehouden over de kwestie Johan Neeskens. De Ajacied wil komend seizoen uitkomen voor de Spaanse kampioensclub CF Barcelona, maar het bestuur van Ajax houdt vast aan de langjarige verbintenis met de international. De arbitragecommissie maakte geen nadere bijzonderheden over de bijeenkomst bekend. Men zal woensdagochtend uitspraak doen.

Ashe en Kodes uitgeschakeld

PARIJS — Zo gezapig als het in het weekeinde tijdens het tennistoernooi om de Franse titels toeging, zo roerig was het gisteren op de Roland Garrosbanen. Maar liefst vier geplaatste spelers sneuvelden, onder wie wimbledonkampioen Jan Kodes en de Amerikaan Arthur Ashe.

Het werd voor de 30-jarige Ashe tegen de Spanjaard Manuel Orantes 'n regelrechte debâcle, die hij in zijn carrière nog slechts zelden zal hebben meegemaakt. Na welgeteld tachtig minuten stond Ashe met de nadelige score 1-6 2-6 2-6 ontgoocheld aan de kant.

Jan Kodes (als tweede geplaatst) capituleerde ook in drie sets (6-7 5-7 5-7) tegen de 32-jarige Fransman François Jauffret.

De Amerikaan Eddie Dibbs en de Chileen Jaime Fillol, die beiden als achtste waren geplaatst, gingen ten onder tegen respectievelijk Hans Jürgen Pohmann (Wdld) en Patricio Cornejo (Chili).

URUGUAY WIL CUP

DUISBURG — Roberto Porta, trainer van Uruguay, blijkt over een ijzersterk optimisme te beschikken voor wat betreft de kansen van zijn ploeg in het komende wereldkampioenschapstoernooi. „We gaan de cup voor de derde maal winnen", verklaarde hij maandag in Duisburg. Urugay werd in 1930 en 1950 wereldkampioen.

De ploeg is overigens nog niet compleet. Doelman Gustavo Fernandez, vervanger van de tijdens een oefenwedstrijd geblesseerd geraakte middenveldspeler Walter Olivera, moet nog arriveren.

Spelers en officials van Uruguay werden maandagmorgen door de burgemeester van Duisburg, Arnold Masselter, ontvangen. Daarna hielden de Zuidamerikanen op de terreinen van de sportschool Wedau in de open lucht een barbecue. 's Middags volgde er 'n training. Woensdag neemt Porta de spelers een laatste test af. Hij laat dan alle 22 spelers in twee oefenwedstrijden tegen teams uit Duisburg in actie komen.

buiten de lijnen

Tweeduizend zorgvuldig gecontroleerde „Tifosi" hebben in 't stadion van de sportschool van Ludwigsburg de eerste training van de Italianen op Duitse bodem gevolgd.

De negen Azzurri, die de hele wedstrijd tegen Oostenrijk aktief waren geweest, behoefden niet aan te treden. Wel daarentegen Gigi Riva. De Sardijnse aanvaller heeft nog steeds last van een kuitblessure en kon de baloefeningen niet meemaken. „Dat zal woensdag wel weer gaan", liet Riva hoopvol weten. Het is nog niet zeker of Riva zaterdag mee zal kunnen spelen in de wedstrijd tegen Haiti.

Minimaal honderdtweeënvijftig spelers zullen tijdens het wereldkampioenschap een medische controle moeten ondergaan. Twee spelers per ploeg zullen, na loting, een kwartier na afloop van de wedstrijden zich bij de medische controle moeten vervoegen. De analyse ten behoeve van de anti-doping controle zal worden verricht in een Westberlijns laboratorium. Aangezien er achtendertig wedstrijden op 't programma staan, zijn bij de anti-dopingcontrole tenminste 152 spelers betrokken.

President Jean-Claude Duvalier van Haiti belt dagelijks — en dan nog meestal twee of driemaal per dag — naar het hoofdkwartier van de Haitiaanse ploeg in Grunwald bij München, om te informeren naar de gezondheidstoestand van de spelers en een bemoedigend woord te spreken. De hoogste autoriteit van Haiti, die op 3 juli aanstaande 24 jaar wordt, heeft als verjaardagscadeau van zijn spelers gevraagd, dat zij zich zullen kwalificeren voor de tweede fase van de eindronden. Volgens waarnemers zou dat niets minder dan een wonder zijn. „Baby" Duvalier heeft de spelers als tegenprestatie elk 'n automobiel beloofd.

De grootste vrees van Blagojo Vidinic, trainer van Zaire is, dat zijn spelers hun zelfbeheersing zullen verliezen als zij worden geconfronteerd met de „professionele" afweermethoden van Zuidslavië, Brazilië en vooral Schotland. De magere resultaten van de oefenwedstrijden hebben de vroegere doelman van het Zuidslavische elftal het vertrouwen in zijn team niet ontnomen. „Mijn jongens zullen bij het wereldkampioenschap heel wat anders laten zien", aldus Vidinic, „als zij zich maar niet laten provoceren".

Bij de gokkers is West Duitsland met 9-4 favoriet om de wereldtitel in eigen land te winnen. En weinigen onder de 40 miljoen Westduitse voetbalfans zullen het daar niet mee eens zijn. Maar bondstrainer Helmut Schön waarschuwt voor deze „Deutschland über Alles" stemming. „Laten we met beide voeten op de grond blijven", zegt hij. „Ik zou meer dan tevreden zijn als we de finale zouden halen. Brazilië, Italië, Nederland en Schotland zijn gevaarlijk genoeg".

Tijdens het congres van de internationale voetbalfederatie, dat vandaag in Frankfort begint, wordt de heer Mordy Maduro (Curaçao) samen met de Fransman Antoine Chiarisoli voorgedragen als ere-lid. Beiden zijn meer dan tien jaar aktief in de Fifa.

Feruccio Valcareggi de cheftrainer van Italië, heeft reeds zijn opstelling prijsgegeven voor 't eerste duel van de „Azzuri", op zaterdag in München tegen Haiti. „Als zich geen blessures voordoen, zal hetzelfde team, dat afgelopen zaterdag in Wenen tegen Oostenrijk speelde, in het veld verschijnen", aldus de 55-jarige trainer uit Triëst. In Hofheim, het hoofdkwartier van de Brazilianen kampt coach Mario Zagalo nog altijd met ernstige problemen. Gisteren is er weer 'n zorg bijgekomen, want voorstopper Mario Marinho zal hoogstwaarschijnlijk in de openingswedstrijd tegen Zuidslavië niet van de partij kunnen zijn. Marinho lijdt, volgens teamarts Nova Montero, aan een spierverrekking en zal vrijwel zeker niet voor donderdag mogen trainen.

Uit het Westduitse trainingskamp Malente kwam het bericht, dat Günter Netzer weer had getraind. Zondag werd nog gezegd, dat de ster van Real Madrid voor woensdag geen bal zou mogen raken. Hess, de Westduitse teamarts: „Ik heb Netzer weer moed ingesproken. Als hij deze week hard doortraint, zal ik Helmuth Schön zeggen, dat hij in de wedstrijd tegen Chili, vrijdag in West-Berlijn, de beschikking kan hebben over Netzer. Hij zou eventueel vrijdag al kunnen spelen".



Mario Americo, masseur en „manus-van-alles" van de Braziliaanse nationale voetbalploeg, heeft een effectieve manier om de aandacht van zijn spelers te trekken. Met behulp van een geïmproviseerde gong, bestaande uit een deksel van een vuilnisbak en een sleutel van 'n hotelkamer, roept hij de spelers op.

Uruguay heeft zelfvertrouwen



LADISLAO MAZURKIEWICZ
...legendarisch"



PABLO FORLAN
...formidabel...

HET WAS BEPAALD geen loze opmerking van Rinus Michels dat hij Uruguay het sterkste elftal acht van de vier Latijns-Amerikaanse vertegenwoordigers tijdens de wereldkampioenschappen voetbal in West-Duitsland. In tegenstelling tot door blessures en uitvallers gehandicapte wereldkampioen Brazilië lijkt Uruguay namelijk alleen maar sterker geworden. Hoe moeilijk de omstandigheden in de voorbereidingsperiode ook geweest zijn, wat dat betreft stond Oranje echt niet alleen, de Uruguezen slagen er toch altijd weer in om een toernooi-elftal van formaat op de been te brengen.

Elftal van formaat

In 1930 werd Uruguay zelfs wereldkampioen door een 4—2 overwinning tegen Argentinië, terwijl het elftal, met uitzondering van de wereldkampioenschappen in Zweden in 1958, op ieder wereldtoernooi na de oorlog vertegenwoordigd was. Een niet te onderschatten factor van betekenis die ook wordt onderstreept door de 60-jarige bondscoach Roberto Porta als die opmerkt: „Ik geloof dat dat een van de belangrijkste nadelen van Nederland is. Dat het zo weinig toernooi-ervaring heeft, hoewel het anderzijds een machtig voordeel is om over de ervaring van een club als Ajax te kunnen beschikken".

• Imposant

Toch acht Uruguay zich beslist niet kansloos tegen Nederland. Daarvoor zijn de prestaties in het verleden te imposant geweest. Porta baseert dat ook niet op de gebrekkige voorbereiding van Oranje, want zijn eigen zorgen zijn wat dit betreft minstens zo erg. Sinds jaar en dag raken de beide nationale topploegen van Uruguay, Nacional en Penarol — het Ajax en Feyenoord van Uruguay — hun topspelers kwijt aan meer biedende buitenlandse verenigingen, voornamelijk in Brazilië en Argentinië.

Tekenend in dit verband is bijvoorbeeld dat Uruguay in de afgelopen maanden een aantal oefenwedstrijden op de Caraibische eilanden heeft gevoetbald om de verzekeringspremies te kunnen betalen van formidabele voetballers als Rocha, de legendarische doelman Mazurkiewicz, Forlan en andere internationals, die in het buitenland spelen.

Porta: „Die premies zijn erg hoog. Te meer omdat die buitenlandse clubs met het oog op de kansen van hun eigen nationale elftal, niet scheutig zijn met het afstaan van onze topspelers. Daarom konden wij ook geen duur oefenprogramma in Europa betalen. Dat is ook niet nodig, omdat Uruguay sterk genoeg is om zijn eigen spel te kunnen spelen. Bovendien weten we wel wie bij Nederland de sterkste spelers zijn".

• Hoofd koel

Ondanks de politieke en economische chaos, die ook tot de uittocht van zoveel talent heeft geleid, heeft Uruguay nu toch zoveel fondsen vrij weten te maken dat de topspelers straks in Duitsland goed gehonoreerd zullen worden. Dat de Uru's straks in Duitsland zonder meer opnieuw moeten worden gerekend tot een van de favorieten. (Michels: „In tegenstelling tot andere Zuidamerikaanse ploegen raakt Uruguay zelfs niet eens het hoofd kwijt als het tegenzit") wordt onder meer gepersonifieerd in Fernando Morena, die rustig opmerkt: „Vol-



gend seizoen hoop ik bij AC Milan te voetballen. Voor de centen die ik daar kan verdienen, uiteraard. Als ik een goed wereldtoernooi maak, word ik wel gekocht. Zeker als de Italiaanse grenzen open gaan".

Morena heeft ook grote bewondering voor Cruijff: „De tijd van Pele ligt achter ons, al wil men daar in Brazilië nog steeds niet helemaal aan. Zijn opvolger heet Cruijff. Ik heb hem bezig gezien in de wedstrijd Europa-Zuid-Amerika, waarvoor ik ook was geselecteerd. Als ik zie hoe Cruijff — ondanks de enorme druk die er op hem rust — allerlei situaties oplost, dan besef je pas hoe groot die Cruijff wel is".

• Rocha

„Maar ook Cruijff kan op een meedogenloze aanpak rekenen. Uruguay wordt in theorie zeker de moeilijkste wedstrijd van Nederland in Duitsland in zijn eerste ronde". Ook Roberto Porta maakt daar geen geheim van als hij vertelt: „We zijn sterker dan in Mexico, toen wij de vierde plaats bereikten. Daar misten wij vanaf de eerste minuut een speler als Rocha, die er nu wel bij zal zijn. Hij voetbalt weliswaar in Brazilië, maar in de jaren dat hij daar nu speelt is hij uitgegroeid tot een fabelachtig speler.

Over onze defensie hoeven wij ons geen zorgen te maken. In Morena en Corbo hebben wij nu — in tegenstelling tot Mexico — ook spelers die in elke wedstrijd een doelpunt moeten kunnen maken. En dat moet voldoende zijn. Zelfs tegen een elftal met een superaanval als die van de Nederlanders".



De selectiegroep van Bulgarije

Bulgaren hopen op vorm Bonev

VOOR DE BULGAREN kom het wereldkampioenschap in West-Duitsland eigenlijk twee jaren te vroeg. Het vooral op discipline geschoeide voetbal van trainer Mladenovs keurkorps is — en daar zijn practisch alle Bulgaarse insiders het nu al over eens — niet toereikend om op het hoogste voetbalpodium een hoofdrol te kunnen vertolken. Ook de bondscoach zelf geeft schoorvoetend toe, dat hij in zijn selectie wat te weinig individuele toppers heeft. „Bijna alles hangt bij ons af van de vorm van Bonev", klaagt Mladenov, die zijn aanvoerder dan ook als een vedette omschrijft. „Steeds weer weten wij ons duidelijk vn de middelmatige ploegen te onderscheiden, maar de volgende stap lukt maar niet".

In navolging van het in Bulgarije nog altijd razend populaire Ajax wordt door de clubtrainers en ook door de bondscoach driftig gesleuteld aan evenwichtige elftallen, waarin naast grillige talenten als Bonev goede voetballers met grote opofferingsgezindheid nodig zijn. Twee jonge splers, de 22-jarige vleugel verdediger Vassilev van CSKA Sofia en de 20-jarige middenvelder Barzov van Spartak Plevin, hebben zich als die moderne zwoegers aangediend.

Snelle carrière

Vooral Barzov is bezig aan een snelle carrière. Het is een kleine speler, die wel wat weg heeft van de oud-Ajacied Bennie Muller. Hij is als aanvoerder van jong Bulgarije een inspirerend voorbeeld voor zijn ploeggenoten en zelfs Bonev kan wat dat betreft nog wat van hem leren. Bonev is overigens vol lof over Barzov: „Onbegrijpelijk, wat heeft ide jongen een lucht. Hij is overal. Een ideale schakelspeler met een meer dan behoorlijke techniek en ook een zeer scherp inzicht".

Het heeft niemand verbaasd dat Mladenov de jeugdige Barzov in zijn top-veertig opnam. De geringe ervaring en ook het nog gebrekkige zelfvertrouwen van de middenvelder als hij zich onder de spelers van de A-selectie beweegt, waren er de oorzaak van dat Barzov de laatste 22 toch niet haalde.

Nu Barzov is afgevallen is Vassilev de benjamin van Mladenovs selectie. De 22-jarige vleugelverdediger geeft volmondig toe dat hij onder de indruk is geraakt van het spel van Ajax toen hij met CSKA Sofia de Amsterdammers ontmoette. „Vooral het mee in de aanval gaan van de backs imponeerde mij. Ik heb gezien hoe gevaarlijk dat kan zijn en sinds die tijd ben ik het zelf ook meer en meer gaan doen". Vassilev ontbeert echter de steun van een hem begrijpende middenvelder, waarmee hij via een-twee combinaties openingen op de vleugel kan maken. Hij is daardoor bij zijn offensieve acties te veel aangewezen op zijn snelheid.

Elk land

Het is een publiek geheim, dat vooral Bonev bij Mladenov voor het meenemen van Vassilev heeft gepleit. De aanvoerder ziet ook in hem een speler van de toekomst. Een betere toekomst, waarin Bulgarije verder komt dan de eerste ronde van het wereldtoernooi. Maar dat geldt dan nog niet voor de strijd in West-Duitsland. Bonev zegt nog altijd: „In onze groep met Zweden, Uruguay en Nederland kan elk land eerste worden, maar ook vierde". Er zijn Bulgaren die de laatste tijd vrezen dat Bonev en de zijnen nu juist vierde zullen worden.

Zweed Roland Sandberg geeft Nederland weinig kans

'Ik hoop dat ze flink aanvallen'

HAMBURG — De Zweedse international Roland Sandberg (27 jaar) heeft zich na één seizoen bij Kaiserslautern met zestien doelpunten ontpopt als een van de topscorers in de Bundesliga. Geen geringe verdienste voor een totale nieuwkomer in een bikkelharde profcompetitie waar een voetballer als Gerd Müller er jaarlijks met de topscorertrofee vandoor gaat. Maar ook omreden dat Sandberg zich moeiteloos weet te handhaven in de Bundesliga, vertoont zijn carrière tot nu toe eigenlijk een uiterst merkwaardige ontwikkeling. Het heeft namelijk jaren geduurd voordat „laatbloeier" Sandberg van de onbeduidende Zweedse tweededivisieclub Kalmar werd getransfereerd naar Atvidaberg. Een overgang die uiteindelijk beslissend was voor zijn naam als full-prof bij Kaiserslautern.

Sandberg: „Toen ik bij Kalmar speelde, ben ik slechts één keer geselecteerd voor het Zweedse nationale elftal. Dat was voor een wedstrijd tegen Rusland. Het ging niet slechts, maar ik lag toch weer vrij snel uit de selectie omdat voetballers die hoger speelden in de Zweedse competitie, meer in de publiciteit kwamen. Pas toen ik bij Atvidaberg speelde, werd ik een vaste keus voor het Zweedse nationale elftal."

Razendsnel

Door dat frequentere optreden in Zwedens nationale elf dienden zich ook de scouts aan bij Atvidaberg. Het viel in de voorronden namelijk te vaak op hoe gemakkelijk de grillige, weliswaar technisch niet grootse, maar toch razendsnelle spits wel scoorde. Het feit dat Sandberg echter zo lang in de tweede divisie was blijven hangen, bleef hem echter achtervolgen. Sandberg daarover: „Daarom ben ik, in tegenstelling tot bijvoorbeeld een Edström, waar zowel Ajax, Feyenoord en PSV belangstelling voor hadden, nooit in aanraking gekomen met echte Europese topclubs. Ik werd nooit aangeprijsd als een echte Zweedse topper. Ik heb alles bij elkaar contact gehad met Nantes, Beerschot, Den Haag, NEC, Standard Luik en Kaiserslautern."

Het werd ten slotte de Duitse vereniging, die met de Zweed uiteindelijk een gouden greep heeft gedaan. In de belangrijkste kwalificatiewedstrijden van Zweden voor deze wereldkampioenschappen ging zijn naam fluisterend door heel Europa. Het duo Edstrom-Sandberg werd aangemerkt als een van de gevaarlijkste onderdelen van het per definitie toch al moeilijk te bespelen Zweden. Het is een reputatie die bij Kaiserslautern alleen nog maar meer gestalte krijgt.



ROLAND SANDBERG
...„Wij bereiken tweede ronde"...

Ideale counterspits

Sandbergs tegenwoordige trainer Erich Ribbeck roemt hem namelijk als een van de ideaalste counterspitsen in Europa. Iets wat ook tot uiting komt in het feit dat Sandberg verreweg de meeste doelpunten voor Kaiserslautern in uitwedstrijden maakt. Ribbeck: „Hij heeft veel ruimte nodig. Hij is nu eenmaal niet zo balvaardig. Maar als hij demarreert, dan is hij ook bijna niet meer te houden. Misschien kan die Suurbier van Ajax, die het ook van zijn snelheid moet hebben, hem afstoppen."

En Kindvall: „Hoe verwoeder een tegenstander drukt, des te beter komt het hem uit. Hij kan van grote waarde voor ons zijn tijdens de wereldkampioenschappen. Te meer omdat wij als underdog zowel tegen Bulgarije als Uruguay en vooral tegen Nederland vanuit een versterkte verdediging moeten voetballen. En dan is Sandberg op zijn best. Dat zag je ook in die beslissingswedstrijd tegen Oostenrijk in Gelsenkirchen.

Ik gaf een dieptepass die eigenlijk niet correct was. Door zijn snelheid weet Sandberg toch nog uit een onmogelijke hoek in te schieten. Ik vergelijk hem zeker niet met Cruijff, maar hij is op de eerste meters zeker zo snel."

Dat wordt door Sandberg zelf min of meer bevestigd, als hij zegt: „Ik beschouw mezelf als een pure goalgetter. Ook als de situatie het nauwelijks toelaat, dan waag ik toch maar een schot. Het liefst sta ik centrumspits, omdat ik dan de snelste weg naar het doel kan nemen. Ik let scherp op het opkomen van mijn tegenstander. Maar meer om dan te kunnen profiteren voor een counter om dan mee te verdedigen." Sandberg, getrouwd en een zoontje, voetbalt nu ruim een jaar bij Kaiserslautern. „Ik heb het er erg naar mijn zin", stelt hij onomwonden. „Ik vind dat ik goed kan meekomen in het Duitse voetbal. Het is veel boeiender dan het Nederlandse voetbal ook."

Vertrouwen

Het is misschien de introverte aard van de Zweden, maar zelfs na Duitsland-Zweden, toen het nog niet ingespeelde elftal (zonder Edström en Nordqvist) met een 2—0-nederlaag toch een goede prestatie afleverde, verborgen de Zweden opnieuw hun ware gevoelens over de kansen tijdens het wereldkampioenschap. De woorden moeten er bij Sandberg ook uitgetrokken worden maar uiteindelijk realiseert hij zich:

„Wij geloven in het bereiken van de tweede ronde. Italië of West-Duitsland wordt de nieuwe wereldkampioen. Nederland niet dacht ik."

Waarom niet? Sandberg: „Ik heb Nederland-België voor de televisie gezien. Ik blijf erbij dat iedereen in onze groep winnaar kan worden. Zelfs wij. Wij hebben zelfs landen als Brazilië en Oostenrijk, landen waar Nederland toch nog nooit van gewonnen heeft, verslagen. Wij hebben een selectie waar bovendien spelers inzitten die ook het wereldkampioenschap in Mexico hebben meegemaakt. Dat is ook een voordeel. Want tijdens zo'n toernooi kunnen de gekste dingen gebeuren.

We hebben gelukkig geen kleintjes als Haiti of Zaïre in de groep. Ook dat is een voordeel. In Mexico speelden wij bijvoorbeeld gelijk tegen Israël. Zuiver en alleen omdat we de tegenstander toen hebben onderschat. Dat zal nu niet gebeuren Nederland, Uruguay en Bulgarije zijn toch de favorieten? Nou, ik hoop dat ze flink tegen ons zullen aanvallen. Dan kunnen we nog lol beleven".



GÈNE GERARDS
...geen licentie...

Gène Gerards afgetest

Van onze sportredactie

HEERLEN — Gène Gerards, hulptrainer bij Roda JC krijgt voorlopig nog geen licentie van de KNVB om als zodanig op te treden. Hij is door Siem Plooijer in Zeist afgetest. Hetzelfde geldt ook voor de trainersactiviteiten van een andere Limburgiaan: Jan Janssen.

Nadat bekend werd dat Gène Gerards een overeenkomst had gesloten met Roda JC, diende het rayon Limburg van de Nederlandse Vereniging van Oefenmeesters een bezwaarschrift in tegen deze aanstelling. Het Limburgse bestuur van de VVON heeft nu bericht ontvangen dat Gène Gerards voorlopig niet in aanmerking komt voor een contract met Roda JC.

Ook aan de nieuwe Hulsberg-trainer N. Baetsen en Minor-trainer P. Kusters zullen geen trainerslicenties worden verstrekt. Neerke Munnecom, die als trainer bij Panningen wilde gaan werken, krijgt eveneens niet de vereiste toestemming. Panningen is daarvan al op de hoogte gesteld.

Gène Gerards, die bij de ondertekening van het contract erg optimistisch was over de kansen voor het verkrijgen van de vereiste Nederlandse licentie, zal ongetwijfeld een nieuwe kans worden geboden. De mogelijkheid is niet uitgesloten dat hij alsnog op een Nederlandse B-cursus zal worden geplaatst.



NEERKE MUNNECOM
...geen trainer bij Panningen...?

Jonge amateurs wonnen

WEZEP — Het Nederlands Jong amateur elftal heeft in Wezep met 4-0 gewonnen van het Uruguayse studententeam.

Bij de rust leidden de Nederlanders met 1-0 door een doelpunt in de 40e minuut van de EDO-speler Gerard Boon. De kracht van de Uruguayzen viel tegen en de Nederlanders bouwden na de rust hun grote overwicht met nog drie treffers uit. De 1400 toeschouwers langs het veld van de zaterdag eerste klasser WHC zagen toen achtereenvolgens Leo Wezel (RBC) in de 61e, Jan Nijhof (Achilles '12) in de 788e en Hans Reedijk (NSVW) in de 88e minuut de 4-0 eindstand produceren.

● KVC Oranje krijgt voor komend seizoen de beschikking over zes nieuwe spelers. Van Roda JC komen Piet van Mierden, Bert van Wersch en M. Scholtes. Verder komen Delahaye (Chèvremont), Schunken (Sylvia) en Konings (Heerlen).

CONTRACTEN VOOR JOEP HEINE EN VAN DEN DONK

Wat nu Fortuna S.C.?

door Jo Jeurissen

SITTARD — Eén dag na de mislukte greep naar de eredivisie verwacht Fortuna SC-trainer Cor Brom volgend seizoen met een flink gewijzigde selectie binnen de lijnen te komen. „Ik heb de indruk dat de groep vrij sterk wordt uitgedund. Arno Ernst heeft een vrije transfer, Frans Roemgens loopt met plannen rond om te vertrekken, Harry Aben is niet meer zo geporteerd voor de zaak en ik weet ook

Cor Brom verwacht uitdunning

niet wat Jan Nieling, Jan Benen, Uwe Blotenberg en Chris Jansen gaan doen. Misschien dat het achteraf allemaal nog zal meevallen, maar ik ben niet zo optimistisch gestemd", zegt hij.

Cor Brom meent dat de nieuwe overgangsregeling van contractspelers voor de eerste divisie een funeste uitwerking zal hebben: „Ze kunnen nu onmiddellijk bij de amateurs aan de slag en daar hebben de spelers minder verplichtingen en minder verre reizen. Bovendien blijkt vaker in de praktijk dat ze er ook nog goed geld kunnen verdienen".

Binnen de spelersgroep bestaat een zekere ontevredenheid over de hoogte van de contracten. De meesten willen betere financiële voorwaarden. Daar staat tegenover dat men over de getroffen regeling in de nacompetitie (90 procent van de netto recettes plus f 250,- per punt) tevreden is. Manager Joe Joosten hoopt nog deze week afspraken te maken met de spelers wier contract afloopt: „Dan gaan we praten. Momenteel kan daarover nog weinig gezegd worden. Hans Erkens, Peter Prauser en Hub Pfennings hebben nog lopende overeenkomsten. Verder blijft ook Wim Bohnen bij ons".

Inmiddels heeft Fortuna SC nog twee spelers gecontracteerd: de middenvelder Joep Heine van Oberbruch, die reeds een half jaar in de Baandert traint en de 16-jarige Van den Donk, een voorhoedespeler uit de eigen amateurrijen.

„Pas na de onderhandelingen", zegt Cor Brom, „zal blijken hoe groot te teleurstelling over het niet bereiken van de eredivisie is geweest. We zijn nu weer net zover als aan het begin van de competitie. Er is te weinig geld om spectaculaire aankopen te doen. Het hangt er ook vanaf of spelers worden verkocht. Maar het blijft toch allemaal mondjesmaat zodat wij ons voornamelijk moeten beperken tot het aantrekken van amateurs".



● Joop Regterschot mocht in het Heerlense ziekenhuis niet naar de tv-beelden van SC Amersfoort-Fortuna SC kijken. De hele avond heeft hij in spanning gezeten. Pa Regterschot fungeerde als koerier tussen het televisie-apparaat en het bed van de zieke voetballer. Zoals bekend is Fortuna SC's aanvallende middenvelder met een huidziekte in het De Weverziekenhuis opgenomen.

Elly Appel ronde verder

BECKENHAM — Elly Appel heeft zich tijdens het internationale tennistoernooi in Beckenham geplaatst voor de tweede ronde damesenkelspel. Zij versloeg de Australische Stirton met 6-3 5-7 6-4. Nellemieke Brouwer verloor echter van de Russische Krosjina met 5-7 1-6.

DICK NANNINGA TEKENDE BIJ RODA JC

'Gewoon keihard erin...'

door Ben Heinrichs

KERKRADE — Door het zetten van zijn handtekening onder een tweejarig semi-profcontract bij Roda JC is Dick Nanninga (25), afkomstig van de VV Veendam, de eerste nieuwe aanwinst van de Kerkraadse eredivisionisten.

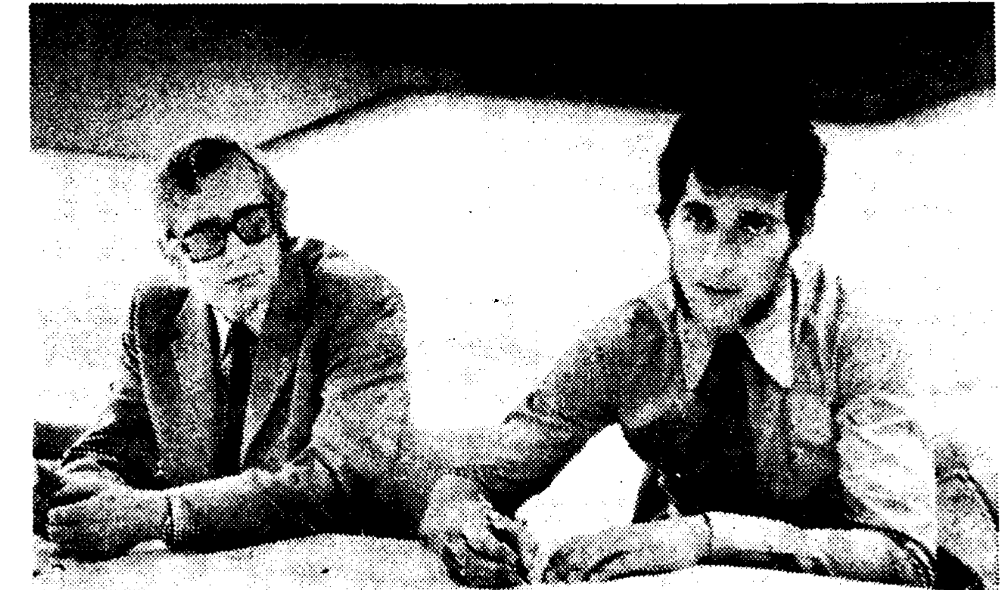
Dick Nanninga, 1.93 lang en geboren en getogen in Groningen, kwam op 10-jarige leeftijd bij de Groningse amateurclub Oosterparkers terecht. Eerst vorig jaar ontdekte Veendam-trainer Cor van der Gijp gebaarde Nanninga die na veertien seizoenen bij de amateurs de grote stap naar het betaald voetbal zette. Met succes. Ondanks een langdurige enkelblessure aan het begin van het seizoen scoorde Nanninga bij Veendam liefst vijftien keer in de afgelopen competitie.

Ondanks het sportieve succes bij Veendam was de situatie toch niet meer houdbaar Afgelopen seizoen werkte hij iedere dag acht uur in de bouw waarna hij vier maal per week naar Veendam reisde om te trainen. Dat werd teveel. Voor Dick Nanninga telde ook nog mee dat hij komend seizoen per se in de eredivisie wilde spelen. Vanaf februari voerde hij daarom onderhandelingen met verschillende clubs. „Groningen, Cambuur en (toen de onderhandelingen met Roda JC reeds afgerond waren) Heerenveen, hadden interesse in de Veendam-spits die echter voor Roda JC koos toen bleek dat de Kerkradenaren komend seizoen als enige geïnteresseerde) club in de eredivisie zouden uitkomen. „Je kan gerust stellen" aldus Nanninga „dat ik waarschijnlijk naar FC Groningen zou zijn gegaan indien de club niet gedegradeerd was".

Voor Dick Nanninga komend seizoen dus toch eredivisievoetbal. Als semi-prof in Kerkrade. „Komend seizoen wil ik halve dagen werken en tevens studeren voor mijn middenstandsdiploma" licht Dick Nanninga toe. Echtgenote Ellie weet hier nog aan toe te voegen: „Full-prof zijn is niets voor Dick. Hij is geen type om tweemaal per dag te trainen en verder maar wat „aan te lummelen".

„Lummelen" doet de nieuwe Roda JC-spits geenszins in het veld. „Ik ga er gewoon keihard in. Zonder de bal natuurlijk uit het oog te verliezen" zegt Nanninga. „Als voetballer ben ik misschien het beste als volgt te karakteriseren: sterk in de lucht, goed schietend (bij voorkeur rechts) en typisch een centrum spits. Als ik toch naar de vleugels uitwijk, dan is dat meestal echter naar rechts".

Komend seizoen kan voor de toekomst van Dick Nanninga erg belangrijk worden. Zelf zegt hij hierover: „Ik heb kunnen kiezen tussen het blijven van de Veendamse Dick of het worden van de Dick van Roda JC".



● In het bijzijn van Roda-JC-manager Hans Coerver tekent Dick Nanninga een tweejarig semi-profcontract bij de Kerkraadse eredivisieclub.

KERKRADE — Dick Nanninga, vrouw Ellie en de drie kinderen (zoon Freddie (7) en de tweeling Petra en Sandra (2½) hopen begin juli hun woning in de Kerkraadse Bernadettestraat te kunnen betrekken. 21 juli begint Dick met de trainingen bij Roda JC, waar bij nog geen kennissen heeft. „Ook de ploeg als zodanig heb ik, behalve op de televisie, nog nooit zien spelen", zegt Nanninga. „Ik heb me dus ook nog geen beeld van de ploeg kunnen vormen". Over de eventuele aanpassingsmoeilijkheden die hen te wachten staan laat Dick Nanninga weinig los maar zijn spraakzamere echtgenote Ellie is resoluut in haar mening: „Je vraagt om moeilijkheden als je steeds maar in je huisje kruipt. Je moet je onder de mensen mengen en, bijvoorbeeld, niet direct na een wedstrijd naar huis gaan. Trouwens, het zou toch te gek zijn als we aanpassingsmoeilijkheden zouden hebben. Groningers en Limburgers staan toch immers bekend om hun gezelligheid....."

KERKRADE — Van de Roda JC-spelers wiens contract na dit seizoen beëindigd was, hebben Theo Offermans en John Meuser hun nieuwe verbintenis reeds getekend.

SPORT kort

Schaakzege Nederland

NICE — In de vierde ronde van de schaakolympiade heeft Nederland de achterstand op Oostenrijk weer iets verkleind. Nederland won zoals was te verwachten met 4—0 van de Bahama-eilanden. Een prettige verrassing voor de Nederlanders was dat Oostenrijk tegen Marokko (3—1) een belangrijk punt moest afstaan.
Gedetailleerde uitslagen:
Antonas (Bah.)-Donner (Ned.) 0—1; Sosonko (Ned.)-Thompson (Bah.) 1—0; Rolle (Bah.)-Ree (Ned.) 0—1; Kuypers (Ned.)-Adderley (Bah.) 1—0.

Beerendonk analyseert Australië



GULPEN — Leo Beerendonk, trainer in full-time dienst van de voetbalvereniging Gulpen, zal op verzoek van de Australische voetbalbond de verrichtingen van de komende tegenstanders van het Australische nationale team gadeslaan en analyseren. Die tegenstanders zijn de DDR, Chili en West-Duitsland. Leo Beerendonk speelde indertijd zeven wedstrijden voor het nationale Australische team tegen o.m. Nieuw-Zeeland en Japan. In 1962 was hij topscorer en voetballer van het jaar. Leo Beerendonk volgde diverse sport- en applicatiecursussen in o.m. Engeland en Duitsland waar hij een cursus volgde aan de Sporthochschule in Duisburg.

Magere winst Argentinië

SINDELFINGEN — Argentinië heeft in Sindelfingen voor 3000 toeschouwers een magere overwinning van 2—0 behaald op de plaatselijke amateurclub VfL Sindelfingen. Beide doelpunten werden gemaakt door linksbuiten Kempes. In de 80ste minuut benutte hij een strafschop en twee minuten later had hij opnieuw succes. Trainer Ladislao Cap liet als experiment zijn libero Heredia als vrije man spelen voor de achterste vier. Daarover was de Argentijnse oefenmeester na afloop tevreden. Tegen Polen zal Argentinië waarschijnlijk in dezelfde formatie aantreden. Deze bestond uit: Carnevali; Glaria, Perfumo, Bargas en Sa Heredia, Bington en Brindisi; Balbuena, Ayala en Kempes.

Gulpen tegen Japanse profs

GULPEN — Vrijdag 28 juni speelt de voetbalvereniging Gulpen op eigen veld tegen de Japanse profclub Yomiuri Tokio. De Japanners, die vier internationals in hun gelederen hebben, worden getraind door de oud-Rapid JC-speler Frans van Balkom. De wedstrijd, die om 19 uur begint wordt voorafgegaan door een ontmoeting tussen de damesvoetbalteams van RKSNE (Limburgs kampioen) en het Margratense RKMVC.

echo's uit het peloton

Langen: Stutus quo

eindredactie: wiel verheesen, nino tomadesso

KUFSTEIN — Mathieu Dohmen (Born) werd vierde in de vierde etappe van de Ronde van Oostenrijk. De Ovis-coureur eindigde in dezelfde tijd als de winnaar van de etappe, de Duitser Herbert Brehm. In de rit van gisteren, die voerde van Zell am See naar Kufstein, eindigde Jacob Langen (Kerkrade) in dezelfde tijd als de winnaar waardoor hij zijn vierde plaats in het algemeen klassement behoudt.

De uitslag: 1. Brehm (W.Dtsl.), 111 km in 2.34.01 uur; 2. Schönbacher (Oostenr.) z.t., 3. Bert Scheunemann z.t., 4. Mathieu Dohmen z.t., 5. Hesse (Oostenr.) z.t., 17. Jacob Langen z.t., 35. Cees van Dongen z.t., 36. Bert Pronk z.t., 47. Jan Bakker op 1.29.

Het algemeen klassement na de vierde etappe luidt: 1. Marek (USSR) 9.51.37 uur, 2. Braun (W.Dtsl.) z.t., 3. Denk (Oostenr.) z.t., 4. Langen z.t., 6. Van Dongen z.t. 17. Pronk op 30 sec., 23. Dohmen op 5.15, 39. Scheunemann op 48.02.

STROMBEEK — Frans Verbeeck schreef de koers van Strombeek op zijn naam. Tweede op 15 seconden werd Van Lindt, gevolgd door Verstraeten en Sercu. De klassering der Nederlanders (met twee min. achterstand): 9. Ger Harings, 10. Jan van Katwijk, 13. Bas Hordijk, 16. Theo v.d. Leeuw, 18. Wim Kelleners.

RONSE — Dirk Baert won in Ronse, waar 82 beroepsrenners aan de start kwamen voor een wedstrijd over 177 km. Op 20 meter werd Dury tweede. Bestgeklasseerde Nederlander was Piet van Katwijk. Hij eindigde als derde. De Waal werd vijfde, Priem achtste, Hulzebosch elfde, Tabak veertiende, Schipper zeventiende, Wim Prinsen zevenentwintigste en De Vlam achtentwintigste.

AVIGNON — Alain Santy heeft de Dauphiné Liberé gewonnen. De negende en laatste etappe eindigde in een overwinning van Jesus Manzaneque.

De uitslag: 1. Manzaneque 216 km in 5.31.21 (20 sec. bonificatie), 2. Croyet op 7 min en 15 sec. (met bon. 5.37.37), 3. Van Looy op 10.06, 4. Van Malderghem z.t., 5. Van Stayen z.t.

Eindklassement: 1. Santy 37.10.14, 2. Poulidor op 3 sec., 3. Danguillaume op 48 sec., 4. Lasa op 1.42, 5. Pingeon op 1.47, 6. Ocana op 6.39, 32. Gerrie Knetemann op 34.46, 62. Gerard Vianen op 1.12.09, 82. Cees Bal op 1.39.14.

Oranje Nassau en GTR bleven in de running bij promotiestrijd tenniscompetitie

TC Venlo haalde het niet



Een tevreden voorzitter-speler Jules Hermans van GTR concludeerde na de monsterzege op Het Spieghel II dat de tegenstander een „zwakke afdelingskampioen" was en hoopt zondag in de beslissende strijd op promotie.

door Jo Didden

VENLO - HEERLEN - GELEEN — De TC Venlo is er niet in geslaagd om de Overgangsklasse A in de nationale tenniscompetitie te halen. De Venlose ploeg kwam toch wel duidelijk te kort, met name mentaal, om het Utrechtse ULTC Iduna in moeilijkheden te brengen. „We hebben duidelijk een non-playing-captain gemist", lanceerde een teleurgestelde Henk Mulder na afloop. Hij had gelijk. Dat werd met name duidelijk bij de dames bewezen. Zowel Trudy Steegh als Josette Dielen hadden, met Mulder als coach naast de baan, voldoende kracht om hun singles te winnen. Tot stomme verbazing van alles wat toekeek, en dat waren er naar tennisbegrippen nogal wat, ging het damesdubbel in twee sets verloren. Dat gebeurde toen Henk Mulder zelf stond te singelen op de baan ernaast...

Uit concentratie

Na vier singels met winst van de dames en verlies van Paul Delsing en Bill Kuiper was het 2—2. En dat leek een goede uitgangspositie.

Het verlies van het damesdubbel werd echter gevolgd door een nieuwe schok: Henk Mulder verloor in twee sets van Jef Schepens. Mulder was „met de gecoachte wedstrijden nog in mijn hoofd", uit zijn concentratie. Naast zich zag hij bovendien de dames tenonder gaan. Schepens bleek een man die daarvan wist te profiteren. Met een bijzonder goede backhand als belangrijkste wapen maakte hij het Mulder bijzonder moeilijk.

Mulder wilde het niet geloven en probeerde de Utrechtenaar meer onder druk te zetten. Maar ook aan het net maakte hij geen kans. Met enorm nauwkeurig geplaatste passeerslagen hield Schepens het heft in handen, al leek het in de tweede set een dubbeltje op zijn kant te worden toen beide spelers afwisselen enkele keren hun servicegames verloren zagen gaan. Het herendubbel werd eveneens een zege voor de Utrechtenaren tegen Mulder-Delsing en toen gaf de ULTV Idunaformatie de nog resterende partijen gewonnen om de promotie te gaan vieren. De einduitslag werd 4—5 en TC Venlo kan volgend jaar een nieuwe poging gaan wagen.

Professioneel

„Volgend jaar moeten we professioneler te werk gaan" oordeelde Henk Mulder, die overigens een baan als non-playing-captain bij de Venlonaren best zou ambiëren. Maar dan dient er een nieuwe sterke speler aangetrokken te worden. Want de kracht van de getalenteerde dames alleen zal de Venlonaren niet voldoende zijn.

Meer succes

Meer, veel meer, succes had het Heerlense Oranje Nassau tegen het tweede team van ULTC Iduna in de promotiestrijd om een plaats in de Overgangsklasse B. Met 6—2 liepen de Heerlenaren over hun Utrechtse tegenstanders heen. En de laatste dubbel had ook nog een winstpunt op kunnen leveren, als de Heerlenaren toen niet enigszins met hun gedachte bij de volgende en beslissende promotiewedstrijd van komende zondag, eveneens in eigen huis, waren geweest.

„We hopen dat we het er zondag ook zo vanaf brengen" meende een gelukkige trainer-speler Barry van de Werff die zelf zijn single met 6—0 en 6—2 won, ook zegevierde met Miep Horniak in de mixed (7—5 en 6—2) en alleen verlies boekte met Frans van de Loo in een herendubbel van anderhalf uur: 11—13(!), 6—3, 3—6.

Maar toen was het pleit al beslist. Na de singles leidden de Heerlenaren met 4—0 en zonder setverlies. Toen de eerste set in het damesdubbel ook winst opleverde kon Oranje Nassau de spanning laten wegebben en was de strijd gestreden.

De uitslagen: Math Quaedvlieg boekte een singelzege met 6—1, 6—2; Miep Horniak en Jacqueline Schröder wonnen met 7—5, 1—6 en 6—4 het damesdubbel, terwijl Jacqueline Schröder en Frans van de Loo de mixed verloren met 0—6; 8—6 en 3—6.

Nog beter

Nog beter deden de Geleense dames en heren van GTR het. Zij boekten uiteindelijk een 8—0 zege op het tweede team van Het Spieghel, eveneens uit de Domstad. Ook in Geleen ging het om het bereiken van een beslissingswedstrijd komende zondag voor promotie naar de Overgangsklasse B. „Een bijzonder zwakke afdelingskampioen" oordeelde Jules Hermans van GTR over de Utrechtenaren.

Alleen Lex Veenma had wat moeite in de eerste set. Voor het overige spreken de uitslagen boekdelen: Veenma won met 9—7, 6—0; Jules Hermans met 6—2, 6—2; Monique van Loo met 6—0, 6—0 en Deanne Smolders met 6—1, 6—1.

Toen de Utrechtenaren daarna ook de eerste dubbelpartij hadden moeten afstaan, geloofden ze het verder wel en gaven de overige drie partijen zonder te strijden op.

Droom uit...

VENLO — De droom is uit. De droom van Henk Mulder, de Limburgse tenniskampioen uit Schaesberg. Hij verkoos immers niet alleen vanwege de betere betaling dit seizoen de TC Venlo boven Keerweide, maar ook omdat hij daar kans zag om vooral met hulp van de sterke — jeugdige — dames waarover TC Venlo beschikt, in de Overgangsklasse A te komen en tegenstanders van formaat te ontmoeten. De nederlaag zondag verdroot hem des te meer omdat zijn eigen verlies in de singel en dat van de dames in het dubbel, mede doordat hij hen niet kon coachen, de peilers waren waarop de tegenstanders hun zege bouwden. Maar achteraf vond Henk Mulder het allerergste dat hij nu niet mee zal spelen bij de Limburgse kampioenschappen. Hij had niet ingeschreven om zoveel mogelijk tijd te kunnen besteden aan het „te promoveren" team TC Venlo I. En die droom is uit. Dit jaar althans. „Ik had graag revanche gehad bij de Limburgse", verzuchtte de Schaesbergenaar...

Een beeld van de finalepartij tussen Excelsior 2 en Mariarade tijdens het korfbaltoernooi in Limbricht.

Korfbaltoernooi Excelsior succesvol

SITTARD — Het grote korfbaltoernooi dat de Sittardse korfbalvereniging Excelsior hield bij gelegenheid van de viering van het vierde lustrum werd een succes.

Zaterdag vonden er de Zuidlimburgse scholenfinale plaats en het juniorentoernooi.

Het scholentoernooi werd gewonnen door Hoensbroek vóór Geleen en Sittard. De uitslagen van het jeugdtoernooi waren: adspiranten A1 Sios Velp, 2. Odi Geleen, 3. Mariarade. Adspiranten B1: Sios, 2. Odi en 3. Sios 2. Pupillen: 1. Kido Roermond, 2. Odi, 3. Sios. Pupillen 2: 1. Kido, 2. Sios, 3. Odi Geleen. Pupillen 3: 1. Kido, 2. Sios, 3. Odi. Beste prestatie bij het jeugdkorfbal leverde Kido met drie eerste plaatsen, vóór Sios en Odi. Bij de senioren afd. 1 werd Oude Gracht winnaar vóór Sios en Excelsior Sittard. Senioren Afd. 2: 1. Sios 2, 2. Oude Gracht. 2. Senioren afd. 3: 1. Sios-junioren, 2. Oud Excelsior Sittard.

Sios werd toernooiwinnaar met maar liefst 9 prijzen. De prijsuitreiking verrichte directeur Th. Geurten van het SLOS te Sittard. De publieke belangstelling voor dit tweedaagse toernooi was bijzonder groot.

Hockey-indeling nieuwe seizoen

HEERLEN — De competitie-indeling voor het hockeyseizoen 1974-'75 (van de eerste heren- en dameselftallen) is als volgt:

Heren: 3e klasse G: Concordia, Geldrop, Groen Wit, Heerlen, Maastricht, Sittard, Tegelen, Venray.

4e klasse G: Basko, Best, Deurne, DVS, Eersel, Geleen, Horst, Weert.

Dames: 2e klasse B: Blerick, Geel Zwart, Heerlen, HMHC, HOD, HUAC, Keep Fit, Nuenen.

3e klasse B: Civicum, Concordia, Geleen, Groen Wit, Maastricht, Sittard, Son, Tegelen.

De competitie begint op 1 september.

Ties Wilms: weer beenbreuk

KONINGBOSCH — Precies één jaar en drie dagen na zijn vorige beenbreuk (in een wedstrijd bij Veritas) heeft de Almania-speler Ties Wilms bij een huldigingswedstrijd zondag in Koningsbosch weer een beenbreuk opgelopen.

Door een onschuldige botsing belandde de Sittardenaar weer voor enige tijd in de „lappenmand". Door secretaris Schmeitz werd hij naar het ziekenhuis in Sittard overgebracht. Daaruit kon hij zondagavond worden ontslagen. Koningsbosch speelde de huldigingswedstrijd in verband met het behalen van het vierde klasserschap alsmede ter gelegenheid van het vijftigjarig jubileum. Koningsbosch nam de leiding, maar de keeper van Almania, die naar voren werd verhuisd, scoorde de 1—1 gelijkmaker, die tevens de eindstand betekende.

● Een van de vele demonstraties tijdens de bondsdag van de Limburgse Katholieke Gymnastiekbond in Sittard.

Deelname aan bondsdag LKGB indrukwekkend

SITTARD — De Jeugd Bondsdag van de Limburgse Katholieke Gymnastiekbond werd in het stadion aan de Hemelsley geopend met een indrukwekkende ceremonie. De 3600 deelnemers hielden de opmars met vaandeldefilé in het stadion. Om de massa wedstrijden te verwerken en te beoordelen waren niet minder dan 500 deskundigen een uur of vier in de weer. De organisatie (in handen van Swentibold) liep ook dit keer gesmeerd. Ondanks het nu niet bpaald ideale weer kon het wedstrijdschema vrij nauwkeurig worden aangehouden.

De uitslagen van de grondspelen waren: meisjes 14 jaar: 1. Swentibold Sittard; 2. Patrick Echt; 3. KDO Geleen.

Meisjes 12 jaar: 1. Volharding Blerick; 2. S.V. Schaesberg; 3. Albatros Nuth.

Meisjes 10 jaar: 1. Castellum Kessel; 2. Swentibold; 3. Albatros.

Meisjes 8 jaar: 1. Volharding; 2. S.V. Schaesberg; 3. Kaalheide.

Jongens 14 jaar: 1. Excelsior Schimmert; 2. Eendracht Maastricht; 3. Swentibold.

Jongens 12 jaar: 1. Volharding; 2. Sparta Swalmen; 3. Furenthela Voerendaal.

Jongens 10 jaar: 1. Olympia Schinveld; 2. Volharding; 3. Excelsior.

Jongens 8 jaar: 1. Excelsior; 2. Olympia en 3. S.V. Linne.

Rond 6000 personen woonden de wedstrijden bij, onder wie de nationale sportadviseur mgr. P. Boymans, deputaties van de NKGB en van de NKS. De prijsuitreiking geschiedde door loco-burgemeester mr. G. Houtakkers.

SCHINNEN — Onder veel belangstelling trokken de kampioenshandbalteams van Alfa Schinnen I dames junioren en de heren adspiranten met muzikale begeleiding van de fanfare Sint Cecilia en de ruitersclub in een open caléche gezeten aanvoerders, t.w. P. Pepels, H. Mouchart, J. Jennekens en mej. E. Boers, door de Schinnense straten. Tijdens de zeer drukke receptie verschenen B. en W., vele zusterverenigingen, plaatselijke verenigingen en particulieren. Op de foto biedt de fanfarevoorzitter gelukwensen aan aan „maker" Jo Jennekens van Alfa Schinnen.

DRESSUURACHTTAL VAN GRAETHEIDE BESTE IN KONINGSBOSCH

Lemans Beek won springen klasse zwaar

KONINGSBOSCH — De weergoden waren de Landelijke Rijvereniging De Krimruiters uit Koningsbosch gunstig gezind, want terwijl het noorden en zuiden rijkelijk met regen werden bedeeld, bleef het in Koningsbosch droog en dank zij een volledige inzet van alle leden had dit tweede evenement in hun driejarig bestaan een vlot en correct verloop.

Het achttal van Graetheide trok zich van de tegenstanders niets aan en de combinaties Wim Goltstein kwamen glimlachend en met groot gemak tot een overwinning met niet minder dan 20 punten voorsprong op Bocholtz. In het springen klasse zwaar ging het Oranje rozet weer naar de afdeling Beek met R. Lemans met Icarius, die het barrageparcours waarvoor hij L. Driessen Baarlo zich hadden geplaatst, alleen foutloos rondkwam. In Speel Uw Spel werd Th. Neessen Rijvenhof, die met Harrow lang aan de leiding had gestaan toch nog gepasseerd door R. Poels Meerlo met Goruzo.

DRESSUUR:

Ind. L. 1 ring 1:: 1. J. Bovee Ysselstein met Lodewijk 136 pnt.; 2. G. Vaessen Bocholtz met Caroline 136 pnt.; 3. M. Vissers Meerlo met Milord 133 1/2 pnt.

Ind. L. 1 ring 2: 1. R. Cratsborn Mechelen met Bryan 139 1/2 pnt.; 2. P. Thijssen Beek met Irona 135 1/2 pnt.; 3. J. Wijshoff Graetheide met Johan 135 pnt.

Ind. L. 1 ring 3: 1. G. de Groot Waubach met Domino 132 pnt.; 2. mej. C. Bocken Geleen met Robber 131 1/2 pnt.; 3. mej. I. Lemmens, Hulsberg met Cherie 130 pnt.

Ind. L. 1 ring 4: 1. P. Berden Vlodrop met Zorro 138 pnt.; 2. mej. T. Smeets Reijvenhof met Ascot 133 pnt.; 3. mej. L. Dieteren Geleen met Ascot 123 pnt.

Ind. L. 1 ring 5: 1. mej. R. van Beijema de Peel met Gorbec 134 1/2 pnt.; 2. mej. L. Alfers Geleen met Hercules 127 pnt.; 3. J. Nijssen de Peel met Jupiter 120 1/2 pnt.

Ind. L 2 ring 6: 1. J. Bovee Meerlo met Kalburges 131 pnt.; 2. mevr. Van Veghel Meerlo met Kibalt 129 pnt.; 3. H. Janssen Roggel met Lugano 128 pnt.

Ind. L. 2 ring 7: 1. L. Willems Meerlo met Paradiso 142 1/2 pnt.; 2. mej. N. Kufner Reijvenhof met Lehardie 140 1/2 pnt.; 3. mej. M. Theunissen Reijvenhof met Gonzales 137 pnt.

Ind. M. 1 ring 8: 1. M. van Herten Grathem met Golden Dilicicus 151 1/2 pnt.; 2. J. Nijsten Beek met Marco 151 pnt.; 3. H. Kursten Meerlo met Orion 150 1/2 pnt.

Ind. M 1 ring 9: 1. J. Hendrickx Venlo met Fresco 135 pnt.; 2. H. Nelissen Geleen met Golden Dream 133 pnt.; 3. W. Theeuwen Kessel met William 131 1/2 pnt.

Ind. M. 2 ring 9: 1. C. Stappers Heythuizen met Calipso 136 pnt.; 2. mevr. A. Willems Meerlo met Little Boy 135 1/2 pnt.

Ind. Z. 1: 1. Th. Korsten Kessel met Gonzales 128 1/2 pnt.; 2. A. Schoofs Velden met Brown Beauty 127 1/2 pnt.

Ind. Z. 2: 1. P. Kleikers Graetheide met El Paso 136 pnt.; 2. J. Peeters Weert met Samara 133 1/2 pnt.; 3. J. Rutten Grathem met Banjo 133 pnt.

Achttallen L: 1. Graetheide 130 pnt.; 2. Bocholtz 110 pnt.; 3. Ell 105 pnt.

Achttallen M.: 1. Ysselstein 124 1/2 pnt.; 2. Geleen 106 pnt.

Achttallen Z.: 1. Meerlo 123 1/2 pnt.; 2. Reijvenhof 118 pnt.

Viertallen L: 1. Horst 138 1/2 pnt.

Viertallen M: 1. Schinveld 130 1/2 pnt.; 2. Mechelen 126 1/2 pnt.

Viertallen Z: 1. Heibloem Roggel 118 1/2 pnt.

Springen kl. B groep 1: 1. R. Rutjens Nuth met Jumbo 0 strafpnt. 30,5 sec.; 2. P. Capelle Geleen met Diana 4 strafpnt. 31,4 sec.; 3. P. Smeets Nuth met Elme Tako 4 strafpnt. 36 sec.

Groep 2: 1. mej. N. Teeuwen Reijvenhof met Klik-Klak 4 strafpnt. 30 sec.; 2. mej. I. Driessen Hulsberg met Dascha 4 strafpnt. 32,8 sec.; 3. mej. I. Lemmens Hulsberg met Robin 4 strafpnt. 32,9 sec.

Kl. L. groep 1: 1. mej. Y. Dieteren de Peel met Nöw 0 strafpnt. 23,9 sec.; 2. G. Hanssen Herten met Jumping Six 0 strafpnt. 26,6 sec.; 3. B. Slots de Peel met Lucky 0 strafpnt. 29,4 sec.

Groep 2: 1. mej. T. van Wylick Velden met Floran 0 strafpnt. 24,6 sec.; 2. J. Coumans Beek met Achmed 0 strafpnt. 26,9 sec.; 3. J. Scheeren Bocholtz met Hyde Park 0 strafpnt. 29,6 sec.

Kl. middel: 1. J. Hermans Keent met Vridon 0 strafpnt. 28,26 sec.; 2. J. Hendrickx Venlo met Fresco 0 strafpnt. 28,98 sec.; 3. mevr. A. Willems Meerlo met Little Boy 0 strafpnt. 29,30 sec.

Kl. zwaar: 1. R. Lemans Beek met Icarius 0 strafpnt. 36,98 sec.; 2. L. Driessen Baarlo met Ino 4 strafpnt. 27,18 sec.; 3. L. Kessels Baarlo met Loch Ness 3 strafpnt. 70,50 sec.

Speel Uw Spel: 1. R. Poels Meerlo met Goruzo 840 pnt.; 2. Th. Neessen Reijvenhof met Harrow 790 pnt.; 3. F. Teepen Blerick met Johnny 770 pnt.

B.V. VERENIGDE ...

administratief
medewerkster

KZM

KEMPENSCHE ZINKMAATSCHAPPIJ B.V.
BUDELCO B.V.
BUDEL

OPERATORS of
BEDIENINGSMANNEN

ST. GONDULPHUSSCHOOL
Hertogsingel 98A te Maastricht

een onderwijzeres
voor het eerste
leerjaar

ONDERWIJSSTICHTING
BRUNSSUM